

## La Junta ha abierto expedientes a cuatro residencias de ancianos

La falta de personal y las deficiencias en las instalaciones son las principales irregularidades **PÁG. 15**

### ADEMÁS



#### 12 Y 13/CULTURA

La Casa-Museo de Antonio Machado abrió nuevas estancias en el aniversario de su muerte

#### 10/MEDIO AMBIENTE

El Ayuntamiento inicia mañana la tala de una treintena de árboles en Ezequiel González

#### 17/PROVINCIA

Palazuelos concede la licencia de obra para la construcción del nuevo colegio

#### 26/NACIONAL

El presidente de la comisión del 11-M cree que se llegará a un texto consensuado

#### 27/NACIONAL

Ocho pescadores desaparecidos y un superviviente en un naufragio en Lugo

#### 32/INTERNACIONAL

Un fuerte terremoto deja al menos 500 muertos y miles de heridos en Irán

### PROMOCIÓN

Hoy GRATIS TURQUIA

Monedas de Europa



Las máquinas quitanieves tuvieron que abrir el paso a los convoyes de camiones que permanecieron bloqueados en áreas de servicio **PEÑALOSA**

## La nieve y el hielo vuelven a bloquear las carreteras

La Junta activó anoche el máximo nivel de alerta en Segovia por el temporal

La nieve y el hielo volvieron ayer a bloquear la circulación por las carreteras de la provincia hasta el punto de que la Delegación Territorial de

la Junta activó anoche el máximo nivel de alerta del Plancal. Las principales dificultades se registraron de forma intensa en las zonas de mon-

taña, donde no se pudieron realizar algunas líneas de transporte de viajeros y más de 500 escolares también se vieron afectados. **PÁGS. 7 Y 8**

Muface cuenta en Segovia con más de 8.000 afiliados

La directora general visitó ayer la delegación de Segovia

PÁG. 16

921443571 BLD **KM 100**

BMW 323 ci. Full AÑO 2000 **17.700 €**

**EMPRESA NECESITA CONTABLE**

Con mucha experiencia en **CONSTRUCCIÓN**

**24.000 €**

Apto. 354. 40.080 SEGOVIA

**MÁS QUE PALABRAS**

ESTHER ESTEBAN

**De sabios,  
expertos y  
sospechas**

HAN TARDADO NUEVE MESES en hacer su diagnóstico, exactamente lo mismo que dura un embarazo, solo que en esta ocasión no ha habido un alumbramiento feliz sino un parto complicado, cuya criatura aun tiene un futuro incierto. El comité de sabios nació bajo sospecha, no porque sus integrantes no sean personas de reconocido prestigio, que lo son, sino precisamente porque su perfil -dos filósofos, dos catedráticos y solo un periodista- es más de sabios que de expertos. Y, claro, para coger el toro del futuro de los medios de comunicación públicos por los cuernos se necesita no sólo un diagnóstico certero, por muy académico que sea sobre la rentabilidad social de tales medios, sino poner el dedo en la llaga sobre como sacar del atolladero político y económico a los mismos.

Hay dos temas que resultan esenciales: como evitar la manipulación informativa y como impedir el despilfarro. Respecto al primero los medios públicos de comunicación, sean estatales o autonómicos, han sido tomados tradicionalmente en nuestro país como botín de guerra de los partidos ganadores de las elecciones y de esos polvos que nacieron en la transición han venido estos lodos que resultan pestilentes. En cuanto al segundo, nadie ha querido asumir como propia la deuda de 6.200 millones de euros que se viene arrastrando, por lo que no se trata sólo de poner el contador a cero sino de afrontar una financiación realista, que es precisamente por donde cojea el informe y que le ha valido a Fernando Gonzalez Urbaneja para argumentar su voto particular en contra.

La propuesta de los sabios es eso, una propuesta que sin duda dará mucho que hablar y sobre las que han surgido no pocos recelos en torno a si esconde un trato de favor hacia el grupo de Polanco. Mal asunto si la sombra del favoritismo sigue planeando sobre algo que lo que pretende precisamente es todo lo contrario.

Por otra parte la politización de estos medios públicos resulta asfixiante para unos profesionales que quieren ejercer su trabajo con independencia y dignidad, sin que el gobernante de turno pretenda que lleven el carné de su partido en la boca. Ejercer el periodismo como contrapoder, que es su auténtica razón de ser, no es tarea fácil y además este tipo de mensajeros resultan especialmente molestos para quienes no están dispuestos a eliminar de su particular diccionario la palabra sumisión y aplican el "conmigo o contra mí" de forma tan sectaria como inmisericorde.

**TRIBUNA**

CARMEN TOMÁS

**Y luego qué**

EL COMITÉ DE SABIOS patrocinado por Rodríguez Zapatero para abordar la reforma de la televisión pública ha entregado su dossier y para sorpresa de casi todos, no sólo no entra en el fondo de la cuestión, sino que con sus propuestas agrava los problemas. Lo que mal empieza, mal acaba. Se creó este comité para reformar los medios de comunicación públicos con gentes que sabrán de lo suyo, pero desde luego no de televisión. Y la prueba es que el diseño de qué es y cuál es la función de una televisión pública no aparece por ningún lado. Sin embargo, se meten en la financiación, pero obviando los "consejos" del representante del Ministerio de Hacienda en el comité. La verdad que para concluir que los españoles paguemos la mala gestión de años, que ha llevado a RTVE a una deuda superior al billón de pesetas y que una vez limpia sigamos pagando los errores de los de turno, no hace falta ser sabio, ni experto en nada. A mi hija que tiene sentido común se le habría ocurrido. El problema es que cuando está limpia de

**"Señor dame fuerza para cambiar las cosas que puedo cambiar, resignación para no cambiar las que no puedo cambiar y sabiduría para diferenciarlas"**

la deuda billonaria, qué hacemos, la misma mala televisión que hasta ahora, con la misma gente y con va usted a saber qué director general nombrado por "concurso" y para ¡seis años!

El informe ha salido tan raro que ha merecido el voto particular de uno de sus miembros: el presidente de la Asociación de la Prensa de Madrid. Y ha provocado por otras razones el extraño comentario de la vicepresidenta del Gobierno que ahora dice que el informe no es vin-

culante en su totalidad, cuando se dijo que se plasmaría tal cual en un proyecto de ley. Ya lo ha dicho Solbes: mantener la televisión pública cuesta mucho dinero y habrá que explicarle a los españoles de dónde lo sacamos; qué partidas del presupuesto estamos dispuestos a recortar. Más problemas internos para el Gobierno y con el vicepresidente de protagonista.

Un proyecto de reforma de la televisión pública que ni siquiera define qué es televisión pública, con cuanto gente se hace eso y cuánto cuesta, nace tan muerto como inútil. Sin embargo, sospechosamente se recrea en la reducción de la publicidad para dejar mercado libre al nuevo o nuevos operadores y en el coste para los bolsillos de los españoles, nada menos que el 50 por ciento de los gastos. Después de estos 200 folios tan faltos de rigor les recomiendo a los "sabios" una plégaría: "Señor dame fuerza para cambiar las cosas que puedo cambiar, resignación para no cambiar las que no puedo cambiar y sabiduría para diferenciarlas".

CONSUELO SÁNCHEZ-VICENTE

**Pluralismo, sí, gracias**

NO SUELO YO UTILIZAR esta tribuna para escribir sobre cosas de los periodistas, pero en el debate que acaban de reabrir la ley sobre la televisión digital terrestre que prepara el Gobierno y el informe del "comité de sabios" sobre la televisión pública lo que está en juego no es el derecho de los periodistas a tener muchos medios en los que trabajar, sino el derecho de los ciudadanos a la recibir una información plural.

Yo esto ya lo he dicho con Felipe y con Aznar, pero, hay que volverlo a decir. Plural, evidentemente, quiere decir distinta. Si hay muchos periódicos, muchas radios y muchas televisiones pero del mismo dueño, lo que recibiríamos sería la misma información, con la misma sesgo ideológico, y encaminada a defender los mismos intereses políticos o empresariales... por mu-

chos canales distintos, que es lo que ocurre en las dictaduras; no la información plural que nuestra Constitución ordena proteger a los poderes públicos para que los ciudadanos podamos elegir. Salvando las distancias, este es el peligro de las concentraciones abusivas de medios de comunicación en unas pocas manos.

Las concentraciones son inevitables, aislados, los medios no pueden sobrevivir en un mundo globalizado. Pero, que el pez grande no se coma al chico, precisa de leyes reguladoras que actúen a modo de muro de contención y sean claras, fiables e iguales para todos los medios. Que una o dos empresas, da igual quién sea el dueño, controlen el negocio de la comunicación atenta contra el pluralismo informativo. Y el Gobierno, sea cual sea su color, que, a sabiendas

o por ignorancia, permite, promueve o no impide ese atentado, falta gravemente a su deber, y, algo más: siempre lo acaba pagando. Cuando el artículo 20 de nuestra Carta Magna equipara el derecho a la información a los demás derechos fundamentales de los ciudadanos, lo que quiere decir es que considera vital para la democracia que los ciudadanos podamos recibir información por el mayor número posible de periódicos, radios y teles distintas, comparar lo que dicen unos y otros y quedarnos con lo que nos parezca. A un pueblo informado no hay quien le manipule ni le engañe. Pero, sin pluralismo informativo, no hay prensa libre. Y, sin prensa libre, no hay democracia. De eso va el debate que nos traemos estos días (otra vez) los periodistas, eso es lo que (ahora con ZP) está en juego.

**EDITORIALES DE PRENSA**

**EL MUNDO** En "Un plan que acentúa los problemas de TVE favoreciendo a Polanco", sobre el informe del 'comité de sabios', EL MUNDO señala que al tener que reducir TVE el tiempo de emisión de publicidad, "ese tijereteo permitiría la viabilidad económica de una nueva cadena en abierto, que sería la principal beneficiaria de ese trozo de la tarta publicitaria".

**LA VANGUARDIA** Afirma que "La receta que requiere Portugal empieza por el ineludible saneamiento de las cuentas públicas, lo cual no será fácil, entre otras razones por la presión del sector situado a la izquierda del socialismo y su brazo sindicalista, crecido tras las elecciones y que espera la revocación del Código de Trabajo aprobado por el anterior Ejecutivo".

**EL PAIS** En "Servicio público", EL PAIS considera que las propuestas del 'comité de sabios' deben "tenerse en cuenta como lo que son: propuestas, que exigen un gran debate público, sobre todo, si se trata, como parece de un intento de crear un nuevo modelo de medios de comunicación audiovisuales".

**LA RAZON** En el editorial "Solbes, contra los sabios", LA RAZON señala que "las retenciones que suenan a oposición del Ministerio de Economía al mismo plan de los sabios que el presidente del Gobierno se comprometió a plasmar en ley augura un futuro de tensiones en el seno del Ejecutivo entre el oportunismo político y el pragmatismo económico".

**ABC** En el editorial "Un informe para un fiasco", ABC opina que "la solución del problema de la RTVE" pasa por "adelgazar sus estructuras; corregir el exceso de las plantillas; profesionalizar la gestión y establecer unos estándares de tamaño y funcionamiento que eviten la generación de déficit de explotación mediante unos ingresos que deben provenir del presupuesto del Estado".

**elPeriodico** Su editorial "Partidismo en el referendo" afirma que "Mientras que la opinión pública europea destaca el éxito suficiente del referendo, el análisis en España vuelve a estar adulterado por el clima de enfrentamiento profundo que caracteriza la vida política. Una vez más, por ese nocivo partidismo, este país ha perdido otra gran oportunidad".

## CARTAS AL DIRECTOR

BELÉN CALVO SANZ (\*)

### Sobre la formación del profesorado en matemáticas

Sr. director:

La junta de personal docente de centros públicos no universitarios de la provincia de Segovia, por acuerdo de pleno de 10 de febrero de 2005 y aprobado por unanimidad, decide puntualizar alguna de las apreciaciones realizadas en el artículo de opinión del espacio de su periódico TRIBUNA, publicado el día 23 de enero de 2005, con el título "La formación científico-matemática de los maestros y la enseñanza de las ciencias".

1º) La responsabilidad de las disfuncionalidades educativas denunciadas por los autores del referido artículo, a saber, la deficiente formación inicial del profesorado de Primaria en las áreas científico-matemáticas, la insuficiente formación continua de estos docentes y la inexistencia de una ley de plantillas que asegure un tutor de Primaria por cada grupo de alumnos y evite la cada vez más alarmante situación de estos tutores de Primaria por especialistas, corresponde única y exclusivamente a las administraciones educativas competentes, en este caso a la Consejería de Educación de la Junta de Castilla y León.

Esta junta de personal no admite ninguna insinuación ni ambigüedad que deje entender que esa responsabilidad pueda derivarse puntual escaso voluntarismo del profesorado de Primaria para formarse en el Centro de Profesores de Segovia, después de cumplir su jornada de trabajo (en la gran mayoría de los casos jornada partida y con desplazamientos).

2º) El hecho puntual, aludido en el artículo, sobre la suspensión de un curso de "actualización científico didáctica en Matemáticas" dirigido a los maestros y organizado por el CFIE de Segovia en colaboración con la UVA, por causa del

bajo número de inscripciones, no puede servir de excusa para arremeter contra el colectivo de maestros a los que tilda de falta de interés por mejorar su formación y sobre los que se arroja la responsabilidad de la supuesta falta de conocimientos de los alumnos en matemáticas y ciencias.

Quizás la insuficiente participación sea la respuesta a una inadecuada detección de necesidades o tal vez a la dispersión en la oferta formativa a un mismo colectivo, amén de las condiciones voluntaristas con las que, en general, se accede a la formación.

3º) El artículo parece basarse exclusivamente en criterios economicistas descuidando un aspecto de singular importancia: la formación epistemológica del maestro se complementa, en las escuelas de magisterio, con un mayor estudio de la psicopedagogía y de técnicas metodológicas diversas, precisamente con el fin de fomentar en los niños las habilidades y el interés que después no habrá tiempo de desarrollar en los jóvenes.

4º) Esta junta de personal anima a los autores del artículo, en su condición de responsables de cierta entidad en la formación inicial y continua del profesorado, a la reivindicación de un auténtico plan de formación para todo el profesorado, tanto de Primaria como de Secundaria, mediante una única titulación encaminada a la docencia, que solventa las pretendidas carencias apuntadas y que contemple el establecimiento de procesos de formación continua obligatoria, en horario lectivo, con la coordinación de todas las instituciones implicadas.

(\*) Presidenta de la junta de personal docente de centros públicos no universitarios de la provincia de Segovia.

ÁLIDA JIMÉNEZ

### Santana, un referente cultural en Segovia

Sr. director:

Estoy, estamos, aturridos e indignados con una noticia que nos ha pillado a todos por sorpresa. El motivo es el posible cierre (eventual o no) de un lugar tan auténtico, dinámico y activo como es el bar Santana.

Creo sinceramente, que el poner cada vez más trabas a un establecimiento como éste, supone un flaco favor a la cultura de esta ciudad; ya no solo musicalmente, también en lo que se refiere a otras artes plásticas como son la fotografía y la pintura, que también tienen su espacio en este local.

No entiendo que después de más de una década realizando las diversas actividades mencionadas (y algunas otras), un anónimo denuncie este lugar que además de ser punto de encuentro de muchos de los que vivimos aquí, es un punto de atractivo evidente para contribuir a la oferta cultural de esta "pequeña ciudad", y con ello me refiero a que no solo podemos disfrutar los vecinos de Segovia de las actuaciones, exposiciones... sino que cualquier viajero que pase por aquí (no olvidemos que el turismo en Segovia es una de las fuentes de ingresos más importantes que tenemos) busca no solo una oferta histórico-artística y una buena gastronomía, también busca como complemento (y muy importante), un espacio para el ocio, para lo cual, es el Santana uno de los lugares más interesantes y relevantes del panorama segoviano.

Da la impresión de que cada vez que alguien o algo sobresale en esta ciudad, un mal bicho invade las venas de algunos individuos que, atacados por ese gran mal llamado envidia, mueven hilos para destruir un "barco que ha salido a flote" después de mucho esfuerzo y sacrificio.

Con todo el cariño del mundo, mucha, mucha gente que pensamos de manera parecida, queremos apoyar a Quique y a Jose y a toda la tropa que vais a bordo de ese barco musical, porque gracias a vuestra casa, "nuestra casa", muchos de nosotros tenemos un incentivo más en nuestra muchas veces monótona vida. Gracias por estar ahí y ánimo para seguir luchando por ello... ¡Al abordaje camaradas!

VIRGINIA RODRÍGUEZ FERNÁNDEZ

### ¿Por qué talar los árboles del Camino Nuevo?

Sr. director:

Al menos esta vez, el Ayuntamiento tiene la deferencia de anunciarnos a través de su periódico (ignoro si lo ha hecho a través de otros medios), la tala de muchos y magníficos árboles de esta ciudad, y por lo tanto nos da la oportunidad de que podamos protestar y dar razones por las que se debe evitar tamaño desatino.

Sí, protesto lo más enérgicamente que puedo porque las causas a las que se alude, no justifican en absoluto, esta tala.

Las raíces van a buscar el agua, si las tuberías están rotas y el agua fluye hacia fuera, irán a buscarla (si es lo más fácil que pueden hacer los árboles para alimentarse). Así es que... cambien las tuberías y las raíces no les estorbarán. Y tampoco se perderá absurdamente el agua que por ellas transcurre. Ahorro de agua y trabajo para los peones... y alguna breve molestia para los ciudadanos, en lo que duran las obras.

Los árboles de gran porte, como son los plátanos, se pueden podar, como han hecho en tantas plazas y avenidas de España y del resto de Europa, en las que crecen estos ejemplares. No estorban a los vecinos colindantes, y todos se benefician de su magnífica sombra en verano, incluidos los coches aparcados a su vera ¿Quién no ha disfrutado de ese paseo por debajo de una pérgola verde de plátanos bien podados y entretreídas sus ramas con la maestría de los buenos jardineros? Señores jardineros municipales... háganlos ese regalo y todos estaremos contentos.

Y para terminar, qué dirían los vecinos si a lo anterior añadimos el beneficioso efecto de pantalla y amortiguación sonora que hace el follaje de esos árboles, protegiendo nuestras oídos noche y día de los ruidos del tráfico. Los de los pisos altos oírán hasta los trinos de los pájaros.

Lo siento señor Arahueta, escuche estas razones y estará de mi lado. No nos haga llorar a los que amamos a los árboles. No quiero que los talen.

## VISTO Y NO VISTO

### Otro misterio sin resolver

Aunque el misterio de moda esta semana es el de los fantasmas del Windsor, y buena parte de la población española se entrega con deleite a hablar de sombras, figuras en las ventanas, luces misteriosas y cerraduras forzadas, en Segovia, donde nunca queremos ser menos que nadie, también tenemos nuestro propio misterio de esta semana. Este pretil, en la confluencia de las calles Santa Engracia y Doctor Pichardo, a pocos metros de la Calle Real, ha aparecido seriamente deteriorado sin que nadie, posiblemente el conductor de un vehículo de gran tonelaje, haya dado explicaciones ni pedido disculpas. El segundo misterio es cuánto tardará en repararse, pero eso ya es harina de otro costal.

(Foto: Fernando Peñalosa)



## EL ADELANTADO

DE SEGOVIA

Edita

EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.

D.L. SG.7 1958

Editor-Director

Carlos Herranz Cano

Subdirector

Aurelio Martín González

Redactor Jefe

Jesús Martínez Calle

Jefes de Sección

Marcelo Galindo Miranda y

Florentino Descalzo San Frutos

Director Gerente

Javier Hernando Domingo

Administración

Carlos Rebollar Herranz

Publicidad y Marketing

David Matarraz Casado

Administración de Publicidad

Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y

Talleres

C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)

40006 Segovia

Teléfono: 921 437 261

Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º

Teléfono: 921 461 212

40001 Segovia

Correo electrónico de redacción

adelantado@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

## TELÉFONOS DE URGENCIA

### SERVICIOS DE SEGURIDAD

#### POLICÍA LOCAL

SEGOVIA: 921 43 12 12  
COMISARÍA DE POLICÍA:  
921 41 47 00

GUARDIA CIVIL:  
062 y 921 42 63 63

PROTECCIÓN CIVIL:  
921 75 91 15

INFORMACIÓN  
CARRETERAS: 921 41 71 31

### BOMBEROS

SEGOVIA: 921 42 22 22  
COCA: 921 58 61 32  
SEPÚLVEDA: 921 54 00 00

### SERVICIOS SANITARIOS

EMERGENCIAS: 061  
HOSPITAL GENERAL:  
921 41 91 00

HOSP. POLICLINICO:  
921 41 91 00

CRUZ ROJA: 921 44 02 02  
Urgencias: 921 44 07 02

INFOCÁNCER (24 horas).  
900100036 (llamada gratuita)

### TRANSPORTES

RADIO TAXI: 921 44 50 00  
ESTACIÓN RENFE:  
902 24 02 02

ESTACIÓN DE AUTOBUSES: 921 42 77 07

### OTROS

EMERGENCIAS: 112

INFORMACIÓN TURÍSTICA:  
921 46 03 34  
OFICINA DE CORREOS:  
921 46 19 49.

INFORMACIÓN DE AYUDAS A LA VIVIENDA (JUNTA): 902 22 88 88.

INSTITUCIONES  
SUBDELEGACIÓN DEL GOBIERNO (CENTRALITA):  
921 75 90 00

JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN:  
921 41 73 84

DIPUTACIÓN: 921 113300

### AYUNTAMIENTOS

SEGOVIA: 921 41 98 00

#### PROVINCIA:

Ayllón: 921 55 30 00.

Cantalejo: 921 52 00 01.

Cantimpalos: 921 49 60 09.

Carbonero el Mayor:  
921 56 00 02.

Coca: 921 58 60 11.

El Espinar: 921 18 17 00.

Fuentepelayo: 921 57 40 00.

Mozoncillo: 921 57 73 92.

Nava de la Asunción:  
921 58 00 36.

Navalmanzano:  
921 575002

Navas de Oro: 921 59 10 00

Palazuelos de Eresma:  
921 44 93 54.

Riaza: 921 55 10 16.

San Ildefonso: 921 47 00 18

Santa M<sup>a</sup> la R. de Nieva:  
921 59 40 36.

Sepúlveda: 921 54 00 00.

Turégano:  
921 50 00 00.

Villacastín: 921 19 80 08.

## EXPOSICIONES

### Bar Santana

— “Pinturas de Raúl Sánchez”, hasta el 28 de febrero.

### Casino de La Unión

— “Labores españolas”, de M<sup>a</sup> Dolores Vicente Carpena. Hasta el 28 de febrero en la Sala Unturbe.

### Claustro Galería de Arte

— Obras del pintor Cristóbal Guerra. Hasta el 27 de febrero.

### Galería Néliga

— Colectiva de los pintores Marisol Navajo, Pablo Caballero y Mounir Letaief. Hasta el 1 de marzo.

### Gran Hook

— Exposición de monotipia ‘Expresión Interludio de Entes y Almas’ de Miguel Ángel Maroto. Durante el mes de febrero.

### Horizonte Cultural

— Fotografías sobre “Vietnam y Camboya”. Hasta el 28 de fe-

brero. Las ventas se destinarán a los damnificados del tsunami.

### Librería Diagonal

— Ilustraciones de Mariona Cabassa. Hasta el 28 de febrero.

### Museo Esteban Vicente

— Muestra completa de la colección permanente de Esteban Vicente. Hasta el 3 de abril. Los jueves, jornada de puertas abiertas con visitas guiadas previa cita.

### Museo Zuloaga

— “Tiempo incandescente”, del artista vallisoletano Julio Mediavilla. Hasta el 27 de febrero.

### Sala de fotografía Juan Luis Misis

— Exposición de fotografías de Laura Cantero “Pequeñas cosas”. Hasta el 28 de febrero (Plaza Somorrostro 11).

### Teatro Juan Bravo

— “Paisajes segovianos”. Exposición fotográfica de Alejandro Velasco. Hasta el 27 de febrero

en horario de miércoles a domingo, de 12,00 a 14,00 horas y de 17,00 a 22,00 h.

### Torreón de Lozoya

— “Tablada de Diego”. Hasta el 6 de marzo.

### Universidad SEK

— “Fotografías digitales”, de Lope Molina. Hasta el 28 de febrero.

### MADRONA

### Restaurante El Molino

— Óleos de Julio Poveda “Belmonte”. Hasta el 28 de febrero.

### PEDRAZA

### Petraria

— Obras de M. Fdez. de Caballero. Hasta el 19 de marzo. Visitas los sábados y domingos.

### RIAZA

### Galería Fontanar

— ‘Asignatura pendiente’ de

Luis Pérez y Antoni Socías. Hasta el mes de febrero.

### SAN ILDEFONSO

### Museo N. del Vidrio

— Visitas al horno, de martes a viernes y domingos de 10,00 a 14,45 h. Sábados de 11 a 13,45 h., y de 16 a 17,45 horas.

— “Retrospectiva y encuentro 2004”, pinturas y esculturas de Eduardo Osimani.

### Galería Garajarte

— Obras de Fabriela Fernández Espina. Hasta el día 24.

### Galería Zaca

— Colectiva de doce artistas con distintas técnicas: Obras de Dánae, José Aragoneses, M. Encinas ... Hasta el próximo día 27 de febrero.

### Calart Actual

— “Silencio”, de Esther Villalobos. Hasta el 31 de marzo en la iglesia de San Juan Nepomuceno. En el coro, obra gráfica de Jorge Castillo y Bram Van Velde.



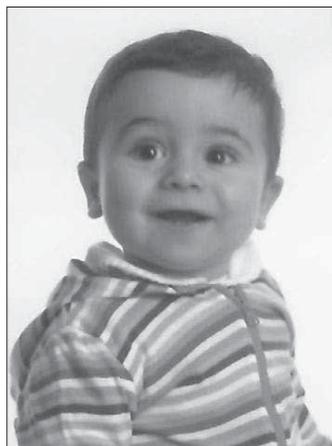
## AGENDA SOCIAL

### CUMPLEAÑOS



Felicidades **Lara** de parte de tus padres, tíos, abuelos y primos en tu tercer cumpleaños.

### CUMPLEAÑOS



**Carlitos**, hoy cumples tu primer año. Muchas felicidades de parte de tus papás, abuelos y tíos. Que sigas tan simpático, tan guapo y revoltoso... que, como ya sabes andar, tienes un peli-gro.....

### CUMPLEAÑOS



Esta niña es **Laura Martín Muñoz** que cumple cinco años. Tus padres y tu hermana te desean feliz cumpleaños. Un beso desde Cuéllar. Te queremos.

### CUMPLEAÑOS



¡¡Menuda sorpresa ¿eh?!! ¿Qué pensabas, que solo iba a salir tu hermano?. Este es **Alberto** y aunque está muy serio os aseguro que es un chico superdivertido. Hoy, en el día de tu cumple, te deseamos todos los que tu sabes que seas todo lo feliz que te mereces; es decir, un montón. ¡Muchas felicidades!

**CONVOCATORIAS**

**HOY**  
**TV:** Hasta el 2 de marzo, V Jornadas de Oficios Audiovisuales en la Universidad SEK. Hoy, Jenaro Castro hablará sobre "La edición".

**Cine-Club Studio:** Proyección de la película "La flor del mal" en sesiones de 20,30 y 23,00 h. Salón de actos de la Escuela de Magisterio.

**Esteban Vicente:** Talleres didácticos sobre el mundo plástico para niños de 3 a 14 años de dos horas de duración. Los martes, miércoles y viernes en dos sesiones cada día, de 10,00 a 12,00 h y de 12,00 a 14,00 h., dirigido a alumnos de colegios e institutos de los centros de Segovia y provincia. Los sábados, de 10,00 a 12,00 h. y de 12,00 a 14,00 h., al que podrán apuntarse de forma particular los niños de las mismas edades que lo deseen. La actividad resulta gratuita aunque es imprescindible realizar una reserva en el tlf.: 921462010.

**Ejercicios de tiro:** Unidades de las Fuerzas Armadas y de Orden Público realizarán ejercicios de tiro en el Campo de Matabueyes durante el mes de febrero: con armas portátiles, los días 23, 24, 25 y 28, de 08,00 a 14,30 h.; prácticas de explosivos, el día 22, de 08,00 a 17,30 h.

**Música:** Monólogos del Club de la Comedia. Actuación de Manuel Feijóo en La Vieja Estación.

**San Quirce:** A las 20,00 h., presentación de la edición digital de "Estudios Segovianos. Boletín de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce (1949-2001)". Sala Caja Segovia (Carmen, 2).

**Libro:** A las 20,00 h., presentación de "La maqbara de Santa Clara: Estudio de una necrópolis musulmana en Cuéllar" de Jesús Herrero López, beca de investigación de Caja Segovia, en el Centro Cultural "Cronista Herrera" de Cuéllar.

**MAÑANA**

**Cine pintores:** En el Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente. Mañana, jueves,

proyección de la película 'Pollock', de Ed Harris. A las 19,30 horas en el auditorio del museo.

**ONG:** A las 19,30 h., conferencia sobre "La cooperación internacional y las ong's" a cargo del Padre Angel, de Mensajeros de la Paz, en el salón de actos del Colegio Universitario Domingo de Soto.

**Cursillos agrarios:** A las 20,00 h., charla sobre "Prácticas agrícolas compatibles con el Medio Ambiente. Código de buenas prácticas agrícolas. Apuesta por una agricultura sostenible. Laboreo de conservación" en el Centro Cultural de Fuentepelayo. Organiza Caja Segovia. También "Nuevas formas de la PAC. Repercusión en nuestra agricultura" en el Centro Familiar de Campo de San Pedro y "Producción integrada. Reglamentos, normas y trámites. Producción integrada de productos hortícolas" en el Centro Cultural de Mozoncillo.

**Bailes de salón:** Los jueves, de 19,00 a 20,00 h., curso organizado por la Asociación de Vecinos Justo y Pastor. Hasta junio.

**Música:** A las 20,30 h., concierto del Duo Salzburgo (piano y violonchelo) en el teatro Juan Bravo.

**Universidad de la Experiencia:** A las 18,00 h., cine forum en el Centro Senior Corpus de Caja Segovia. Juan Bravo, 2.

**Cambio climático:** A

las 20,00 h., conferencia sobre este tema organizada por Ciudadanos por Segovia en el salón de actos de la residencia juvenil Emperador Teodosio.

**Concepcionistas:** A las 18,00 h., conferencia sobre "El dogma de la Inmaculada Concepción" en el salón de actos del centro. Organiza la asociación de ex alumnas.

**Consumo:** A las 16,30 h., charla sobre "garantía de bienes de consumo" a cargo de Ana Isabel Sobrino en el salón de actos de la Residencia Mixta de Personas Mayores.

**PRÓXIMOS DÍAS**

**San Quirce:** El día 25, a las 20,00 h., conferencia de Ángel García Sanz sobre "Preocupaciones ecológicas en Sepúlveda a principios del s. XVI" en la sede de la Academia de Historia y Arte, c/ Capuchinos Alta, 4.

**Música:** El día 25, actuación en el disco-bar La Panera a cargo de Parra Cuarteto (jazz).

**Enrollate gratis:** Campaña de ocio alternativo organizada por la Concejalía de Juventud del Ayuntamiento de Segovia para jóvenes entre 12 y 30 años. Los viernes, talleres en la Casa Joven, a partir de las 18,00 h.; y los sábados actividades culturales y deportivas en el Frontón Segovia, de 17,00 a 01.00 h., y actividades acuáticas en la piscina climatizada, de 21,30 a 23,30 h.

**FARMACIAS DE GUARDIA**

**SEGOVIA**

**HOY: Día y noche:** Atienza. José Zorrilla, 117.  
**Mañana: Día y noche:** Mateos Rodríguez. San Francisco, 9.

**EL ESPINAR**

Hoy está de guardia el despacho en San Rafael.

**OTRAS LOCALIDADES**

Además, hoy están de guardia de 10,00 a 22,00 h., los establecimientos de Fuentidueña, Carbonero el Mayor, Lastras de Cuéllar, Nieva, Navas de San Antonio y La Granja; las 24 horas, los despachos de Cantalejo, Sepúlveda y Prádena.

**VARIOS**

**Animales domésticos:** Los poseedores de perros disponen hasta finales del mes de julio para censarles en las oficinas de Servicios Sociales, Sanidad y Consumo del Ayuntamiento de Segovia, sitas en la c/ Marqués del Arco, 22.

**Becas de Caja Segovia:** XVI convocatoria de becas de Investigación y XVII de Medio Ambiente por parte de Caja Segovia. Las bases de ambas convocatorias están disponibles en las oficinas de esta entidad, en la Obra Social (plz. San Facundo, 3) y en la página web www.obrasocialcajasegovia.com. Los proyectos para la becas de Medio Ambiente pueden presentarse hasta el 15 de marzo y los de Investigación hasta el 31 del mismo mes.

**Donantes de Sangre**

**Hoy, 23 de febrero,** de 17,30h. a 21,00 h., donaciones en el Centro Médico de Turégano a cargo del equipo de extracciones del Centro de Hemoterapia y Hemodonación de Castilla y León.

**HORARIO DE MONUMENTOS Y MUSEOS**

- ALCÁZAR** - Tlf. 921 46 07 58: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.
- CATEDRAL** - Tlf. 921 46 22 05: De noviembre a marzo de 9,00h a 17,30h. De Abril-octubre de 9,00 a 18,30h.
- CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDEÍA** - Abierto todos los días de la semana, en horario de 10,00 a 14,00 horas, por la mañana, y entre las 16,00 y las 19,00 horas.
- CONVENTO SAN ANTONIO DEL REAL** - Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.
- IGLESIA DE LA VERACRUZ** - Tlf. 921 43 14 75: De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 19,00 h.
- MONASTERIO DEL PARRAL** - Tlf. 921 43 12 98: Abierto todos los días de 10,00 a 12,30 h. y de 16,00 a 18,30 h.
- PALACIO EPISCOPAL** - Tlf. 921 46 09 63: Sábados, de 10,00 a 18,00 h.
- TORREÓN DE LOZOYA** - Tlf. 921 46 24 61: Exposiciones, laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h. Lunes cerrado.
- MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE** - Tlf. 921 46 20 10: De martes a viernes de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; sábado, de 11,00 a 19,00 h. Domingo, de 11,00 a 14,00 h. Lunes cerrado.
- MUSEO DE SEGOVIA** - Tlf. 921 46 06 13: Cerrado por obras.
- MUSEO ZULOAGA** - San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 horas. Domingos: 10,00 a 14,00 horas. Cerrado lunes y festivos.
- CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** - Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.
- MUSEO RODERA-ROBLES** - Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,00 a 14,15 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.
- ANTIGUO MUSEO DE BRUJERÍA** - Calle Daoiz, nº 9 (Casa Encantada). De viernes a domingo, de 12,00 a 19,00 horas. También los días festivos.
- PALACIO DE LA GRANJA Y RÍOFRIO** - Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: Hasta el 31 de marzo de 2005: lunes, cerrado; de martes a sábado, de 10,00 a 13,30 h. y de 15,00 a 17,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. **Ermita de San Ildefonso, Jardines de la Partida de la Reina, Piscifactoría y Jardín de la Real Botica**, cerrados hasta el 15 de junio de 2005. Información en los tlf.: 921 47 00 19 y 921 47 00 20. **Museo de Tapices**, cerrado por obras de reforma.
- REAL FABRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** - Tl. 921 010700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. **HORNOS:** De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.
- AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILAFUENTE** - De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono 605842481.
- MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO DE ZARZUELA DEL MONTE** - Tlf. 921 198435. De martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h.; sábados y domingos, de 12,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Visitas guiadas con cita previa.
- CASTILLO DE COCA** - Tlf. 921 58 66 22: Laborables: de 10,30 a 13,00 h., de 16,30 a 19,00 h. Sábados-festivos: de 11,00 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 horas. Cerrado primer martes de cada mes.
- CASTILLO DE CUÉLLAR** - Tlf. 921 14 22 03. Visitas teatralizadas y Centro de Interpretación del Mudejar sábados y domingos y festivos, pases a las 12,00 h. y 17,00 y 18,00 h. Martes, jueves y viernes de 10,30 a 14,00 y de 16,30 a 19,30 h. Sábados, domingos y festivos de 10,30 a 14,00 y de 16,00 a 19,30.
- CARCEL DE LA VILLA DE PEDRAZA** - Visitas los sábados, domingos y festivos de 11,30 a 14,00 y de 16,30 a 19,00 h. Grupos con cita previa en los tlf.: 921-509960 y 921-509955.
- CASTILLO DE PEDRAZA MUSEO IGNACIO ZULOAGA** - Tlf. 921 50 98 25: Cerrado lunes y martes; resto, de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 20,00 h.
- CASTILLO DE CASTILNOVO** - Tlf. 921 53 11 33: Visitas concertadas previa cita por tlf.
- CENTRO INTERPRETACION ARQUEOLÓGICO DE PARADINAS** - Tlf. 609 11 43 06: Visitas todos los días previa cita por tlf.
- CENTRO INTERPRETACION DE BOCA DEL ASNO EN VALSAÍN** - Tlf.: 921-120013. Abierto todos los días del año de 10,00 a 14,00 y de 15,00 a 19,00 h.
- CUEVA DE LOS ENEBRALEJOS DE PRÁDENNA** - De martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h.; sábado, domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 15,30 a 19,30 h. Lunes cerrado. Cerradas hasta el 25 de enero, inclusive.
- ENTORNO ARTÍSTICO DE MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS** - Iglesia de Nuestra Señora de la Asunción y Palacio del Cardenal de Espinosa. Previa cita en los tlf.: 920-311004 y 920-311190.
- CASTILLO DE TURÉGANO:** Visitas guiadas. Sábados, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,30 h.; domingos y festivos, de 11,00 a 14,00 h.; entre semana, visita concertada para grupos en el tlf.: 921500000.
- MUSEO DE LOS ANGELES DE TURÉGANO:** De miércoles a domingo de 11,00 a 19,00 horas.
- MUSEO PEDAGÓGICO "LA ÚLTIMA ESCUELA" DE OTONES DE BENUJMEA:** Visitas todos los días, previa cita en los teléfonos 921434750 y 921501038.
- MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO OBISPO VELLOSLILO. AYLLÓN.** Lunes cerrado. Domingo hasta 14,00 h. Obras de Lucio Muñoz, Genovés, Alcorlo... Tlfs.: 660-881702 y 921-553000.
- CENTRO DE PETROGLIFOS DE DOMINGO GARCÍA:** Sábados y domingos de 12,00 a 14,00 horas.

**Servicio Oficial de Postventa Audi**  
**Núñez Automoción**

En Núñez Automoción encontrará los profesionales mejor preparados, la última tecnología, los Recambios y Accesorios Originales Audi y el mejor servicio postventa para su Audi.



**Núñez Automoción**  
 Peñalara, 34 - 40006 Segovia  
 e-mail: postventa@nunezautomocion.aud.es

Servicio Oficial de Postventa Audi

**MAQUINARIA. Alquiler y Venta**

MANIPULADORES TELESCÓPICOS ▶ MARTILLOS ▶ MINICARGADORAS  
 MINIDUMPERS ▶ MINIEXCAVADORAS ▶ MOTOSOLDADORAS  
 PUNTALES ▶ RADIALES ▶ ROZADORAS  
 PLATAFORMAS ELEVADORAS  
 SISTEMAS DE ENCOFRADO ▶ SOLDADURA

Radalki segopi  
**Comercial González**

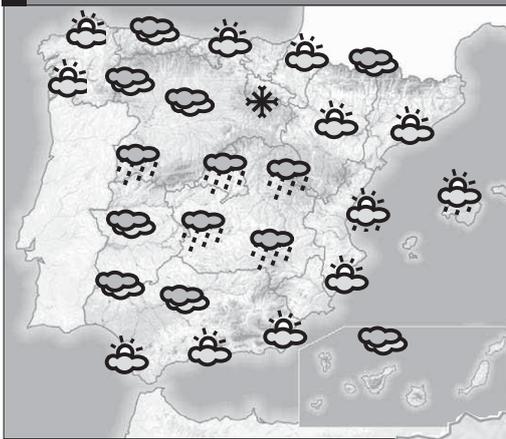
C/Guadarrama, 8 y 11. Pol. Ind. "El Cerro". 40006 SEGOVIA  
 Teléfonos: 921 42 31 62, 921 42 50 15 y 609 901 732. Fax: 921 44 03 77.

**JARDINERÍA**



**SERVICIO TÉCNICO ESPECIALIZADO**

## EN ESPAÑA



## EN CASTILLA Y LEÓN

### HOY

**Abundantes nubes.** El frente que barrió ayer el norte peninsular se quedará estancado sobre el centro del país. De esta manera, las nubes serán muy abundantes en toda la comunidad pero dejarán pocas precipitaciones. En cuanto a las temperaturas, permanecerán estables y seguirá el ambiente frío.

**AYER EN SEGOVIA**

TEMPERATURA

máxima **3,7** 16,30 h

mínima **-3,6** 07,30

HUMEDAD: 58%

VIENTO: W

\*LLUVIA: 1 L/M2

\*DESDE LAS 14:00 DE ANTEAYER A LAS 14:00 DE AYER.

## TEMPERATURAS

CASTILLA Y LEÓN	Máx.	Mín.
Burgos	2	-5
Ávila	2	-3
León	5	-4
Palencia	2	-5
Salamanca	6	-2
Segovia	3	-2
Soria	3	-5
Valladolid	5	-2
Zamora	6	-1

ESPAÑA	Máx.	Mín.
Coruña	10	4
Lugo	7	-1
Orense	8	2
Pontevedra	10	4
Santiago	7	2
Oviedo	6	2
Santander	7	3
Bilbao	7	2
San Sebastián	6	0
Vitoria	3	-5
Pamplona	4	-3
Huesca	7	-4
Teruel	7	-7
Zaragoza	7	-1
Logroño	5	-2
Barcelona	8	4
Lleida	9	-3
Girona	8	-3
Tarragona	12	3
Albacete	8	0
Ciudad Real	5	2
Cuenca	4	-1
Guadalajara	6	0
Toledo	9	3
Madrid	9	1
Badajoz	13	4
Cáceres	11	3
Alicante	17	7
Castellón	16	6
Valencia	16	6
Murcia	18	5
Almería	14	6
Cádiz	14	7
Huelva	16	4
Granada	13	-5
Jaén	9	3
Málaga	17	5
Sevilla	15	4
P. de Mallorca	9	2
Las Palmas G.C.	20	15

### HOY

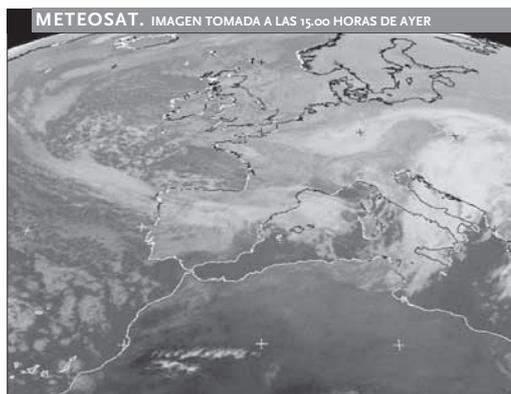
#### Más inestable en el centro.

El sistema frontal que barrió ayer la Península Ibérica se quedará estancado en el centro por lo que será en dicha región donde permanezca el tiempo más inseguro y con mayor probabilidad de precipitaciones. En el resto las nubes serán frecuentes pero poco activas. El ambiente seguirá frío.

### MAÑANA

#### Muchas nubes y poca agua.

La presencia de marcado embolsamiento de aire frío en altura, combinado con un sistema frontal estando sobre la Península, hará que las nubes sean muy frecuentes en todo el país, pero poco activas. El tiempo se inestabiliza mucho en el archipiélago canario. Seguirá el frío intenso.



## MIÉRCOLES



**Nubes poco activas.** Las nubes volverán a ser abundantes en toda la región ya que el frente no seguirá estancado sobre el país. No obstante, este estará más debilitado por lo que las nubes serán poco activas y no se espera que dejen precipitaciones de consideración. Ambiente frío.

## JUEVES



**Menos nubes y más sol.** Las nubes más compactas se retirarán de la región, y aunque no dejará de haber nubosidad esta será más escasa. De esta manera, se espera una jornada más soleada, aunque también con algunos intervalos nubosos pero inactivos. Subirán las temperaturas.

### ONCE

Martes 22 de febrero	Serie 016	<b>16249</b>
Lunes 21 de febrero		<b>74432</b>
Domingo 20 de febrero		<b>60039</b>
Viernes 18 de febrero		<b>09079</b>
Jueves 17 de febrero		<b>33443</b>
Miércoles 16 de febrero		<b>44259</b>

### EL COMBO

Sábado 19 de febrero	<b>5</b>	COMBOLA 4
Reintegro ...	<b>9 - 1</b>	
Doble .....	<b>6 - 5 - 0</b>	

**Atalaya**

Avda. Fernández Ladreda, 20  
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54  
40002 SEGOVIA

## AUDÍFONOS

Sonido digital,  
el más natural

Internos

Externos

## RELOJERÍA

# ZUSAN - 6

### JOYERÍA

Avda. Fernández Ladreda, 14  
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA

## SORTEOS

BOLOTO	BOLOTO	BOLOTO	BOLOTO	LOTERÍA PRIMITIVA	LOTERÍA PRIMITIVA	GORDO PRIMITIVA	EURO MILLONES
Lunes, 21 de febrero	Martes, 22 de febrero	Miércoles, 16 de febrero	Viernes 18 de febrero	Jueves 17 de febrero	Sábado 19 de febrero	Domingo 20 de febrero	Viernes 18 de febrero
4 15 19 27 33 40	10 14 24 28 41 48	11 21 36 40 48 49	3 16 22 30 39 49	6 7 14 26 27 48	3 10 24 34 39 49	2 13 17 25 47	20 21 26 32 46
Complet. 32 Reintegro 7	Complet. 21 Reintegro 5	Complet. 34 Reintegro 0	Complet. 26 Reintegro 2	Complet. 47 Reintegro 0	Complet. 29 Reintegro 5	Nº Clave (Reintegro) 2	Estrellas 8 9

**TEMPORAL** LAS FRECUENTES SALIDAS DE VÍAS Y EL CRUCE DE CAMIONES COMPLICARON LA LIMPIEZA POR PARTE DE LAS QUITANIEVES

## La nieve bloquea de nuevo la circulación en la provincia

La Delegación de la Junta activó anoche el máximo nivel de riesgo del Plancal

F. DESCALZO  
Segovia

La nieve volvió ayer a bloquear la circulación en la provincia, especialmente en las comunicaciones de las principales carreteras de la red nacional a primeras horas de la mañana y a partir de la caída de la noche.

Las dificultades se registraron de forma intensa en las zonas de montaña, tanto en El Espinar como en Santo Tomé del Puerto, en Riaza y Ayllón.

Para activar el tráfico, a medida que la calzada se limpiaba, se organizaban convoyes de camiones encabezados por máquinas quitanieves y vehículos de la Guardia Civil para circular por las principales carreteras

Desde la empresa de transporte de viajeros 'La Sepulvedana', tuvieron que suspender los viajes entre Segovia y Madrid a partir de las 19:30 horas, lo que impidió la salida de tres expediciones. Tanto la Policía Local como la Guardia Civil prohibió el paso tanto por la AP-61 como por la N-603, aunque de regreso se realizaron todos los viajes, si bien alguno con cierto retraso, según fuentes de la empresa, que mostraron sus quejas: "No entiendo por qué hay problemas para un lado y para otro no", indicaron a la vez que recordaban que la anterior nevada también les causó problemas: "No se puede cortar una autopista cada vez que nieva".

En la misma línea, responsables de otras empresas de viajeros anunciaron que en función de cómo evolucione la situación actuarán en los próximos días. En este sentido, un responsable de 'Linecar', que realiza parte del transporte escolar en la provincia y algunas líneas de viajeros, indicó que a primeras horas del día y al caer la noche se suspendieron viajes entre Segovia y las zonas de Riaza y Ayllón.

### NUEVAS DEMANDAS

Por su parte, desde Renfe aseguraron que ayer no hubo incidencias salvo el aumento del número de viajeros que suele producirse en estas fechas en que las carreteras se convierten en lugares poco recomendables para viajar.

En la ciudad, las complicaciones se dieron sobre todo a partir de las cuatro de la tarde en que



Los camiones fueron obligados a detenerse y a viajar en grupos en varios momentos del día F. PENALOSA

una intensa nevada cubrió la ciudad. La concejala de Medio Ambiente, Cristina Pampillón, aseguró que las labores de normalización en que trabajaron la Policía Local y FCC se priorizaron en el transporte público y en las principales avenidas, como la Cuesta de los Hoyos y en Revenega, donde nevó mucho más. Además, hubo que centrar esfuerzos en las proximidades del Parador, donde un camión se quedó cruzado e impidió la circulación entre Segovia y La Lastrilla hasta que se logró desbloquearlo. También desde las 20:00 horas se cortó al tráfico el Paseo de San Juan de la Cruz y el Pozo de las Nieves, así como la Cuesta de San Bartolomé. La calle San Geroteo estuvo momentáneamente cortada hasta que se limpió la calzada y se barajó incluso la posibilidad de cortar todo el casco antiguo.

Por otra parte, la calle principal y las adyacentes del polígono industrial de Hontoria fueron utilizadas por los camiones y vehículos pesados que no pudieron circular hacia Madrid.

La Delegación Territorial de la Junta decidió a las 20:30 horas



La nieve afectó al transporte de viajeros en distintas zonas F. PENALOSA

activar el nivel 1 del Plancal, el de mayor riesgo, porque seguían produciéndose nevadas y los problemas en las carreteras conti-

nuaban debido a la nieve caída y a las placas de nieve que se produjeron con la bajada de las temperaturas.

### REACCIONES

Asetra critica la "excesiva" sensibilidad con los camiones

La Agrupación Segoviana de Empresarios del Transporte (Asetra) ha expresado su malestar por la que consideran "excesiva" sensibilidad con los camiones a la hora de aplicar las restricciones de tráfico, y demandó más medios para hacer frente a los efectos de las nevadas. El presidente de este colectivo, José Nicolás Soriano, recordó que el transporte de viajeros "tiene prioridad respecto a los vehículos particulares" y también se quejó de que "lo más fácil" ante la climatología es cortar el tráfico. "Pero la solución debe ser limpiar la carretera y que las vías estén en condiciones, especialmente las autopistas, que son de pago". Tras recordar que es la tercera vez este invierno que las nevadas "nos dejan incomunicados", hizo hincapié en que el anuncio del temporal se hizo hace varios días de modo que "lo que hay que hacer es poner los medios antes de que comience a nevar, no una vez que ya ha caído, porque mañana [por hoy] volverá a nevar y tardaremos horas en que se normalice la circulación, con los consiguientes perjuicios para los que viven del transporte".

San Francisco  
921 41 2090

**Triángulo Inmobiliaria**

Sólo Aquí

P1238 - JUNTO AL ACUEDUCTO Alquiler. Extraordinario apartamento de un dormitorio todo amueblado con cocina americana y muy luminoso.

Inmobiliaria

**GESTIÓN 10**

EXCELENTE CASA CÉNTRICA UNIFAMILIAR

180 mts. 4 dormitorios. 3 baños. Armarios empotrados. Bonito patio. Parquet. Calidades de lujo. A estrenar

**INFORMACIÓN PERSONAL**  
Teléfono 921 44 50 77

**AZULEJOS TABANERA**

Gran Sección de: **-TARIMAS-**

Flotante, Maciza, Laminar... (Con o sin instalación)

Exposiciones: Avda. Principal Polígono de Hontoria. Tel: 921 44 18 18 José Zorrilla 40. Tel: 921 42 01 84

■ **TEMPORAL** LAS PREVISIONES PARA HOY ANUNCIAN QUE CONTINUARÁN LAS DIFICULTADES Y SE REPETIRÁN LAS NEVADAS



Algunos vehículos se salieron de la calzada

PEÑALOSA



En Revenga se produjeron numerosos problemas al bloquearse el tráfico en la curva del pantano

PEÑALOSA

# Más de 500 estudiantes, afectados por la nieve

Algunas consultas sanitarias tuvieron que suspenderse al no llegar los facultativos a sus lugares de trabajo

F. D.  
Segovia

Las inclemencias meteorológicas afectaron ayer al normal funcionamiento de 26 rutas de transporte escolar que llevan alumnos a los centros educativos de Ayllón, Boceguillas, Campo de San Pedro y Riaza. En total, 536 estu-

diantes de Primaria y Secundaria no pudieron acudir a clase ayer por la mañana. Concretamente, se vieron afectados 260 alumnos del IES Sierra de Ayllón; 72 alumnos del CEIP Cardenal Cisneros de Boceguillas; 124 alumnos del CRA de Ayllón (en Ayllón y Campo de San Pedro); y 80 alumnos del CRA de Riaza, según informó la Delegación Territorial de la Junta.

Respecto a los centros de salud de la provincia, todos trabajaron con normalidad, aunque en la Zona Básica de Salud de Sepúlveda, algunos consultorios locales debieron suspender la consulta al no poder llegar los profesionales sanitarios que los atienden. Por su parte, los centros de la

Gerencia Territorial de Servicios Sociales no registraron ninguna incidencia, según indicó el delegado Luciano Muncio.

### ACCIDENTES

En el capítulo de accidentes, el Parque Municipal de Bomberos indicó que tuvo que acudir a un accidente de tráfico en la SG-211 (de la CL-601 a Mozoncillo), sobre las cuatro de la tarde, donde tubieron que rescatar a una persona que estaba atrapada en su interior.

Además, a las 18:45 hubo otro accidente, en la glorieta de confluencia entre la carretera de San Rafael y la la Avenida de la Constitución, con resultado de daños materiales.



La travesía de San Rafael también sufrió el temporal

PEDRO L. MERINO

**San Francisco**  
921412090

**Triángulo Inmobiliaria**

P1232 - CENTRO. Piso en alquiler de 3 dormitorios amueblado con todo estrenar, ven y te informaremos con todo detalle

**Solo Aquí**

Inmobiliaria

**SOCIEDAD FILARMÓNICA DE SEGOVIA**  
Concierto nº 749 VI de la temporada 2004-2005

**SOCIEDAD FILARMÓNICA DE SEGOVIA**

**DÚO DE SALZBURGO**  
Al Piano: Alexander Preda  
Al Violoncello: Ivonne Timoianu

CLÁSICO Y CLÁSICO CONTEMPORÁNEO  
Obras de Schubert - Alban Berg - Arvo Pärt - Edwin Schulhoff

Teatro Juan Bravo  
Jueves 24 de febrero de 2005. 20,30 horas

**USA 2**  
Autocasión

**COCHE DE LA SEMANA**

**Audi A4 2.5 TDI 160 cv**

★ Modelo 2002  
★ Doble climatizador.  
★ 6 Airbag.  
★ Teléfono. Alarma  
★ Llantas 17" RS  
★ Asientos Ortopédicos.  
★ Sistema GPS  
★ Equipo de música

**23.800 €**

**¡¡OCASIÓN!!**

POLIGONO INDUSTRIAL DE HONTORIA  
GREMIO DE LOS CANTEROS-PARCELA 42  
(JUNTO A VIVEROS HONTORIA)  
40195 HONTORIA (SEGOVIA)  
Telf: 921 44 53 26

**SOL**  
INMOBILIARIA

Avda/Fernández Ladreda 19  
www.solexclusivas.com 921 44 00 44

**La Lastrilla**

- ★ CHALET PAREADO
- ★ EN PERFECTO ESTADO
- ★ 187 M2 - 4 DORMIT, 3 BAÑOS
- ★ GARAJE Y BODEGA
- ★ CHIMENEA FRANCESA
- ★ COCINA CON OFFICE
- ★ 306.500 €

REF: CHV-7.028

**HONDA**  
The Power of Dreams

La última palabra en diésel la tiene Honda.  
Nuevo Honda CR-V con motor de aluminio i-CTDi.



**VENGA A CONOCERLO**  
del 24 al 26 de febrero  
JORNADA DE PUERTAS ABIERTAS



Consumo mixto (l/100 km): 6,5. Emisión CO<sub>2</sub> (g/km): 177.

Llega el motor diésel más ligero, silencioso y limpio de su categoría. Venga a conocer el Honda CR-V con su nuevo motor i-CTDi de 140 CV elaborado exclusivamente en aluminio. Le esperamos del 24 al 26 de febrero en su Concesionario Honda.

Nuevo  
**CR-V**  
i-CTDi



**Somosierra de Automoción, S.L.**

Somosierra nº3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 434 200. SEGOVIA.



# mejoras

EN LA RED ELÉCTRICA

Estamos mejorando la calidad del suministro eléctrico, y para la puesta en marcha de nuestras instalaciones y operaciones de mantenimiento nos vemos obligados a suspender el servicio en los lugares, fechas y horas que se indican.

## JUEVES, 24 DE FEBRERO DE 2005

Desde las 9.00 hasta las 15.00 horas.

POBLACIÓN AFECTADA: Valverde del Majano.

CALLES: C/ Arroyo Guadaña Nº 2, 3, 4, 7, 25 y 45, C/ Los Casados Nº 1, 4, 5, 6, 8, 9 y 13, C/ La Fragua Nº 1, 2, 3, 6 y 18, C/ De la fuente Nº 2, 3, 4, 5 y 6, C/ Majano Nº 2, 4, 5, 6, 8, 11, 12, 14, 15, 16, 17, 18, 20, 21, 22, 23, 24, 26, 27, 28, 30, 33, 35, 36, 38, 39, 41, 42 y 44, Plz. Mayor, Nº 3, 4 y 5, C/ Monseñor Ayuso, Nº 1, 2 y 3, C/ Del Mediodía, Nº 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 y 8, C/ Oteruelo, Nº 2, 4, 6, 7, 8, 11, 14, 16, 17, 18, 19, 22, 23, 24, 25, 26, 29, 30, 31, 32, 40 y 41, C/ San Bartolomé, Nº 1, 3, 5, 6, 8, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 20, 22, 24, 26 y 110, C/ San Facundo, Nº 2, 4, 5, 8, 10, 11 y 13, C/ Veintiuno de Octubre 4, 5 y 6. Línea o instalación Centro de Transformación de C/ La Fragua de Valverde del Majano.

Desde las 9.00 hasta las 13.00 horas.

POBLACIÓN AFECTADA: Valle Tabladillo.

CALLES: Barrio de Abajo.

Línea o instalación: Centro de Transformación Valle Tabladillo n. 1

Desde las 16.00 hasta las 18.30 horas.

POBLACIÓN AFECTADA: Arahuetes.

CALLES: Todas.

Línea o instalación: Centro de Transformación Arahuetes.

MUY AGRADECIDOS  
POR SU COLABORACION

Las líneas se considerarán en tensión, por si los trabajos terminasen antes de las horas indicadas.

## MEDIO AMBIENTE LA INTERVENCIÓN ESTÁ PRESUPUESTADA EN 19.000 EUROS



Un total de 27 árboles, de la especie "plátano", serán talados en la avenida Ezequiel González

PEÑALOSA

# Comienza mañana la tala de árboles en E. González

Los trabajos, que se prolongarán por espacio de seis días, obligarán a reducir las zonas de aparcamiento y a cortar un carril de circulación

SERGIO ARRIBAS  
Segovia

La empresa Proespa, bajo la supervisión de los técnicos municipales de la sección de Parques y Jardines, iniciará mañana jueves las labores de tala de un total de 27 árboles de la avenida de Ezequiel González; unos trabajos, presupuestados en unos 19.000 euros y que se desarrollarán a lo largo de seis días. La tarea contempla además la eliminación de varios ejemplares más en la calle Conde Sepúlveda.

Así lo explicó ayer la concejala de Medio Ambiente, Cristina Pampillón, quien precisó que la intervención obligará, con el apoyo de la Policía Local, a aplicar diversas medidas de reordenación, como el corte al tráfico rodado de uno de los carriles de la avenida, además de que estará prohibido el estacionamiento de vehículos en las zonas que, de forma sucesiva, se van afectadas por las labores de eliminación del arbolado.

Los trabajos se desarrollarán los días 24, 25 y 26 de febrero y continuarán el 3 —jornada que la tarea se trasladará a la calle Conde Sepúlveda—, 4 y 5 de marzo, desde las ocho de la mañana hasta las siete de la tarde. En las zonas afectadas se prohibirá el estacionamiento de vehículos a partir de las 8,30 horas, lo que se avisará el día anterior mediante las correspondientes señales. El ser-

vicio de recogida selectiva de residuos —papel, cristal y cartón— se realizará entre las seis y las ocho de la mañana.

Mañana jueves la tala afectará a los árboles situados en la acera correspondiente a los números impares de Ezequiel González —a la izquierda, en sentido subida— en el tramo entre la rotonda de Cándido hasta la altura del "Bar Maracaibo"; mientras que el viernes día 25 los trabajos se trasladarán al otro lado de la avenida —números pares— desde el Camino de la Piedra hasta la calle del Velódromo. El sábado

día 26 los trabajos continuarán por la misma acera y serán talados los árboles situados entre la calle Los Barreros y la Estación Municipal de Autobuses. Ya a la semana siguiente, el jueves 3 de marzo, se talarán varios árboles en la calle Conde Sepúlveda —junto al "Bar Niágara"—, mientras que el día 4 los operarios regresarán a Ezequiel González para eliminar los ejemplares entre las calles Velódromo y Los Barreros. Por último, el día 5, los trabajos prevén la tala de los árboles situados entre el "Bar Maracaibo" hasta la sede de la ONCE.

### CAUSA

## Frecuentes roturas de tuberías y aceras

La treintena de árboles que ahora serán talados fueron plantados hace ahora más de 20 años cuando la "grafiosis" obligó a eliminar los olmos que jalonaban la avenida, lo que levantó una encendida polémica. De hecho, el único olmo que sobrevivió entonces a la enfermedad, situado entre Ezequiel González y la calle Teniente Ochoa, lo hará también ahora, dada su "singularidad y posible interés científico", según dijo Pampillón. La concejala explicó que los árboles —"platanos"— fueron plantados en su día sobre la

red de abastecimiento de agua. Sus raíces "abrazan" en busca de la humedad las tuberías de fibrocemento, lo que provoca numerosas roturas; unas fugas que con frecuencia inundan sótanos y garajes. Además de levantar las aceras, el arbolado, de gran porte, está muy próximo a las fachadas, lo que obliga a frecuentes podas y que el árbol crezca "hacia la calle", creando una situación de inestabilidad. Hace unos dos años, el Ayuntamiento ya plantó un arbolado en previsión de la tala que se ejecutará durante estos días.

## PROMOCIÓN

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

8 SALAS DE CINE  
C.C. LUZ DE CASTILLA



CENTRO COMERCIAL LUZ DE CASTILLA (JUNTO A EROSKI) • SEGOVIA

## CINEBOX LUZ DE CASTILLA

Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5558 con la palabra CINEBOX

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)  
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Con la colaboración de



Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 15 entradas dobles\* para asistir a la proyección que deseas en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 31 de marzo de 2005.

El sorteo se celebrará el 28 de febrero a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS.

(\*) Dos entradas para cada ganador

## Amueblamiento y Equipación de Residencias y Centros Sociales



## ALBERTO GONZALEZ MASEDA

Gremio de los Caldereros s/n  
Polígono Industrial de Hontoria  
40195 HONTORIA (Segovia)  
Teléfono 921 43 19 74  
glezmaseda@infonegocio.com

■ **TRIBUNALES** LA ANTIGUA DIRECTORA SOSTIENE QUE SU CONTRATO CON LA DIPUTACIÓN ERA INDEFINIDO

# Visto para sentencia el juicio por la salida de Arranz del Teatro

La sentencia podría conocerse en un plazo aproximado de diez o quince días

A.S.R.  
Segovia

El Juzgado de lo Social de Segovia acogió ayer la celebración de la vista oral de la causa emprendida por la anterior directora del Teatro Juan Bravo, Antonia Arranz, contra la Diputación Provincial, propietaria de la sala, al entender que la institución provincial no actuó legalmente al prescindir de ella tras 14 años al frente del teatro segoviano. La causa quedó vista para sentencia y la resolución judicial podría conocerse en unos diez o quince días.

Según explicó a esta Redacción el letrado que se ocupa de la defensa de los intereses de Antonia Arranz, su postura se basa en que el contrato que Antonia Arranz mantenía con la Diputación no era de alta dirección, "ya que nunca existió el contenido suficiente para considerarlo así". Según esta tesis, el vínculo entre la Diputación y Arranz sería una relación laboral común, y no cabría hablar de un contrato tem-

poral, sino de una relación laboral indefinida.

Sin embargo, la representación legal de la Diputación sostiene que el contrato era de alta dirección; la postura de la institución provincial es que no se produjo un despido sino que se decidió no renovar el contrato que mantenía con Antonia Arranz cuando éste llegó a su término, lo que habría comunicado en tiempo y forma adecuados.

La Diputación Provincial anunció a finales del pasado mes de octubre que Antonia Arranz no seguiría al frente del Teatro Juan Bravo, puesto en el que llevaba 14 años, alegando que era necesaria "savia nueva". A pesar de los numerosos apoyos que recibió, Antonia Arranz dejaba el teatro el pasado 20 de noviembre, día en que se celebró una fiesta homenaje para despedirla. Pocas semanas después, tras un concurso al que concurren cuatro aspirantes, Víctor Aranda era nombrado nuevo director del teatro segoviano.



Antonia Arranz, anterior directora del Teatro Juan Bravo F.P.

■ **EDUCACIÓN** LA DOCUMENTACIÓN PERMANECERÁ EXPUESTA UN MES EN LA DELEGACIÓN DE LA JUNTA

# Educación defiende que el campus de Segovia reúne los requisitos para ser Proyecto Regional

P. BRAVO  
Segovia

La Consejería de Educación defiende que el proyecto de ubicar el campus de la Universidad de Valladolid en Segovia en los terrenos del antiguo Regimiento de Artillería reúne los requisitos para ser declarado Proyecto Regional por la Junta de Castilla y León, tanto por su utilidad pública e interés social como por su repercusión en beneficio de la Comunidad Autónoma.

El Boletín Oficial de Castilla y León publicó ayer la orden de la Consejería de Educación, por la que se acuerda iniciar el procedimiento para la aprobación del Proyecto Regional para la ordenación del campus público. La documentación permanecerá expuesta durante un mes para su consulta y presentación de alegaciones en la Oficina de Información y Atención al Ciudadano de la Delegación Territorial de la Junta en Segovia.

El delegado territorial de la Junta, Luciano Mucio, explicó ayer que cuando concluya este plazo y se de respuesta a las alegaciones recibidas, se abrirá otro periodo de un mes para que el Consejo Regional de Urbanismo estudie y de el visto bueno al expediente que después remitirá al

## MEJORAS

La Consejería de Educación valora la sustitución de las actuales facultades y escuelas, dispersas por la ciudad, por un campus integrado

Consejo de Gobierno de Castilla y León, donde debe producirse la aprobación final.

Educación ha valorado la mejora significativa que supone la sustitución de las edificaciones actualmente utilizadas por la Universidad de Valladolid, que se encuentran dispersas por la ciudad sin crear una idea de recinto universitario, por un nuevo conjunto en forma de Campus integrado, que mejorará de forma sustancial la calidad de los equipamientos existentes, activará al completo la vida universitaria en Segovia, además de regenerar un fragmento muy importante del tejido urbano que permitirá consolidar dicha zona en la ciudad. Además, Educación entiende que la creación del nuevo complejo académico redundará en beneficio de toda la comunidad universitaria de Castilla y León.



Los centros universitarios están dispersos por la ciudad PENALOSA

■ **CULTURA**

# El bar Quintanar expondrá obras de artistas que han participado en la Beca de Paisaje

P. BRAVO  
Segovia

El bar Quintanar acogerá a partir de este viernes exposiciones dedicadas a artistas que han pasado por la Beca de Paisaje que cada verano organiza la Real Academia de Historia y Arte de San Quixote.

La vinculación de este establecimiento con el curso de pintura destinado a alumnos de las facultades de Bellas Artes es muy directa ya que el Palacio de Quintanar, en cuyo bajo se encuentra el bar con el mismo nombre, es la sede de la actividad y residencia de los pintores pensionados. El propietario del establecimiento, Francisco Maroto, quiere ofrecer a los que fueron alumnos, ya artistas, la posibilidad de volver a Segovia y mostrar en un lugar que les es familiar sus nuevas creaciones y, a la vez, permitir que los segovianos puedan seguir la trayectoria de los paisajistas.

El bar Quintanar abre esta nueva etapa con la exposición "Horizontes" que reúne obras de once artistas. La inauguración tendrá lugar el próximo viernes, día 25 de febrero, a las 20 horas. La apertura de esta muestra habría sido organizada para el pasado día 4 de febrero, pero una avería en la tubería general de conducción de aguas del Palacio de Quintanar que causó daños en el establecimiento, ha provocado su retraso.

**SANTA LUCÍA SEGUROS.**  
PRECISA para la agencia de Segovia,  
cubrir un puesto de  
**INSPECTOR**  
— Preciso: • Disponibilidad • Facilidad de trato. • Se valorará experiencia. • Edad entre 30 y 45 años.  
— Ofrecemos: • Fijo más comisiones. • Formación a cargo de la empresa. • Contrato mercantil desde el primer día.  
Interesados presentarse de 10,00 a 13,00 horas, en P<sup>o</sup> Ezequiel González, 24, 1<sup>o</sup> J. Atenderá Sr. Martínez.

**San Francisco**  
921412090

**Triángulo Inmobiliaria**

**Sólo Aquí**

P1155 - Espirito:  
Amplísimo piso en construcción de 135 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, salón, cocina, 2 baños, 2 terrazas, ascensor, garaje y trastero. ¡OPORTUNIDAD!

**Inmobiliaria**

**GESTIÓN 10**  
**¡¡ATENCIÓN!!**  
**MAGNÍFICO CHALET PAREADO EN OTERO DE HERREROS**  
3 dormitorios. 2 baños. Aseo.  
Amplio trastero y garaje.  
Parcela de 600 mts. A ESTRENAR  
**¡¡LLÁMANOS!!**  
Teléfono 921 44 50 77

CULTURA AYER SE PRESENTARON LAS OBRAS QUE EL PET HA EFECTUADO EN EL INMUEBLE

# Nueva cara para la Casa de Machado

El sexagésimo sexto aniversario de la muerte del poeta se celebró con puertas abiertas, poemas y nieve

ANA SAN ROMUALDO  
Segovia

La Casa-Museo de Antonio Machado en Segovia, la vieja pensión de la calle Desamparados en la que residió el poeta durante los años en que fue profesor de francés en el ahora Instituto Mariano Quintanilla, conmemoró ayer el sexagésimo sexto aniversario de la muerte del escritor con una jornada de puertas abiertas en la que los visitantes, un total de 381 a lo largo del día, pudieron conocer las últimas obras realizadas en el inmueble, una nueva cara para el edificio que, en realidad, ha servido para devolverlo, un poco más, a la época de Machado.

El Plan de Excelencia Turística (PET) de la ciudad de Segovia, concluido en diciembre pasado, ha invertido 26.000 euros en la Casa-Museo, propiedad de la Real Academia de San Quirce, en una intervención cuya acción principal ha sido dotar al zaguán de entrada del aspecto que tuvo en la época del poeta, eliminando un trastero que se había creado posteriormente levantando un muro, cambiando además el solado y la instalación eléctrica y reforzando la escalera de subida a la casa.

También se ha actuado en las dos zonas ajardinadas del inmueble; en el caso del jardín de entrada, la intervención ha sido somera, con la sustitución del anterior solado, instalación de bancos y dotación de nueva iluminación, realzando el busto de Machado emplazado en uno de los rincones, obra de Emiliano Barral. En cuanto al patio interior, los trabajos han sido de mayor calado y han incluido la eliminación de la fuente de rocalla y del pavimento de taco de cemento, con instalación de un nuevo solado a base de zahorra compactada y la colocación de una nueva fuente de pila alta adosada al muro Norte del patio.

Esta actuación se suma a otra realizada por el Plan de Excelencia en 2003, con una inversión de casi 6.000 euros y que sirvió para abrir tres nuevas estancias en la Casa-Museo, una que permanecía cerrada y se abrió al público y dos que se remozaron y que vieron ampliados los elementos que exhiben, con una colección de libros que fue propiedad del poeta y una selección de sus publicaciones, incluyendo algunas piezas difíciles de encontrar.

La presentación de las nuevas obras, ya terminadas, corrió a cargo del alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, y el delegado territorial de la Junta de Castilla y León en



Numerosos grupos, sobre todo de escolares, recorrieron ayer la Casa-Museo de Machado en una jornada de puertas abiertas FERNANDO PEÑALOSA

## VISITANTES

Un total de 381 personas recorrieron ayer la Casa-Museo de Antonio Machado, en diversos recorridos guiados

## INVERSIÓN

La inversión del Plan de Excelencia para acondicionar el zaguán y los patios ha superado los 26.000 euros

## SEGUNDA FASE

Las obras inauguradas ayer corresponden a una segunda fase, ya que anteriormente el PET invirtió otros 6.000 euros



Niños del colegio de San Cristóbal de Segovia, recitando un poema de Machado en el zaguán F. PEÑALOSA

Segovia, Luciano Municio, en representación de dos de las principales administraciones participantes en el PET. También asistió el director de San Quirce, Anto-

nio Ruiz, y el académico encargado de la Casa-Museo, Juan Manuel Santamaría.

El alcalde subrayó en una breve intervención la relevancia polí-

tica e intelectual que tuvo Machado en Segovia durante el periodo que permaneció en la ciudad (1919-1932), señalando que la Casa-Museo es el recuerdo más

importante de esa memoria machadiana. Arahuetes realizó un breve repaso de los trabajos acometidos, asegurando que cuando las instituciones "tienen realmen-



A la izquierda, Luciano Mucio escucha al alcalde durante la presentación de las obras ya terminadas. A la derecha, el homenaje de la Tertulia de los Martes

FERNANDO PEÑALOSA

te interés, es posible alcanzar acuerdos y promover este tipo de actuaciones”.

Por su parte el delegado territorial de la Junta destacó que el vínculo entre Segovia y Machado, “muy estrecho, aunque se creó en tan sólo trece años, no se diluye con el tiempo, sino que se potencia”, reseñando la labor de la Academia de San Quirce, heredera de la Universidad Popular creada por Machado y otros intelectuales, que acometió la compra del inmueble a partir de 1949. Luciano Mucio manifestó el compromiso de la administración regional con la Casa-Museo, que describió como “un museo para la emoción”, tomando palabras de José Montero Padilla.

Finalmente, el académico Juan Manuel Santamaría recordó a las personas que, como Mariano Quintanilla, Mariano Grau, Juan de Contreras o Luis Felipe de Peñalosa, “rindieron a Machado uno de los primeros homenajes tras su muerte, en 1952, y vieron que el mejor recuerdo era mantener vivo el espacio en que vivió”, adquiriendo, poco a poco y con escasos medios, un edificio que en la actualidad recibe unas 5.000 visitas al año.

**HOMENAJE**

La Tertulia de los Martes celebró ayer su habitual homenaje al poeta sevillano, a pesar del frío y la nieve

El día, marcado por la nieve y por el frío, concluyó con el homenaje que la Tertulia de los Martes rinde al poeta cada 22 de febrero, en el jardín de la Casa-Museo, al que este año se sumó un grupo de poetas cántabros y que contó, a pesar del mal tiempo, con la ofrenda de flores ante el busto de Machado, además del recuerdo de algunos poemas.

También en Soria, la otra ciudad machadiana de Castilla y León, se conmemoró ayer la fecha; según informa la agencia Efe, la alcaldesa de Soria, Encarnación Redondo, y varios alumnos del Instituto de Educación Secundaria Antonio Machado recordaron ayer al poeta depositando sendos ramos de flores sobre la tumba de la que fuera su esposa, Leonor Izquierdo.

ya hemos cumplido 10 años  
 y ahora ya sabes que...



necesitas  
**intereconomía**

Escuchanos en el 101.0 FM

Y llama al 902 38 12 38 o visita [www.intereconomia.com](http://www.intereconomia.com) para conocer otras frecuencias en toda España.



**San Francisco**  
 921412090

**Triángulo Inmobiliaria**

**P1138 - Palazuelos:**  
 Piso en construcción  
 en el centro del pueblo.  
 Cuenta con 3 dormitorios,  
 salón, cocina, 2 baños,  
 ascensor, garaje y trastero.  
 Zonas comunes

**Sólo Aquí**

**Inmobiliaria**

**EMPRESA DE SUMINISTROS INDUSTRIALES**

**NECESITA PERSONAL**

**REPARTO/ALMACÉN**

con/sin experiencia

Interesados enviar C.V. al Apdo. de Correos 590 40080 SEGOVIA

**Ayuntamiento de NAVA DE LA ASUNCIÓN (SEGOVIA)**

**EDICTO**  
 INFORMACIÓN PÚBLICA PARA AUTORIZACIÓN DE USO EXCEPCIONAL EN SUELO RÚSTICO

Se hace público, para general conocimiento que, de acuerdo con lo previsto en el artículo 25.2, en relación con el artículo 23.2.e y 99 de la Ley 5/1999, de 8 de abril, de Urbanismo de Castilla y León, y artículo 307 del Decreto 22/2004, de 29 de enero, de la Consejería de Fomento, se abre información pública, por plazo de veinte días, contados a partir del día siguiente hábil al de publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia, y el diario El Adelantado de Segovia —última inserción—, sobre el expediente de autorización de uso excepcional en suelo rústico que se cita a continuación.

— Construcción de vivienda unifamiliar en el paraje “Cañada Grande”, de este término municipal, a instancia de D. José Antonio de Pablos Vicente.

La documentación de referencia se encuentra expuesta al público, en horas de oficina, en la Secretaría Municipal, a disposición de las personas que quieran examinarla, pudiendo formular las alegaciones y sugerencias que estimen oportunas.

Navá de la Asunción, 16 de febrero de 2005  
 EL ALCALDE  
 Fdo.: Juan José Maroto Sáez

**San Francisco**  
921412090

**Triángulo Inmobiliaria**

**Sólo Aquí**

C0348 -  
Paradinas.  
Casa  
semi-restaurada,  
154 mts de vivienda  
distribuidos en  
dos plantas. Super  
Oportunidad.

Inmobiliaria

**EMERGENCIA !**  
TSUNAMI EN ASIA

El momento actual se ha convertido en un momento crítico. Necesitamos ayuda urgente para cubrir las necesidades básicas, agua potable, suministros médicos, medicamentos esenciales y generadores eléctricos en 28 países de Asia.

**NECESITAMOS AYUDA URGENTE**

Colabora: **902 244 000**

Regístrate y transfiere los €:

SCH 0049 - 0001 - 56 - 2010025526  
BBVA 0182 - 0922 - 56 - 0201515834  
La Caixa 2100 - 2927 - 90 - 0200054649

www.planopena.org

Plan

**MEDIO AMBIENTE**



Imagen de archivo de una marcha de Allende Sierra

EL ADELANTADO

# Allende Sierra celebra el sábado su 'Marcha de Invierno'

Transcurrirá por el Puerto de La Acebeda

**EL ADELANTADO**  
Segovia

Allende Sierra, proyecto promovido por asociaciones culturales, deportivas y ecologistas de Segovia y Madrid, y defensora de la declaración de la Sierra de Guadarrama como Parque Nacional, celebrará el próximo sábado día 26 la primera de las cuatro marchas que tiene programadas este año.

La "Marcha de Invierno", organizada por "R.S.E.A. Peñalara" transcurrirá por el Puerto de La Acebeda, un paso de la sierra que tuvo una gran trascendencia en las comunicaciones comarcas desde los tiempos de la repoblación cristiana de Segovia. La salida será

en La Acebeda (Madrid), en la Plaza de Nicasio González, a las 10,00 horas, y tras unas cinco horas de recorrido, finalizará en la plaza de la localidad segoviana de Arcones. La inscripción, gratuita, es necesaria para coger los autobuses de regreso al punto de partida.

Allende Sierra reitera en un comunicado su apoyo a la declaración del Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama, un proceso en marcha en las Comunidades Autónomas de Madrid y de Castilla y León, si bien el colectivo ha constatado "en 2004 un apoyo al proyecto mucho menos decidido por parte de la Junta que por parte de la Comunidad de Madrid".

**Consigue las obras completas de Miguel de Cervantes Su avaricia**

Todos los martes y jueves en tu quiosco, por sólo 1 euro más, consigue con El Adelantado de Segovia las obras completas de Miguel de Cervantes, máximo exponente de la Edad de Oro de la literatura española, reunidas en 20 tomos.

Este domingo, El Quijote (I) totalmente gratis

**Domingo 27 de Febrero primer número gratis**

**TÍTULOS DE LA COLECCIÓN:**  
El Quijote (I) - El Quijote (II) - El Quijote (III) - El Quijote (IV) - La Gaceta (I) - La Gaceta (II) - La gaceta (III) - El asento liberal - Rinconete y Cortadillo / La española inglesa / El escuadrón volante - La fuerza de la sangre / El cenizo extremeño / La sueta fragosa / Los dos doncellas - La señora Constanza / El casamiento engañoso / El coloquio de los perros - Los trabajos de Persiles y Sigismunda (I) - Los trabajos de Persiles y Sigismunda (II) - El trato de Argel / La Numancia - El galán español / La casa de los condes - Los baños de Argel - El rufián dichoso - La gran señora / El laberinto de amor - La metemorfosis / Pedro de Urdemalas - El juez de los divorcios / El rufián vicioso / La elección de los alcaldes de Daganzo / La guerra civil / El vicario fingido / El retablo de los maravillosos / La sueta de Salamanca / El viaje curioso - Viaje del pastor / Premios sueltos

Con el patrocinio de:

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
El diario de los segovianos

DIPUTACIÓN PROVINCIAL DE SEGOVIA  
Cultura y Juventud

**PROMOCIÓN ESPIRDO**

**36 VIVIENDAS, GARAJES Y TRASTEROS**

**¡OBRAS YA COMENZADAS!**

ENTREGA EN MARZO DE 2006  
EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES  
RESERVAS DESDE 5.000 €

PROMUEVE: **GEKASA**

AVALA Y FINANCIA: **caja segovia**

INFORMA Y VENDE: **GMS**

Plaza de Santa Eulalia, 10 • Tel: 921 41 32 32 • Fax: 921 43 32 86

**SOCIEDAD** LA JUNTA TIENE EN LA PROVINCIA SIETE CENTROS DE DÍA PARA PERSONAS MAYORES, CON UN PRESUPUESTO DE 526.000 EUROS

# La Junta abre expedientes a cuatro centros geriátricos

## Segovia dispone de 6,14 plazas en residencias por cada 100 habitantes

P. BRAVO  
Segovia

La Gerencia de Servicios Sociales de Segovia ha abierto cuatro expedientes sancionadores a centros residenciales privados para personas mayores por deficiencias en la dotación de personal, instalaciones o higiene.

Los expedientes en curso se iniciaron el pasado año como consecuencia de la labor inspectora que la Administración regional lleva a cabo tanto en centros privados como públicos para hacer cumplir la Ley de Atención y Protección a las Personas Mayores.

La gerente provincial de Servicios Sociales, María Paz Plaza, explicó ayer que el principal fin de la aplicación de sanciones es que "se subsanen las deficiencias detectadas por los técnicos para que la calidad de vida de los residentes no se vean mermodas porque las residencias no tengan un cuidado y un celo exhaustivo como se merecen". En este sentido, el delegado territorial de la Junta, Luciano Muncio, también destacó en rueda de prensa que el grado de cumplimiento de las exigencias de calidad asistencial en los centros segovianos es "suficiente", subrayando que se han iniciado cuatro expedientes por irregularidades entre un total de 36 residencias privadas.

La Junta de Castilla y León posee en la provincia dos centros residenciales propios con un total de 494 plazas, la Residencia Mixta y la Asistida. Además la Gerencia de Servicios Sociales dispone de otras 72 plazas concertadas en geriátricos dependientes de la Diputación y de ayuntamientos. El sostenimiento de estas pla-

zas ha supuesto durante el pasado año una aportación económica por parte de la Junta de 647.238 euros.

Los centros privados que funcionan en la provincia cuentan con capacidad para 2.152 personas.

En estos momentos las plazas públicas están totalmente cubiertas y solo hay disponibles en centros privados. Luciano Muncio y María Paz Plaza aseguraron que la Junta no contempla incrementar la dotación de Segovia ya que es la provincia que alcanza la mejor ratio de plazas y población de la región, con 6,14 puestos residenciales para personas mayores por cada 100 habitantes, una cifra que duplica la oferta de otras provincias.

Además la Junta tiene en la provincia siete centros de día para personas mayores, con un presupuesto de 526.000 euros y un total de 20.819 socios.

### ACTIVIDADES Y CONVENIOS

Entre las actividades que organiza anualmente la Gerencia de Servicios Sociales destacan los programas El Club de los 60, Termalismo Social y la Universidad de la Experiencia, pero también mantiene convenios de colaboración con otras instituciones y organizaciones, aportando un total de 4.200.046 euros el pasado año.

Los convenios suscritos con el Ayuntamiento de Segovia y la Diputación han permitido llevar el Servicio de Ayuda a Domicilio a cerca de un millar de personas y el Servicio de Teleasistencia a más de medio millar. La Gerencia también colabora en la prestación de servicios sociales con Cáritas Diocesana y Cruz Roja.



María Paz Plaza y Luciano Muncio (centro) hicieron balance de la gestión de Servicios Sociales PENALOSA

### ▼ NUEVO DECRETO EN MARZO

## 153 nuevos títulos de familia numerosa

La Gerencia de Servicios Sociales, que continúa desarrollando actividades de la Consejería de Familia e Igualdad de Oportunidades ya que no existen servicios provinciales de este departamento, ha expedido 153 nuevos títulos de Familia Numerosa el pasado año, y renovado otros 684. La Junta ha elaborado un decreto por el que se regula en la comunidad de Castilla y León el reconocimiento de familia numerosa, así como la expedición, renovación, modifi-

cación o pérdida del título que las familias integradas por uno o dos ascendientes con tres hijos o más, sean o no comunes, deben presentar para acogerse a los beneficios a los que tienen derecho en materia fiscal, empleo, vivienda pública, ayudas escolares, transporte, etc.. El decreto 9/2005 de 20 de enero, entrará en vigor el próximo mes de marzo y ofrece como novedad que el título tendrá, con carácter general, una vigencia de cinco años.

*Si el año pasado te quedaste sin la colección Divertis de El Adelantado, ahora puedes conseguirla al completo*

**Maletín + 22 cuentos por sólo 15 €**

*Cada domingo un maletín completo, con todos los cuentos, que harán las delicias de los pequeños de la casa.*

**Consigue este domingo 27 de febrero el primer maletín Diverticuentos**

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
El diario de los segovianos

Teléfono de información: 921 43 72 61  
de lunes a viernes, de 9,00 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 horas.  
Promoción válida hasta fin de existencias

■ SOCIEDAD

La Oficina, en la IX Semana Gastronómica Mediterránea

PABLO PASTOR  
Segovia

El restaurante La Oficina de Segovia estará presente en la IX Semana Gastronómica de la cocina Mediterránea, que se celebrará del 28 de febrero al 6 de marzo en el restaurante Racó de Toni de la localidad alicantina de Altea.

Participan seis restaurantes españoles: Ibaizabal de Bilbao, La Puerta de San Roque (Cádiz), Chayofa de Aroa (Tenerife), Les Marines de Gava Mar (Barcelona), Casa de los Peces de La Coruña y La Oficina de Segovia.

La jornada del 1 de marzo estará dedicada a la cocina segoviana, a través de un seleccionado, variado y rico menú que el cocinero mayor del establecimiento, Juan José Mayo, ha elaborado y será servido como fuente de riqueza gastronómica. Ensalada de queso de cabra con nueces, uvas, melón y anchoa casera; hojaldre de setas castellanas e hígado de pato; cazuelita de judiones con su vianda; cochinitillo segoviano, marca de garantía, asado en horno de leña; ensalada de la huerta segoviana; ponche segoviano con crema y helado de fresas; vinos de Rueda y de Tierra de Castilla y León.

Esta muestra gastronómica que alcanza su novena edición, goza de mucha popularidad y gran prestigio por toda la zona levantina, y a buen seguro, la presencia segoviana causará grato impacto.

■ SOCIEDAD LA PRESIDENTA DE LA ASEGURADORA DE LOS FUNCIONARIOS VISITÓ EL SERVICIO PROVINCIAL

Muface registra en Segovia más de 8.000 afiliados

Carmen Román Riechman presentó la tercera fase del "Plan Cuidacor"

JUANA HITA  
Segovia

La mutualidad de los funcionarios públicos Muface registra en Segovia 8.110 socios, de los que 4.231 son titulares y 3.879 beneficiarios. La presidenta nacional de Muface, Carmen Román Riechman, visitó ayer el servicio provincial de Segovia e hizo balance del año 2004. Además, presentó los nuevos proyectos de cara al presente ejercicio, entre los que destacan la tercera fase del "Plan Cuidacor", de prevención de los riesgos cardiovasculares.

El régimen especial de protección de Muface incluye como titulares a los funcionarios de carrera del Estado que trabajan en esa administración, y los que prestan sus servicios en la Junta de Castilla y León que no hayan ingresado en cuerpos propios de la Comunidad. Muface trabaja con la seguridad social y con dos aseguradoras privadas. En este sentido, Carmen Román afirmó que el 87 por ciento de los funcionarios segovianos han optado por los servicios privados de salud.

Entre las prestaciones más demandadas están las prótesis y las ayudas sociosanitarias. Dentro de las solicitudes aumenta de manera significativa la prestación sociosanitaria dirigida a personas mayores en sus diferentes modalidades.

Al cierre del año 2004 se prescribieron 92.930 recetas, un 2,95 por ciento más que en el año anterior.



Carmen Román, en el centro, junto al subdelegado del Gobierno y la directora provincial

F. PEÑALOSA

El precio medio de las mandadas es de 11,46 euros anuales, dato que sitúa a Segovia entre las provincias con menos gasto por persona y receta de España. El importe del conjunto de las prestaciones en Segovia, excluidas las de asistencia sanitaria y farmacia, que son las de mayor valor, asciende a 1.035.283,82 euros.

La presidenta nacional de Muface manifestó en Segovia que apuesta por la calidad de los servicios públicos, siendo el objetivo principal de la mutualidad la asistencia sanitaria.

En cuanto a los proyectos de este año, Muface está preparando el código de buenas prácticas entre las entidades privadas con las

que trabaja y la mutualidad, que espera ver la luz este año. También está trabajando en el libro blanco de la dependencia que está elaborando el Gobierno, en cuanto a ayudas hacia las personas con más dependencia, como son las personas mayores. Otros servicios serán la apertura de una oficina virtual de Muface.

■ SOCIEDAD JUNTA, AYUNTAMIENTO Y SUBDELEGACIÓN DEL GOBIERNO MANTENDRÁN PRÓXIMAMENTE UNA REUNIÓN SOBRE EL TEMA

La Cámara de Comercio reclama "tolerancia cero" contra el vandalismo

EL ADELANTADO  
Segovia

La Cámara de Comercio de Segovia reclama a través de un comunicado "tolerancia cero" contra el vandalismo. Recuerdan que el pasado fin de semana ciertas zonas de Segovia vivieron una vez más una "jornada negra" en lo tocante a vandalismo y gamberismo: "denuncias por agresiones y acoso a vecinos, teléfonos y porteros automáticos arrancados, insultos a monjas, metros cuadrados de pintadas", en la calle Doctor Sancho y alrededores. En San Lorenzo, los vándalos arrancaron metros de barandillas, lanzaron contenedores al Eresma, señales viarias partidas en Nueva Segovia, y bancos de piedra arrancados de cuajo en zonas patrimoniales y comerciales de la ciudad.

Ante esta situación, la Cámara reclama la adopción inmediata de medidas; el desarrollo de un plan de choque al objeto de que no se vuelvan a repetir tales sucesos; así como la colaboración ciudadana. "Medidas urgentes para evitar que determinadas zonas de Segovia se conviertan en verdaderas vergüenzas públicas y se siga degradando la calidad de vida que los ciudadanos pagan y merecen", señalan.

La Cámara aboga por una inmediata política de "tolerancia cero" contra sucesos incompatibles con las más elementales normas de convivencia e insta a las administraciones implicadas "a que dejen de achacarse unas a otras las responsabilidades competenciales". "Desde la Cámara constatamos con enorme preocupación



El pasado fin de semana volvieron a repetirse los actos vandálicos en Doctor Sancho

EL ADELANTADO

que el vandalismo va a más, sigue faltando vigilancia, no hay suficientes acciones preventivas, y los vecinos y establecimientos comerciales siguen sumidos en

una indefensión intolerable", concluyen.

Por otro lado, el subdelegado del Gobierno en Segovia, Juan Luis Gordo, aseguró que esta se-

mana o la próxima mantendrá una reunión con el Alcalde, Pedro Arahuetes, y el delegado territorial de la Junta de Castilla y León, Luciano Muncio, sobre el tema.

■ **SAN CRISTÓBAL DE SEGOVIA** SOLICITA AL EQUIPO DE GOBIERNO QUE EL AYUNTAMIENTO ALEGUE CONTRA EL PROYECTO

# IU cree que la concesión de agua a Bezoya "afectará" a la zona

## El alcalde traslada la responsabilidad a la Mancomunidad de La Atalaya

JUANA HITA  
San Cristóbal de Segovia

El grupo de Izquierda Unida en el Ayuntamiento de San Cristóbal de Segovia ha mostrado su preocupación por la concesión de nuevas fuentes del manantial Bezoya a la empresa Aguas Minerales Pascual S.L. La concejala, Isabel Caballero, considera que "afectará" al suministro de la zona. En este sentido, en el último pleno municipal de San Cristóbal IU solicitó al equipo de Gobierno que el Ayuntamiento presentara alegaciones al proyecto. El periodo de alegaciones se abrió el pasado 7 de febrero y concluye a los 20 días.

Isabel Caballero reconoció que no dispone de "estudios empíricos" que demuestren que la concesión perjudicará a los municipios de la Mancomunidad de La Atalaya. Sin embargo, añadió que "en verano ya existen problemas cuando aún no se ha aprobado la concesión, por lo que acabará repercutiendo en el abastecimiento y en el entorno natural de la zona".

El alcalde de San Cristóbal de Segovia, Elías Sacristán, delegó la responsabilidad de presentar alegaciones a la Mancomunidad de La Atalaya, en la que está integrado el municipio junto a La Lastrilla, Palazuelos de Eresma y

Trescasas. "Al ser la Mancomunidad la que gestiona el servicio del agua, pensamos que debería ser el órgano que se personara en el proceso. Además, la concejala de IU puede promoverlo al ser vocal de la misma con voz y voto", explicó Sacristán.

Isabel Caballero reconoció que también ha comentado la posibilidad de presentar alegaciones en el seno de La Atalaya, añadiendo que "está previsto plantearlas".

### DIMISIÓN

Por otro lado, IU reiteró en el último pleno municipal su disconformidad con la gestión del concejal de Urbanismo de San Cristó-

bal, Mariano Garrido, solicitando su dimisión. La concejala argumenta la "falta de control" sobre la actividad urbanística, la "absoluta carencia" de una planificación general y singular sobre la misma, y la "nula capacidad" del concejal para llevar a cabo una gestión eficaz.

Sobre este asunto, Elías Sacristán manifestó el apoyo del equipo de Gobierno al concejal de Urbanismo y a su gestión. El alcalde lamentó la "obsesión" de la concejala de IU por el arreglo de calles. "Urbanismo es más que eso, y nos acusa de cosas que ya estaban mal hechas antes de que nosotros llegáramos al equipo de

### ALEGACIONES

El periodo de alegaciones a la concesión de agua se abrió el 7 de febrero y concluye a los veinte días

### APOYO

El equipo de Gobierno ha mostrado su apoyo al concejal de Urbanismo y a su gestión, tras la solicitud de dimisión

Gobierno". Elías Sacristán afirmó que Mariano Garrido conoce el municipio "mejor que nadie", y elogió su trabajo y reputación, calificándola de "intachable". "No es justo que tiren el trabajo de una persona del pueblo por el suelo, cuando se está dedicando a ello por sólo 200 euros al mes".

■ **PALAZUELOS DE ERESMA** ESTÁ PREVISTO QUE LAS OBRAS SE INICIEN EL PRÓXIMO VERANO

# El Ayuntamiento concede la licencia para la construcción del nuevo colegio

EL ADELANTADO  
Palazuelos de Eresma

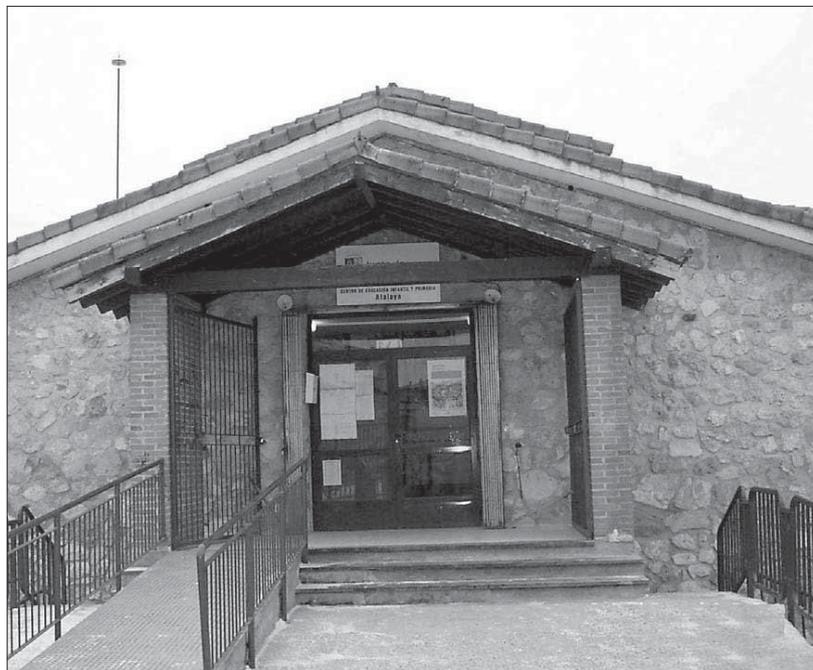
El Ayuntamiento de Palazuelos de Eresma ha concedido a la Junta de Castilla y León la licencia de obras necesaria para la edificación del nuevo colegio de Palazuelos. La concesión se ha realizado en los primeros días de este mes, después de que fuera aprobada en el pleno del 27 de enero.

La presidenta del consejo escolar de colegio Atalaya, Gloria García, explicó que "la calificación de la nueva construcción como "ampliación" del centro actual no debe llevar a confusión, ya que el resultado final será un centro de los denominados de doble línea, es decir, un centro con seis unidades para la etapa de Educación Infantil y doce para la de Educación Primaria".

A estas dieciocho unidades se sumarán los espacios complementarios propios de este tipo de centro, destacando dos salas de usos múltiples, biblioteca, aulas de música y de informática, gimnasio y comedor escolar. Dos patios de recreo y dos pistas polideportivas completarán las instalaciones.

"Se trata de un colegio grande para un pueblo que crece día a día, un colegio que permitirá, al menos durante un tiempo, solventar las estrecheces escolares de los últimos años", reconoció Gloria García.

El inicio de las obras está previsto para el próximo verano. Mientras se construyan las nuevas instalaciones han sido dos las aulas prefabricadas que están funcionando durante el presente curso y cuatro las que previsiblemente serán necesarias para poder escolarizar a todos los alumnos en el curso 2005/06.



Instalaciones actuales del colegio Atalaya de Palazuelos

EL ADELANTADO

La convivencia de estas instalaciones con las obras de edificación de los nuevos espacios "creará en el próximo curso una situación complicada que exigirá de todos los mayores esfuerzos", reconoce la presidenta del consejo. "Y por todos hay que entender administración educativa, administración municipal, órganos de gobierno y gestión del centro, profesorado y padres de alumnos. Sin esa colaboración co-

rrresponsable todo será más difícil de lo necesario", añade.

Por último, Gloria García recuerda que durante los últimos cursos han sido frecuentes las peticiones de información de vecinos del barrio de Parque Robledo sobre la posibilidad de escolarizar a sus hijos en el colegio local. "Dadas las condiciones actuales sería irresponsable en este momento pretender la escolarización en Palazuelos de to-

dos los alumnos del municipio, pero no es algo que deba descartarse para un futuro próximo, como tampoco debiera serlo la previsión de instalaciones educativas públicas en otros barrios de la localidad que también están en permanente incremento de población", señala.

El presupuesto para la construcción del nuevo colegio de Palazuelos de Eresma asciende a 1.620.508 euros.

■ **LA PINILLA**

# Más de 140 corredores participaron en el II Snow-Bike

EL ADELANTADO  
Cerezo de Arriba

Más de 140 corredores participaron el pasado fin de semana en la segunda edición del Snow-Bike La Pinilla-Norco. Realizaron dos mangas cronometradas con salida en la cota 1.800 metros y llegada en la base de la estación a 1.500 metros de altitud, en un recorrido de unos dos kilómetros de distancia.

Pascual Canals, en categoría masculina, y Violeta Janeiro en féminas, fueron los vencedores de la prueba. Canals repitió la primera plaza de la anterior edición, encontrándose actualmente en el puesto 12 del ranking mundial de descenders, siendo bicampeón de España en las disciplinas de descenso y dual.

Por su parte, Violera Janeiro arrebató la primera plaza a la gallega Eva Castro, actual campeona de España de dual y vencedora de la primera edición de la prueba de La Pinilla.

Los próximos días 28 y 29 de mayo se disputará en La Pinilla el Campeonato de España de Descenso.

San Francisco  
921412090

Triángulo Inmobiliaria

C0409 -  
Palazuelos:  
Chalet de 230 m2.  
4 dormitorios, salón,  
cocina, 2 baños, aseo,  
bodega, garaje y trastero  
pequeño jardín y zonas  
comunes.

¡Sólo Aquí!

Inmobiliaria

■ **CANTALEJO** SE ENMARCA DENTRO DE LAS ACTIVIDADES ORGANIZADAS EN LA ACTUAL CAMPAÑA DE MANOS UNIDAS

# Gran éxito de participación en el segundo rastrillo solidario

Se exhibieron y vendieron diversos productos africanos

**JOSÉ LUIS ACEBES CACHAFEIRO**  
Cantalejo

La plaza del Ayuntamiento de Cantalejo acogió el segundo de los rastrillos solidarios, enmarcado dentro de la campaña que desarrolla la organización Manos Unidas en la localidad y la comarca a lo largo del presente mes de febrero.

En esta ocasión, los productos exhibidos eran artesanías africanas, que diversos representantes de la organización Sociedad de Misiones Africanas quisieron acercar en este día a los cantalejanos, para que pudieran adquirirlos con el fin de contribuir a los proyectos desarrollados por dicha organización en diferentes países del continente africano.

A lo largo de más de dos horas permanecieron con sus productos expuestos y fueron numerosas las personas que se acerca-

ron al mercadillo para conocerlos y para adquirir aquellos que desearon. Allí se podían encontrar todo tipo de objetos, tanto decorativos, como para uso personal, fabricados en productos naturales, como madera, piedras de diferentes tipos y metales variados.

La Sociedad de Misiones Africanas es una organización que nació en el año 1865, de la vocación misionera de Monseñor Marion de Bresillac y de la pasión que el mismo sentía por África. Su deseo era ir a los pueblos más abandonados del continente y por aquel entonces, el papa Pío IX le pidió que fundara "una familia misionera", que diera continuidad a su proyecto apostólico, surgiendo entonces esta organización, la cual está aún hoy en día en el origen de numerosas iglesias del África occidental, siguiendo con ese mismo empeño que animó a



Aspecto que presentaba el mercadillo solidario, instalado en la plaza del Ayuntamiento

JOSÉ LUIS ACEBES

su fundador hace ya más de un siglo.

#### VOLUNTARIOS

Son numerosos los voluntarios que trabajan en esta organización. Los que estuvieron el pasado domingo en la localidad briquera reparten su vida entre la permanencia en España, para difundir la organización y obtener fondos para la misma, y su estancia en

diferentes países africanos, donde llevan a cabo una misión pastoral y de construcción de diferentes infraestructuras que contribuyen a mejorar el nivel de vida de las personas que son destinatarias de sus proyectos.

La organización financia dichos proyectos, principalmente, con aportaciones voluntarias de sus numerosos socios, recibiendo de los organismos oficiales sola-

mente pequeñas cantidades, las cuales son a todas luces insuficientes para cubrir las necesidades de los proyectos presentados. De ahí que organicen actos como el del pasado domingo en Cantalejo, con los que consiguen un doble objetivo: por un lado dar a conocer la organización y sensibilizar a la gente, y por otro, obtener fondos para sus numerosos y variados proyectos.

■ **CANTALEJO** EL CONCIERTO MUSICAL SE CENTRÓ EN OBRAS DE JAZZ CLÁSICO Y MODERNO, DE DIFERENTES AUTORES

# Rogelio Gil & Darío Moreno Dúo actuaron en el centro 'José Rodao'

**J. L. A. C.**  
Cantalejo

El centro cultural "José Rodao" de la localidad briquera acogió el tercero de los conciertos programados dentro del III Ciclo de Conciertos "Ciudad de Cantalejo", que organiza la asociación cultural "Alborada Musical".

En esta ocasión fue el jazz auténtico el protagonista, de la mano de Rogelio Gil & Darío Moreno Dúo, quines al saxofón y al teclado, respectivamente, interpretaron diferentes piezas de jazz, de autores clásicos y modernos, e hicieron las delicias del pú-

blico asistente al concierto.

Y es que muy pocas veces se puede contar con la actuación de auténticos virtuosos en esta disciplina de tan difícil ejecución, como es el jazz clásico. Rogelio Gil y Darío Moreno, que son los dos responsables del aula de jazz del Conservatorio Superior de Música de Granada, donde ejercen habitualmente su actividad profesional, dieron una auténtica lección de lo que es interpretar este tipo de música, atreviéndose con piezas de muy difícil ejecución, incluidas algunas compuestas por ellos mismos.



Rogelio Gil y Darío Moreno, en un momento de su brillante actuación

JOSÉ LUIS ACEBES

**HVP HIJOS DE VICTOR PASTOR**

Almacén y Oficinas:  
Ctra. C-603, Km. 47  
40396 CABEZUELA (Segovia)

921 52 10 70  
921 52 08 86  
921 52 14 21

**HORMIGONES  
MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN  
AZULEJOS Y PAVIMENTOS**

SANITARIOS **Roca**  
MUEBLES DE BAÑO - COMPLEMENTOS

**CAFETERÍA MILLENIUM RESTAURANTE**

Bodas y banquetes  
Cocina de temporada  
Pídanos presupuesto  
sin compromiso

C/. CAPITÁN CORTÉS, 3 - TLF. 921 52 10 10 - 40320 - CANTALEJO - SEGOVIA

**■ CUÉLLAR EL COMITÉ DE AGRICULTURA TRABAJA EN LA CREACIÓN DE UNA MARCA DE CALIDAD COMARCAL**

# Honorese aprueba un presupuesto de 334.762 euros

## Incluye el importe de las subvenciones

**NURIA PASCUAL MAYO**  
Cuéllar

Honorese-Tierra de Pinares ha aprobado su presupuesto para este año 2005, que asciende a 334.762 euros. Esta cifra, según señaló Azucena Manso, vicegerente de la asociación, incluye dentro del apartado de ingresos las subvenciones correspondientes a la gestión del programa Prodercal.

En la memoria de actividades de este año se pretende continuar con el trabajo desarrollado en 2004, realizando un seguimiento especial del Comité de Agricultura para la puesta en marcha de la marca de calidad y otro del Comité de Turismo recientemente constituido. Manso indicó que la primera actividad planificada de este comité es realizar una jornada a mediados de marzo para estudiar la posibilidad de avanzar hacia una carta de calidad.

También se continuará con los

trámites de los expedientes de ayuda y el asesoramiento a promotores. Entre las actividades para este año figura también la promoción del programa y de la comarca, la señalización de municipios, crear una web, participar en ferias, acciones de formación y jornadas de desarrollo rural.

En estos momentos la directiva tiene en estudio varios proyectos, entre ellos el presentado por la Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar para la creación de una red de sendas, el de Masluz para la reforma y adaptación de un centro de mayores en Aguilafuente, el de Carmen Virseda para la puesta en marcha de un centro de envasado, manipulación y venta de productos locales en Cantalejo, y el de Segoncar para la creación de un centro de recepción y descontaminación de vehículos en Hontalbilla.

El Comité de Agricultura, creado desde el colectivo, trabaja en



Sede de la asociación Honorese Tierra de Pinares

GABRIEL GÓMEZ

la creación de una marca de calidad cuyo nombre provisional es "Productos de la Huerta de Tierra de Pinares Segoviana". Este está integrado por empresas del sector y sindicatos agrarios, además de por técnicos del propio Prodercal. El presidente de

Honorese, José Luis Herrero, señaló que la Diputación Provincial se ha ofrecido al comité para proporcionarle personal técnico y, si fuera necesario, apoyo económico. Próximamente mantendrán una reunión con el diputado del área de Medio Rural.

### TALLERES



GABRIEL GÓMEZ

## "Plantas que curan" en Cronista Herrera

El Centro Cultural Cronista Herrera de Caja Segovia ha acogido el desarrollo de la exposición "Plantas que curan" promovida por la Obra Social y Cultural de la entidad. Se trata de una muestra itinerante que comenzó su andadura en diciembre en Ayllón y concluirá en julio en el CENEAM de Valsaín. Las socias de la asociación de Amas de Casa de la villa se acercaron ayer a conocer las propiedades de las plantas medicinales.

## PRESENTACIÓN PUBLICACIÓN



La maqbara de Santa Clara:  
Estudio de una necrópolis musulmana en Cuéllar

Jesús Herrero López  
Beca de Investigación de Caja Segovia

miércoles, 23 de febrero  
20,00 horas  
Entrada libre

Centro Cultural "Cronista Herrera"  
C/ Escuelas Viejas, 9  
CUÉLLAR

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural

### AGENDA CULTURAL DE CUÉLLAR Y COMARCA

#### FARMACIA DE GUARDIA

♦ **F. Montoro**  
(Avda Camilo José Cela hasta el 27 de febrero).

#### CONVOCATORIAS

**Diviértete por un euro**  
**SÁBADO 26**

Cine juvenil "Traffic"  
Edad: de 12 a 18 años  
A las 16,30 en la Casa Joven  
Colabora: Asociación El Botiller y La Vega y Casa Joven  
**DOMINGO 27**  
Barcos de papel  
Edad: de 3 a 12 años  
Horario: a partir de las 17.00 horas en la Casa Joven  
Colabora: Asociación El Botiller y La Vega

#### MONUMENTOS Y MUSEOS

**Oficina de Turismo:** Plaza de San Gil, 12  
**Castillo de Cuéllar.** Visitas teatralizadas sábados y domingos a las 11.00, 12.00, 17.00 y 18.00 horas.

**Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín:** Sábados, domingos y festivos pases de 11.30 a 16.30. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

**Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco:** Visitas a las 13.00, 16.30 y 17.30 horas. Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro.

**Muestras mudéjares:** Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M<sup>a</sup> de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

#### TELEFÓNOS DE INTERÉS

**Policía Local:** 921 141685 /140002  
**Guardia Civil:** 921 143420  
**Bomberos:** 921 14 02 74  
**Juzgado:** 921 14 0004  
**Ayuntamiento:** 921 140014  
**Oficina de Turismo:** 921 1422 03  
**Punto de Información Turística en el Castillo:** 921 142597  
**Centro Encierros:** 921 142540  
**Estación de Autobuses:** 921 141513  
**Centro de Salud:** 921 142245  
**Urgencias:** 921 14 08 20  
**Cruz Roja:** 921 14 08 69  
**Correos:** 921 14 08 17  
**Poli Deportivo:** 921 140910  
**Piscinas:** 921 140520  
**Club de Golf:** 921 142158  
**MÁS INFORMACIÓN**  
[www.aytocuellar.es](http://www.aytocuellar.es)

**INMOBILIARIA SANTAMARINA**  
LA MEJOR OFERTA INMOBILIARIA DE CUÉLLAR Y COMARCA

**VENDE**

**MAGNÍFICO EDIFICIO**  
EN LA CALLE SAN ANDRÉS, JUNTO AL CASTILLO DE CUÉLLAR

- LOCAL DE 130 m<sup>2</sup> DE SUPERFICIE.
- DOS EXCELENTES VIVIENDAS DE 142 m<sup>2</sup> CADA UNA.
- CADA INMUEBLE SE PUEDE ADQUIRIR POR SEPARADO.

PRECIO EXCELENTE

CONSÚLTENOS TODAS SUS POSIBILIDADES

**CUÉLLAR**  
C/ Santa Marina, 8  
Tlfax 921 14 26 96

■ **ECONOMÍA** AYER FINALIZÓ EL ENCUENTRO DE LOS CONSEJEROS DE HACIENDA Y SANIDAD DE LAS AUTONOMÍAS GOBERNADAS POR EL PP

## Las CCAA del Partido Popular piden la negociación simultánea

“Los diálogos bilaterales incurrirían en privilegios que no acoge la Constitución”

EFE  
Valladolid

Las autonomías gobernadas por el PP cerraron ayer una declaración conjunta sobre financiación autonómica que defiende el desarrollo del modelo actual, rechaza la extensión del régimen de ciertos y propone que cualquier mejora se negocie a la vez con todas las regiones y no de manera bilateral. El documento que suscribieron en Valladolid los consejeros de Hacienda de Baleares, Castilla y León, Galicia, La Rioja, Madrid, Murcia, Valencia, y la ciudad autónoma de Melilla, recoge "declaraciones generales necesarias" en un momento de "revuelo, indefinición, algaradas e iniciativas insolidarias de gobiernos nacionalistas", en palabras del presidente castellanoleonés, Juan Vicente Herrera.

El titular de la Junta de Castilla y León, que clausuró este encuentro autonómico popular sobre "Hacienda y Financiación", sostuvo que el documento "reafirma criterios solventes de sentido común que han sido válidos hasta aquí y que tienen que seguir siéndolo".

Las comunidades gobernadas por el PP exigieron, en este sentido, al Gobierno central el desarrollo inmediato y completo de los elementos del modelo actual de financiación, como el Fondo de Incapacidad, el de Cohesión Sanitaria, las asignaciones de nivelación y la variable población en todas sus manifestaciones co-



Ana Pastor y Juan Vicente Herrera, en la clausura del encuentro de Valladolid

EFE

mo elemento determinante del coste de los servicios. Plasmaron, al respecto, su "absoluto compromiso con un modelo general de financiación en el que la suficiencia y autonomías financieras y el principio de solidaridad se mantengan como fundamentos esenciales". Respaldaron, en esta línea, que se asegure un igual nivel de prestación de los servicios

públicos en todo el territorio español", responsabilidad "irrenunciable" del Gobierno central.

A su juicio, "es irrenunciable un modelo de financiación autonómica estable" que "como el vigente sea fruto del consenso" de todos los implicados. Por ello, exigieron al Gobierno central que se desarrolle el actual modelo y se profundice en la Ley Orgánica de

financiación de las comunidades autónomas (LOFCA) y abra un proceso de diálogo "simultáneo, igual y conjunto con todas las comunidades, desechando la posibilidad de negociaciones bilaterales". A juicio de Herrera, seguir la línea de las negociaciones bilaterales "sólo incurriría en privilegios que la Constitución no respalda ni acoge".

### ▼ SANIDAD

#### Críticas hacia la falta de diálogo sobre los fondos

Las comunidades autónomas gobernadas por el PP dudaron ayer de la necesidad de que exista un ministerio de Sanidad ante las reticencias de su titular, Elena Salgado, a sentarse a hablar sobre la cartera de servicios básicos y su financiación, después de haber transcurrido más de diez meses sin tratar este asunto.

Así lo expresó la secretaria ejecutiva de Política Social y Bienestar del Partido Popular y ex ministra de Sanidad, Ana Pastor, tras el acto de clausura en Valladolid de un encuentro sobre "Hacienda y Financiación". A juicio de Pastor, "avanzar en la Sanidad de España requiere tener las ideas claras, ponerlas en práctica y, si se quiere mejorar el modelo de financiación, saber qué modelo se quiere, si es que tienen uno alternativo".

Sostuvo, en declaraciones a los periodistas, que los consejeros de Economía y Sanidad del PP reclaman a los ministerios del ramo que "de una vez por todas definan con claridad cuál va a ser ese nuevo modelo, que nosotros queremos que siga siendo cohesionado, equitativo y que tenga solidaridad para todos los territorios de nuestro país".

### ■ LABORAL

## Los trabajadores de Antibióticos irán a la huelga el día 3 de marzo

EFE  
León

Los responsables de la empresa Antibióticos de León y los representantes de los trabajadores no han llegado a un acuerdo en los servicios mínimos para la huelga del 3 de marzo, al pretender la empresa mantener procesos productivos en marcha, algo que rechazaron los sindicatos.

Así lo aseguró el presidente del Comité de Empresa de Antibióticos, José Eugenio Toral, quien indicó que la mediación del Servicio Regional de Relaciones Laborales (Serla) no sirvió para limar las diferencias entre las partes de cara a esta huelga, convocada ante la incertidumbre que planea sobre Antibióticos de León, donde trabajan unas de 400 personas.

Explicó que los sindicatos pretendían mantener unos servicios mínimos, como en la huelga convocada en el año 2000 en la misma empresa, que "garanticen la seguridad de las instalaciones y personas, pero no que haya procesos productivos en marcha", unas cuatro o cinco personas. Sin embargo, la empresa pretende que trabajen el mismo número de personas "pero plantea que se mantenga el proceso productivo" "Nosotros seguiremos la huelga con los servicios mínimos que planteamos nosotros", dijo Toral, que agregó que "si la empresa quiere seguir adelante con los procesos es su responsabilidad, no nuestra".

La huelga será de 24 horas y comenzará a las seis de la mañana, dijo.

### ▼ ESTATUTOS AUTONÓMICOS



#### Defensa de la unidad de España como espacio solidario

El presidente de Castilla-La Mancha, José María Barreda, y el secretario general del PSOE de Castilla y León, Ángel Villalba, defendieron ayer la cohesión y la unidad de España como un espacio único de solidaridad porque eso significa defender los intereses de ambas regiones. Ba-

rreda y Villalba, que comparecieron tras la reunión que mantuvieron en el Palacio de Fuensalida de Toledo, coincidieron en la necesidad de que el espíritu de solidaridad que impregna la Constitución no se puede ver modificado por la reforma de cualquier estatuto de autonomía.

EFE

■ **SOCIEDAD** EL "ESCRITORIO VIRTUAL" OFRECE MÚLTIPLES ALTERNATIVAS Y RECURSOS AL ALUMNADO DE SECUNDARIA Y A DOCENTES

# La Junta enriquece su portal en internet

## Desde mayo ha sido visitado por 3,5 millones de usuarios

EFE  
Valladolid

La Junta de Castilla y León ha enriquecido el Portal de Educación que, a través de internet, ha puesto a disposición de la comunidad académica desde el pasado 3 de mayo, fecha desde la cual ha sido visitada por 3,5 millones de usuarios en una progresión que no conoce descensos. La "fidelidad" de este instrumento de consulta, orientación y formación, considerado ya como "una piedra angular de la comunicación", fue destacada ayer en Valladolid por el consejero de Educación, Francisco Javier Álvarez Guisasaola, durante la presentación del deno-

minado "Escritorio Virtual".

Se trata de un nuevo servicio del referido portal que permitirá al alumnado de Educación Secundaria una progresiva adaptación a la sociedad de la información a través de las herramientas y recursos que necesitan para su labor diaria en el aula, explicó por su parte el director general de Planificación, Fernando Sánchez-Pascuala. Figuran entre éstas un correo electrónico para su lectura desde cualquier ordenador con conexión a internet, una agenda personal para la anotación diaria de incidencias académicas y la posibilidad de aplicaciones que permitan al estudiante poder realizar

sus textos y gráficos, entre otras variantes. El Escritorio Virtual también ofrece al alumno un disco duro virtual para alojar ficheros, así como una enciclopedia multimedia que facilitará la búsqueda de la información que precise. Los docentes también dispondrán de aplicaciones y recursos para los usuarios registrados.

El Portal de Educación incorporará en breve nuevas prestaciones como un curso de español para extranjeros, elementos que permitirán la proyección de Castilla y León hacia otros países, contenidos curriculares de Educación Secundaria Obligatoria para el verano y ayudas a la recuperación.



Guisasaola (izq.) y Sánchez, durante la presentación del portal

## ■ **SOCIEDAD**

# Valdeón presentó el V Plan sobre Drogas

EFE  
Valladolid

El V Plan Regional sobre Drogas, que la consejera de Familia, Rosa Valdeón, presentó ayer en Valladolid al Consejo Asesor en materia de Drogodependencias, reforzará la prevención en la población preadolescente, aquella con edades comprendidas entre los 14 y 18 años.

Unos 35 millones de euros es el presupuesto previsto para este nuevo plan que abordará de forma integral el abuso de drogas en

la Comunidad mediante la coordinación de diversas actuaciones sectoriales que incidirán en los aspectos sociales, educativos, culturales, sanitarios y económicos causantes del problema.

En este trabajo la consejera implicó "a todos": a las administraciones, familia, agentes sociales y sanitarios, "lo cual es más eficaz, sin por ello dejar de lado la atención asistencial" a los enfermos, a quienes consideró el "pilar básico" en todas las iniciativas que se emprendan.

## **BREVES**

### **MUNICIPIOS**

#### El PP se hace con la Alcaldía de Tórteles de Esgueva mediante una moción de censura

Javier Vallejo (PP) se convirtió ayer en el nuevo alcalde de Tórteles de Esgueva (Burgos) tras prosperar la moción de censura presentada contra el anterior responsable, el socialista Carlos Hebrero. La moción de censura prosperó gracias al apoyo de los dos concejales del PP, los dos del Grupo Independiente y también de los dos ediles socialistas, que optaron por entrar dentro del nuevo equipo de gobierno municipal.

### **SOCIEDAD**

#### Cuatro ingresados por un brote de gastroenteritis en una residencia palentina

Los cuatro ingresados en el Hospital Río Carrión de Palencia a causa de un posible brote de gastroenteritis aguda podrían ser dados de alta "sino hay ninguna eventualidad" en el transcurso de los próximos cuatro días, confirmó ayer el gerente del complejo hospitalario, José María Prieto. Prieto explicó que los cuatro afectados, que contrajeron la enfermedad en la Residencia de la Tercera Edad "La Piedad" en Herrera de Pisuergra, "evolucionan favorablemente", pero recalca que todos ellos son mayores y padecen graves patologías anteriores, "que podrían complicar la situación actual".

Una colección única, imprescindible para conocer la historia del humor gráfico en España"  
Antonio Madrigal

El Adelantado presenta una colección de 8 tomos con la recopilación de los primeros números de la mítica revista La Codorniz.

Este domingo Quinta Entrega por sólo 9,95 €

TELÉFONO DE INFORMACIÓN A SUSCRIPTORES: 921 43 73 61  
de lunes a viernes, de 9.00 a 14.00 y de 17.00 a 19.00 horas.  
Promoción válida hasta fin de existencias

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos



A partir de este año las ayudas al alquiler son en convocatoria abierta, por lo que se puede solicitar la subvención durante todo 2005. / JESÚS JAVIER MATÍAS

# La vivienda se hace más asequible para familias con menores o discapacitados

**Grupos con dificultades.** Los jóvenes, los mayores de 65 años y las víctimas de malos tratos serán los grandes beneficiados de las subvenciones para inmuebles

**Más presupuesto.** Fomento prevé destinar más de 15 millones a los distintos tipos de ayudas, lo que significa un 20% más que en el ejercicio de 2004

**SPC / VALLADOLID**  
La convocatoria de ayudas a la vivienda llega este año cargada de novedades. Entre todas ellas destaca que por primera vez las familias que tengan algún miembro con algún tipo de discapacidad disfrutará de condiciones más favorables a las subvenciones, tanto para la compra, con una ayuda de 1.500 euros, como para alquiler, en este caso con el incremento de la subvención en un 10%.

Asimismo, la Junta también ha tenido en cuenta en esta ocasión a las familias con hijos menores a su cargo, ya que también podrán acceder a las ayudas a la compra de inmuebles.

En esta misma línea es interesante también subrayar la atención que la Consejería de Fomento presta a las familias numerosas, familias monoparentales y víctimas violencia doméstica, que verán incrementadas las subvenciones al alquiler en un 5 por ciento. A esta novedad hay que añadir que las familias con un solo progenitor y las víctimas de malos tratos recibirán 600 euros más (1.500 en total) para adquirir una vivienda.

Es importante señalar que a partir de este año las ayudas al alquiler son en convocatoria abierta y por tanto se puede solicitar ayuda durante todo el año. De igual forma, también se aumenta el periodo subvencionable en las ayu-

das al alquiler pasando de 6 a 12 meses.

Además, la convocatoria que acaba de ser presentada por el consejero de Fomento, Antonio Silván, también recoge datos interesantes referentes a la vivienda rural ya que por primera vez los ciudadanos de los núcleos rurales pueden solicitar ayudas a la compra y construcción de la primera vivienda en estas zonas.

**REHABILITACIONES.** Por otra parte, las subvenciones para rehabilitar viviendas rurales incluyen la instalación de elementos y sistemas de ahorro de energía tales como paneles solares, o aislamiento térmico.

Asimismo y para facilitar la tramitación de ayudas a los ciudada-

Este año no es necesario presentar los documentos que pueda recabar la Administración

nos interesados, la Consejería de Fomento ha establecido un sistema por el que no será necesario presentar los documentos que puedan ser recabados directamente por la administración.

Todas estas líneas de ayudas correspondientes a la convocatoria de 2005 se encuadran dentro

del Plan Director de Vivienda y Suelo de Castilla y León 2002-2009, que está movilizando un total de 4.000 millones de euros para ejecutar un total de 130.000 actuaciones que faciliten a 13.000 familias al año una vivienda digna y adecuada.

**UN 20% MÁS.** La Consejería de Fomento prevé destinar más de 15 millones de euros a los distintos tipos de ayuda a la vivienda, lo que significa un 20% más que en 2004. Mientras, las partidas destinadas a la política global de vivienda de la Junta se incrementa en un 7,9% hasta los 89,7 millones de euros. De la misma forma, también ha aumentado el número de beneficiarios.

Bajo el lema de *Una opción pa-*

*ra cada necesidad*, la Consejería de Fomento que dirige Antonio Silván pretende favorecer el acceso al alquiler y la primera vivienda para todos los castellanos y leoneses y de una forma especial para aquellos colectivos con mayores dificultades.

El asentamiento y mantenimiento de la población en los núcleos rurales -uno de los caballos de batalla del Ejecutivo autonómico- a través de la rehabilitación y la construcción de inmuebles es otro de los objetivos que Fomento persigue con este paquete de ayudas.

**ESPECIAL ATENCIÓN.** Sin embargo, el Gobierno regional tampoco olvida a los grupos de población con más dificultades, y por eso extiende una línea de ayudas a la vivienda específica para los jóvenes, discapacitados, familias numerosas, familias monoparentales, personas mayores de 65 años y víctimas de violencia doméstica.

Por otro lado, la convocatoria de ayudas a la vivienda 2005 incluye una partida de subvenciones al planeamiento urbanístico y territorial para apoyar a las entidades locales en el proceso de elaboración de sus instrumentos de planificación, especialmente tras el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León y las obligaciones de adaptación por él establecidas.

Todos los interesados en estas subvenciones pueden obtener más información en la oficina de información a la vivienda, llamando al teléfono 902228888, en los servicios territoriales de Fomento o en la página web de la Junta: [www.jcyl.es/jcyl/cf](http://www.jcyl.es/jcyl/cf).

## QUIEN PUEDE SOLICITAR LAS AYUDAS

### ALQUILER

#### Potenciación del mercado

Estas subvenciones se dirigen quienes sus ingresos no superen 3,5 veces el SMI, colectivos que necesiten mayor apoyo económico y aquellos que destinen la vivienda alquilada a residencia habitual y no tengan otra en el municipio.

### COMPRA

#### Para los más necesitados

Los jóvenes, las familias numerosas, las monoparentales, aquellas con hijos menores a su cargo o con discapacitados a su cargo y las víctimas de violencia doméstica son los grupos de personas que pueden solicitar estas ayudas.

### VIVIENDA RURAL

#### Asentamiento de población

Este paquete de ayudas se establece para las personas físicas con ingresos familiares hasta 5,5 veces el SMI. Asimismo también pueden reclamarlas las corporaciones locales que promuevan actuaciones para cederlas en arrendamiento.

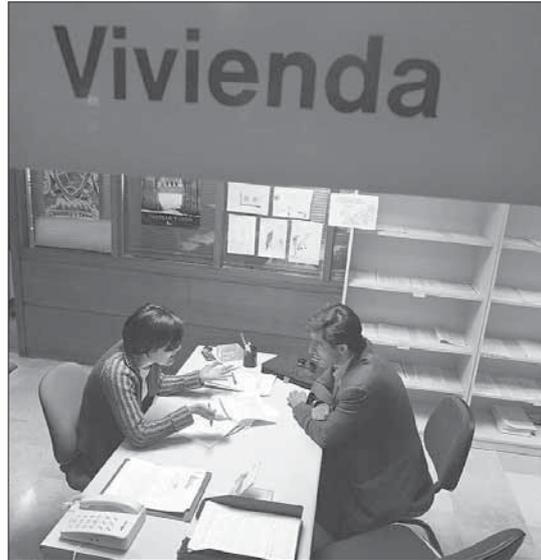
### CORPORACIONES LOCALES

#### Planeamiento urbanístico

Todas las diputaciones provinciales y los ayuntamientos pueden acceder a las subvenciones. Los consistorios de más de 5.000 habitantes deberán destinar al menos el 30% del suelo residencial a vivienda de protección pública.



Dos obreros trabajan en la construcción de un inmueble. / D.A. (ICAL)



Los interesados pueden acudir a la oficina de información a la vivienda. / A. R.



El consejero de Fomento visita una promoción de pisos nuevos. / ICAL

**DATOS DE INTERÉS**

**Cuántas y plazos de presentación de solicitudes**

• **Alquiler.** La subvención consiste en la aportación de un porcentaje de la renta anual acreditada. Con carácter general si el solicitante no supera la ayuda de 2,5 veces el Salario Mínimo Interprofesional (SMI) podrá optar a una subvención equivalente al 30 por ciento de la renta. De igual forma, en el intervalo que oscila entre las 2,5 veces el SMI y las 3,5 veces, se subvencionará el 25% de la renta. Las familias numerosas añadirán a este porcentaje un 10% más, al igual que las víctimas de malos tratos, las familias monoparentales, aquellas con discapacitados y los mayores de 65 años. Los jóvenes menores de 35 años optarán a una ayuda para el arrendamiento del 25%. Esta subvención se puede solicitar todo el año.

• **Compra.** Los menores de 35 años dispondrán de 3.000 euros, las familias numerosas de 3.000 más 600 por el cuarto hijo y otros 600 si tiene cinco o más hijos, y habrá un total de 1.500 para las familias monoparentales, las víctimas de violencia doméstica, las familias con discapacitados y las que tengan hijos menores a su cargo. El plazo finaliza el 17 de marzo.

• **Vivienda rural.** A través de un préstamo cualificado al tipo de interés fijado en los convenios a suscribir con entidades de crédito en 2005 y una subsidiación de 2,5 puntos del tipo de interés cuando los ingresos no superen el 3,5 del SMI. El plazo finaliza el 30 de junio de 2005.

• **Entidades locales.** Apoyo financiero a la hora de elaborar o modificar su planeamiento urbanístico. Los ayuntamientos de más de 5.000 habitantes deberán destinar al menos el 30% del suelo residencia a vivienda protegida. El plazo de presentación de solicitudes finaliza el 31 de marzo.

**A la cabeza**

Las ayudas se enmarcan, según recordó Silván el pasado miércoles, en el Plan Director de Vivienda y Suelo de Castilla y León 2002-2009 que ha situado a la Comunidad Autónoma como la primera de España en el cumplimiento de objetivos en materia de rehabilitación y la tercera en el ámbito global de las ayudas a la vivienda. Unos hechos que, según destacó, ponen de manifiesto que «la Junta y el gobierno de Juan Vicente Herrera van por buen camino a la hora de aplicar y desarrollar la política social de la vivienda». La presentación de la convocatoria se hizo por primera vez fuera de Valladolid y la ciudad elegida fue León.

## El número de beneficiarios creció un 41,4% durante 2004

SPC / VALLADOLID

Durante 2004 se registró un incremento de un 41,4 por ciento en el número de beneficiarios de las ayudas a la vivienda en Castilla y León respecto a 2003. Además el pasado año aumentaron un 20 por ciento las ayudas al alquiler para jóvenes y un diez por ciento las destinadas a las personas mayores de 65 años.

El plan incluía, por primera vez, a las personas víctimas de malos tratos como preceptores cualificados de las ayudas. Esta fue una de las principales novedades que contenía

la convocatoria del pasado año. La Consejería de Fomento, por tanto, quiso así ayudar a uno de los colectivos sociales más castigados.

En total la convocatoria de 2004 contó con 7.152 beneficiarios frente a los 5.058 del anterior ejercicio. El importe global de las partidas destinadas a ese fin ascendió a 40.267.461 euros. Durante el ejercicio de 2003 la cifra alcanzó los 32.607.677 euros.

La cantidad destinada a ayudas para la compra de vivienda fue de algo más de tres millones (3.260.820 euros), lo que supone un incremen-

to del 20,16 por ciento con respecto a 2003, cuando se destinó 2.713.800 euros.

La modalidad de vivienda rural, con 1.155 beneficiarios, acaparó más de 31 millones de euros en este apartado, con un incremento del 14,13 por ciento respecto al ejercicio anterior.

Por último, las ayudas al alquiler, que fueron las que más aumentaron (57,75 por ciento) tuvieron como beneficiarios a 4.955 personas, destinándose 5.376.135 euros a este concepto.



## Deja a tu empresa volar

Desde EXCAL ponemos a tu disposición,  
**SIN COSTE ALGUNO PARA TU EMPRESA,**  
**TÉCNICOS EN COMERCIO EXTERIOR**

CONTACTA CON NOSOTROS: 983 21 99 13



► LUCHA CONTRA ETA

## La Justicia vasca seguirá la causa contra Atutxa por no disolver SA

El TSJPV ve indicios de criminalidad en el presidente de la Cámara de Vitoria por mantener el grupo parlamentario de Sozialista Abertzaleak pese a la sentencia del Tribunal Supremo

• Atutxa aseguró ayer que ya ha consultado con los servicios del Parlamento vasco y que está dispuesto a utilizar todos los recursos, incluyendo el amparo ante el Constitucional.

**AGENCIAS / MADRID-VITORIA**  
La Sala Civil y Penal del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco (TSJPV) ha decidido revocar el auto de archivo de la querrela por no disolver el grupo parlamentario de Batasuna contra el presidente de la Cámara vasca, Juan María Atutxa.

Los jueces estiman el recurso de *Manos Limpias* y considera inaceptable que la magistrada que llevó el caso, Nekane Bolado, cuestiona la orden del Supremo de disolver Sozialista Abertzaleak (SA). El Tribunal vasco ve indicios de criminalidad en la actitud de Atutxa y de los otros dos parlamentarios que siguen imputados, Gorka Knörr y Kontxi Bilbao.

Ayer el propio presidente del Parlamento vasco anunció que recurrirá a todas las instancias pertinentes y que, si es necesario, presentará un recurso de amparo ante el Tribunal Constitucional.

El pasado 28 de diciembre, la juez Nekane Bolado dictó el archivo del procedimiento penal contra seis parlamentarios vascos por no disolver el grupo de Sozialista Abertzaleak. La Fiscalía decidió no recurrir este auto, aunque el sindicato *Manos Limpias* sí lo impugnó. Ahora el TSJPV le ha dado la razón y ha ordenado que continúe la causa, aunque sólo contra Atutxa, Knörr y Bilbao. Quedan por tanto sobreesas las actuaciones contra los miembros de la Junta de Portavoces Joseba Egibar, Rafael Larreina y Antton Morcillo.

El tribunal considera «inaceptable» que Bolado niegue en su auto de archivo la competencia del Supremo para ordenar la supresión de SA y cuestione su actuación. Por eso, pide a la juez que decida el archivo que se traslade de las diligencias a la Fiscalía y a *Manos Limpias* que solicite en diez días la apertura de juicio oral, formulando un escrito de acusación. Los magistrados entienden que no se puede archivar las diligencias porque existen indicios de criminalidad en la actuación de Atutxa, Knörr y Bilbao por un posible delito de desobediencia.

**EN BASE A LA CONSTITUCIÓN.** La base del auto del Tribunal Superior vasco es la obligatoriedad que establece la Constitución de cumplir las resoluciones



Juan María Atutxa (l) y el presidente del PNV, Xabier Arzalluz, tras declarar ante el TSJPV por su negativa a disolver SA. / EFE

**Ahora, Manos Limpias, que puso el recurso, deberá solicitar en diez días la apertura de juicio oral**

judiciales. El Supremo ordenó a la Mesa del Parlamento vasco la disolución de SA y los tres acusados impidieron dar cumplimiento a este requerimiento.

Esta decisión adoptada por el Tribunal vasco podría imposibilitar que los miembros de la Sala Civil y Penal, la que ha dictado el auto, puedan continuar con la causa. Los tres jueces podrían haber quedado «contaminados» al estimar el recursos de *Manos Limpias* y considerar que hay indicios de responsabilidad criminal.

Las reacciones de los afectados no se han hecho esperar. Atutxa aseguró que ya ha consultado con los servicios jurídicos del Parlamento vasco y que está dispuesto a utilizar todos los recursos a su alcance, incluyendo el amparo ante el Constitucional. Knörr se mostró sorprendido por que «se retome la causa cuando la Fiscalía no ha presentado recurso alguno» y se estime «el recurso de un sindicato ultraderechista». Para Bilbao, se trata de una decisión política que deslegitima a la Justicia.

### El PP pide la dimisión del fiscal general por no recurrir en su día

El secretario de Libertades Públicas, Seguridad y Justicia del PP, Ignacio Astarloa, pidió ayer la dimisión inmediata del Fiscal General del Estado, Cándido Conde-Pumpido por la decisión de la Justicia vasca, ya que la Fiscalía decidió en su momento no recurrir el auto de archivo. Para Astarloa, se trata de «un error gravísimo, incomprensible e injustificado» de Conde-Pumpido, ya que el procedimiento partió de la propia Fiscalía. «Supone una clara dejación por parte del Fiscal General, que tendría que haber defendido las resoluciones del Tribunal Supremo, que instaba a la disolución del grupo parlamentario Sozialista Abertzaleak», explicó.

En respuesta a la petición de cese, el Gobierno y el PSOE coincidieron ayer en calificar de desproporcionada la petición del PP de cesar al fiscal general. El ministro de Justicia, Juan Fernando López Aguilar, declaró en el Congreso que la admisión a trámite del recurso de Manos Limpias es una «resolución incidental» y que resulta «fuera de lugar» pretender deducir de ello responsabilidades políticas, pues pone de manifiesto un «entendimiento perverso» de la institución. A su juicio, las resoluciones judiciales «se acatan» y «no están expuestas a valoración política». «Todos podemos tener opinión sobre las resoluciones de la Justicia y yo a veces estoy de acuerdo y a veces no, pero mi misión, como ministro de Justicia, es acatarlas todas y abstenerme de comentarlas», zanjó.

En parecidos términos, el presidente Rodríguez Zapatero, expresó el respeto del Gobierno a decisiones de los órganos judiciales como las relacionadas con el denominado «caso Atutxa». Preguntado en Bruselas por el hecho de que la misma pueda dejar en mala posición al Fiscal General del Estado por no haber recurrido en su día el archivo de la causa, Zapatero dijo que hay que tener respeto, «y mucho más -precisó- desde el Gobierno» a las decisiones de los órganos judiciales.

► ANDOAIN

Registan una empresa que podría financiar a Gestoras pro Amnistía

**EUROPA PRESS / MADRID**  
La Policía registró ayer una empresa de caravanas ubicada en un polígono industrial de la localidad guipuzcoana de Andoain en relación con una investigación acerca de la financiación de Gestoras pro Amnistía.

La investigación, la orden fue dictada por el juez de la Audiencia Nacional Baltasar Garzón, quien el 19 de diciembre de 2001 declaró ilícitas las actividades de Gestoras, de la que dijo que, «desde su inicio, ha sido una organización creada, diseñada, protegida, impulsada y financiada por ETA».

En resoluciones posteriores notificadas en el curso de sus investigaciones sobre el entorno de ETA, el juez señaló que Gestoras, junto a Batasuna y AEK, era «una de las grandes empresas del Proyecto Udaletxe en diferentes ámbitos, pero esencialmente en el económico financiero», para obtener fondos para sí misma, para otras organizaciones del entorno etarra y «para la propia vanguardia armada (ETA) a través del denominado impuesto revolucionario».

Dos furgonetas de la Policía, un coche patrulla, otro camuflado y media docena de agentes formaron el operativo que efectuó el registro de la empresa, que se dedica desde hace más de 20 años a la venta y reparación de caravanas y se incautaron de abundante documentación sin llegar a practicar detención alguna.

► PRESO EN FRANCIA

‘Mikel Antza’, el jefe de ETA, lleva una semana en huelga de hambre

EFE / PARÍS

El considerado jefe de ETA hasta su arresto el 3 de octubre de 2004 en el suroeste francés, Mikel Albiu, *Mikel Antza*, lleva una semana en huelga de hambre como protesta a sus condiciones carcelarias en Francia, según informó ayer Askatasuna.

*Mikel Antza* inició su huelga el pasado día 15 tras ser encerrado por la fuerza en una celda de castigo, donde los funcionarios de prisiones le dejaron algo más de una hora casi desnudo por negarse a salir al patio, según explicó un portavoz de la asociación de defensa de presos etarras.

BREVES

CONSTITUCIÓN EUROPEA  
**Aznar achaca a Zapatero «el gran fracaso» de la alta abstención**

■ El ex presidente del Gobierno José María Aznar achaca a Rodríguez Zapatero el «gran fracaso» de la baja participación en el referéndum del 20-F. «Creo que es el resultado del referéndum, con una participación del 42%, representa un gran fracaso para el Gobierno. Es la cifra más baja que se ha dado en España durante una consulta. Es un castigo para este Ejecutivo que ha fijado esta votación de manera inoportuna como un plebiscito de sus propias decisiones», dijo Aznar en una entrevista que este martes publica el diario italiano *El Corriere della Sera*. Desde el PSOE se admite que la abstención ha sido muy alta y que los socialistas no acertaron en el diseño de la campaña, pero también continuaron los reproches a la posición de los populares.

ESCUCHAS DEL CESID

**Perote dice que no sabía que se grabaran charlas privadas**

■ El ex coronel Juan Alberto Perote defendió ayer su inocencia en el juicio por el caso de las escuchas ilegales del Cesid entre 1983 y 1991, y aseguró que las interceptaciones de las comunicaciones del Gabinete de Escuchas del centro de inteligencia estaba amparadas legalmente. Perote, que desde la exculpación del ex director general del Cesid Emilio Alonso Mangano es el único procesado, afirmó que nunca le constó que se grabaran conversaciones privadas, salvo en los casos relevantes, como una conversación del Rey en 1980 que afectaba a la seguridad nacional. Para él, el fiscal pide cinco meses de prisión y nueve años de inhabilitación absoluta.

AUDIENCIA NACIONAL

**Ordenan detener al ex presidente de Guatemala Fernando Romeo Lucas García**

■ El juez de la Audiencia Nacional Fernando Grande-Marlaska ha cursado una orden internacional de detención contra el ex presidente de Guatemala entre 1978 y 1982, Fernando Romeo Lucas García, por su responsabilidad en el asesinato de siete españoles en el marco de la represión a la que supuestamente fue sometida en ese país la etnia maya. Grande-Marlaska destaca que «se ha podido comprobar razonablemente» que Romeo Lucas «podiera residir actualmente en territorio de Venezuela», por lo que, además de a Interpol, se dirige también a las autoridades venezolanas para que procedan a la detención del ex presidente a efectos de extradición.

► CONVOCATORIA DE LAS ELECCIONES AUTONÓMICAS VASCAS

## Ibarretxe plantea los comicios como un respaldo a su plan soberanista

El lehendakari disuelve el Parlamento vasco y confirma la cita con las urnas el 17 de abril

• El jefe del Ejecutivo de Vitoria considera que las elecciones serán «una oportunidad para exigir con firmeza la negociación entre las instituciones vascas y españolas».

AGENCIAS / VITORIA

Las elecciones vascas ya son una realidad. El 17 de abril los vascos tendrán que elegir al lehendakari y la composición de un Parlamento vasco que ayer quedó disuelto. Juan José Ibarretxe, empeñado en sacar adelante su Plan, aseguró que esta cita electoral es la oportunidad para abrir un proceso de diálogo con el Gobierno central. «Una magnífica oportunidad para abrir la puerta de la negociación y exigir democráticamente, con serenidad pero con firmeza, la apertura de un proceso negociador entre las instituciones vascas y españolas», ya que la sociedad vasca «no puede admitir que la Propuesta de Nuevo Estatuto de la Comunidad de Euskadi sea despachada con un no a través de un pacto entre Zapatero y Rajoy y sin tan siquiera haberla negociado».

A pesar de plantear las elecciones casi como un plebiscito sobre su Plan soberanista, Ibarretxe aseguró que éstas «no sustituyen a ningún proceso de consulta democrática». En este sentido, garantizó que en la próxima legislatura, siempre y cuando el PNV gobierne, se dará «la palabra a la sociedad vasca para que levante su voz y exija un proceso negociador». E insistió en que las elecciones, sin que supongan dejar de lado la consulta con la que pretende culminar su proyecto, «son una oportunidad para que emerja ese clamor de la sociedad».

Ibarretxe aseguró que su Plan ha servido para «poner en evidencia la existencia de dos raíles», el rechazo a la violencia y el respeto a la decisión de la sociedad vasca. Quien admiten esos raíles, según explicó el lehendakari, son los partidos que forman el Gobierno vasco. A un lado estaría Batasuna, que «no se atreve a plantarse ante ETA y su violencia», y a otro PP y PSE, «que defienden que todos los derechos sean para todas las personas pero no aceptan que la sociedad vasca decida lo que quiere ser».

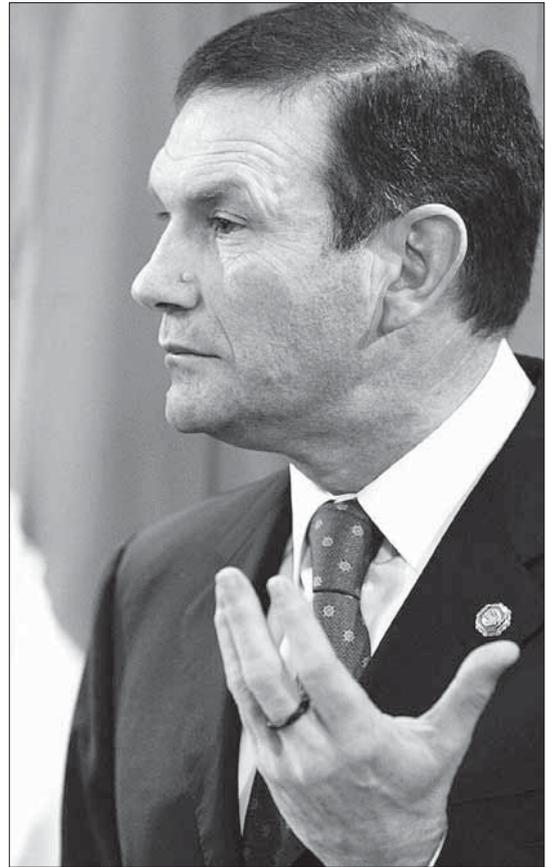
Con esta situación, el lehendakari se mostró convencido de que la coalición que forman PNV y EA,

junto con Ezker Batua, va a lograr más respaldo electoral para la próxima legislatura, y eso le permitirá «llevar a cabo todas las leyes que han sido negadas por PP, PSE y Batasuna». «Que nadie piense que el tripartito es sólo un proyecto para esta legislatura, sino que es un proyecto para liderar este país en los próximos tiempos», dijo.

**CRÍTICAS A PP Y PSE.** El lehendakari recordó que los 32 votos que suman PP y PSE-EE en el Parlamento vasco, «nunca podrían haber rechazado ningún proyecto del Gobierno tripartito», ya que «necesitaban» los seis votos de Sozialista Abertzaleak. Así, indicó que al Ejecutivo vasco, «sólo ha sido posible derrotarlo y rechazar sus propuestas y proyectos, cuando populares, socialistas y SA han unido sus votos en más de cien ocasiones».

El lehendakari destacó que estas tres formaciones se presentan a las próximas elecciones con el «buen sabor de boca que da tener la conciencia tranquila de cumplir todos los compromisos asumidos». Así, afirmó que en estos cuatro años, la Comunidad Autónoma Vasca «ha recuperado el nivel de renta, se han creado 5.000 empresas, se han reducido dos puntos el nivel de paro por debajo del Estado español y la UE y se ha alcanzado un récord en el número de visitas de turistas».

El lehendakari además recordó que estas elecciones serán las primeras en las que habrá obligación de listas paritarias, tras la aprobación de la Ley de Igualdad.



El lehendakari Ibarretxe dio cuenta de la convocatoria de las elecciones vascas./EFE

### **Batasuna critica que no pueda presentarse**

Quien no podrá presentar listas para el 17 de abril es Batasuna, ya que éstas serán las primeras elecciones autonómicas vascas en las que esté en vigor la Ley de Partidos que ilegalizó a la formación abertzale por su pertenencia a ETA. Joseba Permach, parlamentario de Sozialista Abertzaleak, se preguntó ayer «cómo es posible convocar unas elecciones, e incluso adelantarlas, sabiendo que una de las formaciones políticas importantes de este país no va a poder concurrir», y responsabilizó de la situación al propio Ibarretxe. Permach considera que Ibarretxe, ha cometido una «grave irresponsabilidad».

El parlamentario de Sozialista Abertzaleak censuró a Ibarretxe por incumplir su promesa de agotar la legislatura y adelantar la convocatoria de los comicios «sin ningún tipo de encuentro y preocupación para que puedan estar todas las opciones políticas». Permach consideró que la convocatoria de estas elecciones autonómicas sin Batasuna «no aportan absolutamente nada, sino todo lo contrario», a la apertura de un proceso para buscar una «solución al conflicto».

## San Gil y López intentarán desbancar a los nacionalistas

**OTR-PRESS / VITORIA**  
PP y PSE, de momento por separado, intentarán que el nacionalismo no logre una nueva victoria. La candidata popular, María San Gil, se felicitó ayer de que por fin acabe «la legislatura del Plan Ibarretxe, la etapa más oscura del Gobierno vasco en lo que llevamos de democracia». «Es necesario un cambio de Gobierno, que esté comprometido con el marco de convivencia y que tenga claro que su compromiso no es con unas siglas políticas, sino con todos los ciudadanos de Euskadi», dijo.

Entre duras críticas al Gobierno vasco, San Gil se mostró convencida de que la victoria es posible. Para ello, el PP, aseguró, «defenderá lo vasco, no lo nacionalista».

Por su parte, el candidato del PSE, Patxi López, tiene el mismo objetivo en estas elecciones, encabezar el cambio. Las encuestas, por el momento, colocan a los socialistas como la segunda fuerza, adelantando al PP. Para convertir los sondeos en realidad, el PSE pedirá el voto a quienes en anteriores citas respaldaron a EB «y hoy, por el alto precio pagado

al nacionalismo radical para mantenerse en el poder, se sienten traicionados en sus ideales de izquierda». Y también a quienes han votado al PNV «y no aceptan ni entienden que se quiera construir una comunidad o un país prescindiendo de la mitad de la ciudadanía».

El PSE presentará sus listas este domingo pero, antes, intensificará los contactos con la plataforma Aldaketa-Ciudadanos por Euskadi, presidida por el ex consejero y ex militante del PNV Joseba Arregi para ofrecerles la posibilidad de estar en tales listas.



**Abdalá de Jordania analiza con el Rey la situación en Oriente Próximo.** El rey Abdalá de Jordania analizó ayer con Don Juan Carlos la situación en Oriente Próximo, en la primera jornada de una breve visita a Madrid durante la que se reunió también con los presidentes del Congreso, Manuel Marín, y del Senado, Javier Rojo. Abdalá II, que manifestó la semana pasada en Ammán al ministro de Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, su deseo de que los Reyes viajen a Jordania, fue recibido por Don Juan Carlos en el Palacio de la Zarzuela. / EFE

## La comisión del 11-M trabajará para lograr una declaración consensuada

No obstante, el portavoz parlamentario del PP, Eduardo Zaplana, considera que será muy difícil acordar un texto ya que, dice, «tan solo se busca criminalizar al Gobierno de Aznar»

• En la reunión de ayer, todos los partidos se mostraron dispuestos a acordar un texto común con motivo del aniversario de la masacre, pero sin rubricar un compromiso formal.

OTR-PRESS / MADRID

La comisión parlamentaria que investiga el 11-M intentará emitir una declaración consensuada sobre seguridad y atención a las víctimas para el aniversario de la masacre de Madrid. Ese es el acuerdo que se adoptó en la reunión de

ayer, en la que se retomaron los trabajos después de dos meses.

El presidente de la comisión, Paulino Rivero, entiende que es razonable que este órgano aproveche la fecha del primer aniversario de la masacre para aprobar una declaración orientada a los afectados y que recoja «el compromiso de todos los partidos con representación democrática de hacer un frente para luchar contra el terrorismo».

Todos los partidos se han mostrado dispuestos a trabajar por este objetivo, pero Rivero precisó que el acuerdo alcanzado no supone un compromiso de alcanzarlo. El

próximo jueves, en la nueva reunión que mantendrá la comisión, se decidirá el calendario de trabajos para alcanzar esta resolución consensuada.

### DIVERGENCIAS DE PP Y PSOE.

El principal escollo que los partidos encontrarán a la hora de pactar las conclusiones es la diversidad de interpretaciones de los dos partidos mayoritarios. El portavoz parlamentario del PP, Eduardo Zaplana, aseguró que será muy difícil llegar a un acuerdo porque entiende que la comisión únicamente busca criminalizar al Gobierno que presidió José María Az-

nar por su actuación en aquellos días. Pese a las palabras de Zaplana, el PSOE asegura que sí es posible alcanzar un acuerdo, al menos en cuanto a las recomendaciones. Su portavoz parlamentario, Alfredo Pérez Rubalcaba, aseguró que es por este aspecto por el que hay que empezar a trabajar.

Los plazos para las resoluciones, aunque ERC había amagado con solicitar su retraso, siguen vigentes. La comisión mantendrá el día 28 de este mes como tope para presentar las propuestas preliminares de conclusiones y, por lo tanto, el de ratificarlas en la comisión en el mes de mayo.

### REFORMA DE ESTATUTOS

## Rajoy forzará a Zapatero en el Senado a que aclare su modelo de Estado

EUROPA PRESS / MADRID

El presidente del PP, Mariano Rajoy, advirtió ayer al Gobierno de que su Grupo va a trasladar al Senado el debate sobre las reformas estatutarias y de financiación, donde, de forma inmediata, demandará a los socialistas que tomen posición ante algunos de los puntos más polémicos de los proyectos del tripartito en Cataluña o del candidato Patxi López en Euskadi.

Antes de presidir la reunión del Grupo Popular en la Cámara Alta, Rajoy subrayó el papel «fundamental» que están llamados a desempeñar en las tareas de la oposición los senadores del PP, dado que son mayoría.

Tras este preámbulo, recalcó que iba a pedir a los parlamentarios que dirige Pío García Escudero un esfuerzo «especial» para que logren que el Debate de las Autonomías tenga lugar cuanto antes -mostrándose abierto a buscar fórmulas de consenso para su formato-, así como para conseguir que el Ejecutivo «concrete» sus intenciones a la hora de reformar el modelo de Estado.

En este contexto, avanzó que se utilizará precisamente «la Cámara de representación territorial» para pedir a los socialistas que aclaren a la opinión pública qué intenciones tienen a la hora de acometer cambios en el modelo de financiación autonómica, financiación sanitaria y financiación de la Educación y cuándo se abordará la financiación de las Haciendas Locales, «tema aún pendiente».

### MUNICIPIOS

## La FEMP exige el pago de la deuda para negociar el 'Libro Blanco'

EFE / MADRID

La Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP), exige al Gobierno el pago de la «deuda histórica» acumulada por los municipios españoles, que asciende a varios miles de millones de euros, y la solución a su financiación antes de negociar cualquier otro asunto como el *Libro Blanco del Gobierno Local* que promueve el Ejecutivo.

En torno a esa exigencia se movilizarán los Ayuntamientos, Diputaciones, Consejos y Cabildos españoles que, como primera medida, celebrarán plenos extraordinarios en cada uno de ellos de forma simultánea el próximo 19 de abril.

## La Policía halla un butrón que comunica el Windsor con una zona de garajes de Azca

AGENCIAS / MADRID

La Policía Municipal madrileña halló ayer un butrón en una zona de garajes del subterráneo de Azca que pudo ser realizado la noche del lunes por alguna persona para salir del incendiado edificio Windsor, al que supuestamente accedió por otro lugar.

Este hallazgo se une al que tuvo lugar el pasado domingo, cuando

se descubrió que había sido forzada una puerta de acceso al edificio, precintado por la Policía. Esta puerta se encuentra en el sótano segundo del subterráneo de Azca. Los investigadores están intentando determinar si esta puerta fue forzada antes o después del incendio. No obstante, los investigadores posiblemente no tendrán sus primeras conclusiones

hasta al menos dentro de una semana. Así pues, los trabajos de demolición, que iban a empezar hoy, no podrán comenzar hasta que concluya la investigación que lleva a cabo de la Policía Científica.

Por otro lado, el alcalde de Madrid, Alberto Ruiz-Gallardón, considera que nadie debería instrumentalizar el incendio con finalidades políticas. El regidor madrileño res-

pondía así a las acusaciones de Trinidad Jiménez, portavoz socialista en el Ayuntamiento de Madrid, quien ha criticado que fuentes municipales hayan enviado una nota interior a los bomberos prohibiéndoles que hagan declaraciones a los medios de comunicación sobre el incendio, lo que, a su juicio, supone una amenaza y un intento de coacción.

► PONTEVEDRA

## Un anciano de 74 años mata a hachazos en Tui a un guardia civil retirado de 83

**AGENCIAS / TUI (PONTEVEDRA)**  
Un hombre de 74 años, O.T.G., fue detenido el lunes en Caldelas de Tui como presunto autor de la muerte de un vecino, M.R.O., de 83 años, oficial retirado de la Guardia Civil, al que propinó varios hachazos cuando la víctima acudió a su domicilio para recriminarle haber amenazado a su sobrina con el mismo arma con la que le provocó la muerte.

Poco más tarde, la Guardia Civil de Tui acudió al lugar de los hechos alertada por el aviso de un vecino, y tras realizar las primeras investigaciones, detuvo al presunto autor de la agresión, que no opuso resistencia.

Los vecinos aseguraron que esto «se veía venir» porque el septuagenario está «loco». Varios residentes en el mismo edificio indicaron que la víctima era «buena persona», «educado» y «hacía su vida». Por su parte señalaron que el presunto agresor, vecino de la víctima, estaba «loco» y, según comentó la vecina Emilia Muñoz, «debería estar en el manicomio».

«Hace tiempo que debía estar en el manicomio. Hace dos meses le rompió el coche, ya le pegó a la chica, a la que quería matar ayer, y le rompió los dientes», apuntó Emilia Muñoz.

► SOCAVÓN EN EL CARMEL

## Unos 600 vecinos podrán volver a sus casas «en breve»

**EFE / BARCELONA**  
El conseller de Política Territorial y Obras Públicas de la Generalitat, Joaquim Nadal, anunció ayer que unos 600 de los cerca de mil vecinos del Carmel desalojados desde el 27 de enero podrán volver «en breve» y de forma «gradual» a sus casas.

Nadal asegura que en una semana y media empezarán a derribarse de forma manual las tres fincas pendientes de demolición.

Asimismo, se deberán reforzar los cimientos de 12 edificios, labor que se prolongará durante «un mes y medio o dos meses».

Por otro lado los grupos del PSC, ERC e ICV, el tripartito que gobierna Cataluña, se mostraron ayer favorables a crear una comisión para investigar lo sucedido en el Carmel, tal y como reclaman los grupos de la oposición, pero han discrepado sobre si debe tener carácter parlamentario, como defienden republicanos y ecosocialistas.

**BREVES**

### MÁLAGA Una británica apuñala a su marido en un camping

■ Una británica de 53 años ha sido detenida tras asestar varias puñaladas a su compañero sentimental, un hombre de 61 años de la misma nacionalidad, en un camping de la localidad malagueña de Torrox. El herido, P.B.H., fue trasladado a un hospital y ayer mismo recibió el alta. Al parecer, la pareja residía «de forma estable» en un bungalow del camping. La mujer asestó a la víctima once puñaladas con un cuchillo de cocina tras una fuerte discusión, y mostraba síntomas de embriaguez cuando fue detenida, según publicó ayer *La Opinión de Málaga*.

**'ASESINO DE LA BARAJA'**

### El fiscal mantiene la petición de 151 años para Alfredo Galán

■ El fiscal mantuvo ayer su petición de 151 años y 2 meses de cárcel para el ex militar Alfredo Galán, el presunto asesino de la Baraja, quien es un «depredador que sale a la caza de un ser humano», lo humilla y lo mata, según explicó ayer un psiquiatra en el juicio que se celebra en la Audiencia de Madrid. El fiscal acusa Galán de seis delitos de asesinato consumado y tres en grado de tentativa supuestamente cometidos en 2003 en Madrid.

**DICTADURA ARGENTINA**

### Una testigo dice que Scilingo le confesó que participó en 'vuelos de la muerte'

■ La madre de la joven desaparecida Marta Vázquez Ocampo afirmó ayer que el ex militar argentino Adolfo Scilingo le confirió en una entrevista en 1995 que vio a su hija embarazada en la Escuela de Mecánica de la Armada (ESMA), uno de los principales centros de tortura de la dictadura argentina a finales de 1976 y que participó en dos vuelos de la muerte. Así lo explicó por videoconferencia desde Argentina María Marta Ocampo durante la vista del juicio que se sigue en la Audiencia Nacional contra Scilingo, quien se enfrenta a una petición de 6.626 años de cárcel acusado de delitos de genocidio, terrorismo y torturas supuestamente cometidos durante la dictadura argentina (1976-1983).

**ZARAGOZA**

### Cinco heridos al chocar un autobús y cinco coches

■ Cinco personas han resultado heridas graves al chocar un autobús y cinco turismos en la autovía A-2 (Madrid-Zaragoza), entre Calatayud y La Almunia. El accidente se produjo sobre las 15,15 horas en el kilómetro 244, en el municipio de El Frasno, donde el tráfico quedó interrumpido.



El helicóptero PESCA-2, de Salvamento Marítimo, fue testigo del naufragio del *Siempre Casina*. / EFE

# Desaparecen ocho marineros en el hundimiento de un pesquero en la costa gallega

Salvamento Marítimo rescató a Gerardo Taboada, hijo del armador, quien declaró que en el momento del naufragio la tripulación dormía

• Las tareas de rescate del 'Siempre Casina', que se hundió a 20 millas de la costa de Lugo, se suspendieron durante la noche tras estabilizar el barco.

**EFE / BURELA (LUGO)**

Salvamento Marítimo suspendió ayer noche por unas horas la búsqueda de los ocho marineros desaparecidos en el naufragio del pesquero *Siempre Casina*, que se hundió a 20 millas al norte de Ribadeo, en Lugo. Una embarcación de los equipos de emergencia logró localizar a uno de los tripulantes; Gerardo Taboada, hijo del armador del barco. El joven, de 27 sufría síntomas de hipotermia y explicó que la mayoría de sus compañeros se encontraba durmiendo cuando les sorprendió

un fuerte golpe de mar. Según explicó el joven, él mismo vio cómo su padre se hundía en el mar.

El secretario general de Pesca, Juan Carlos Martín, confirmó que se suspendieron las labores de búsqueda e informó de que se ha logrado estabilizar el barco.

Martín confesó que «cada minuto que va transcurriendo las esperanzas son menores» de encontrar con vida a alguno de los tripulantes, si bien anunció que hoy a primera hora se retomarán las tareas de rescate.

Según explicó el patrón de la Cofradía de Pescadores de burila, Alfonso García, el *siempre Casina* era un volandero de cuatro o cinco años, nuevo, de chapa y hierro. En torno a las seis y media de la mañana saltó la radio baliza de la embarcación.

El titular de la Xunta, Manuel

Fraga, ya se puso en contacto con el alcalde de burila, y con el patrón mayor de la villa, a los que remitió sendos telegramas expresándole su solidaridad y cursó instrucciones para ofrecer todos los medios de que dispone la Xunta.

**91 MUERTOS EN 10 AÑOS.** El secretario general del PSdG-PSOE, Emilio Pérez Touriño, subrayó lo incomprensibles que resultan estas tragedias, sobre todo cuando, «es un barco nuevo que reunía todos los requisitos».

Este naufragio ha sido el único en las costas gallegas este año. En la última década 69 barcos se han hundido y han perecido 91 personas, diez de ellas el pasado año en el naufragio de *O Bahía*. En este siniestro sólo se pudieron recuperar seis de los diez tripulantes.

# Un hombre se suicida en Lugo tras malherir a su esposa

**EFE / LUGO**

Un hombre se suicidó la noche de lunes con una escopeta de cañones recortados poco después de disparar a su esposa y dejarla malherida.

Los hechos sucedieron en la cocina del domicilio familiar, situado en el número 52 de la calle Otero Pedrayo de Lugo.

Tras el suceso, María Flor Carballo Vázquez, de 41 años y vecina de Lugo, fue trasladada al Hospital Xeral

Calde de Lugo, en el que quedó ingresada en estado grave.

Allí fue intervenida para extraerle, al menos, una bala, que le impactó en el abdomen, y se encuentra «estable», a pesar de que precisa respiración asistida.

El subdelegado del Gobierno, Jesús Otero, informó de que hay tres testigos del suceso, las dos hijas del matrimonio y el novio de una de ellas. Otero explicó que el homicida, Daniel

Soengas, de 44 años y vecino de Monterroso, acudió al domicilio conyugal para hablar con su esposa, de la que llevaba separado alrededor de un año y con la que había iniciado los trámites de separación.

Posteriormente, el fallecido esgrimió el arma, que llevaba oculta debajo de una prenda de abrigo, y disparó a su esposa en el abdomen para a continuación suicidarse, con el mismo arma, de un tiro en la cabeza.



**El Papa incluye los atentados de Madrid en su último libro.** Los atentados del 11 de Marzo de 2004 de Madrid «impresionaron muchísimo» a Juan Pablo II, que los considera «símbolos del mal en Europa» y le ha llevado a incluir una reflexión en su último libro *Memoria e identidad*, presentado ayer en Roma. «A Juan Pablo II le impresionó mucho y lo considera símbolo del mal, de un nihilismo tremendo en Europa», afirmó el portavoz vaticano, Joaquín Navarro Valls, durante la presentación junto al cardenal Joseph Ratzinger. / FOTO: E. FERRARI (EFE)

► LA GUERRA DE LAS TELEVISIONES

## Sogecable pedirá al Ejecutivo emitir 24 horas en abierto

La reclamación, adoptada en una reunión extraordinaria del Consejo de Administración de la empresa, supondría cambiar la concesión que tiene Canal+ de seis horas sin codificar

a. El presidente de la compañía, Rodolfo Martín Villa, asegura que esta solicitud responde al «interés general» para que «todos los españoles tengan acceso a un bien escaso».

EFE / MADRID  
Sogecable va a solicitar al Consejo de Ministros poder emitir televisión en abierto 24 horas, informó ayer en conferencia de prensa el presidente de esta compañía, Rodolfo Martín Villa. Esta decisión fue adoptada en reunión extraordinaria por el Consejo de Administración de Sogecable.

La solicitud para la emisión de televisión en abierto supondría cambiar la concesión que en su día obtuvo Canal+, que contempla seis horas de emisión en abierto. Según explicó Martín Villa, la decisión se ha adoptado «por unanimidad» en el seno del Consejo de Administración, que ha votado a favor de lo que ha creído que eran los «legítimos intereses de la compañía».

Martín Villa agregó que la petición de Sogecable «se está realizando en el marco de la legalidad

actual no en la legalidad que promociona el Gobierno, sino en virtud de la Ley de Televisión Privada y en el marco de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas; es en ese marco en el cual está planteada la petición».

El presidente de Sogecable indicó que la petición se ha realizado al presidente de la Comisión del Mercado de las Telecomunicaciones (CMT), Carlos Bustelo; al ministro de Industria, José Montilla, y al secretario de Estado de Telecomunicaciones, Francisco Ros.

Martín Villa agregó que la solicitud anunciada ayer se hace en función de «servir al interés gene-

ral», así como para que todos los españoles tengan acceso 24 horas a un bien escaso «del que sólo se usa una parte (6 horas)».

El presidente de Sogecable recalcó también que este cambio contribuye «a la pluralidad informativa, al fomento de la industria audiovisual y al desarrollo tecnológico del sector».

Subrayó la idea de que es una «modificación» de la concesión concedida a Sogecable en su día para lo que no se necesita una modificación de ninguna ley.

Por su parte, el consejero delegado de la compañía, Javier Díez de Polanco, señaló que la solicitud

de emitir en abierto de las actuales seis horas a las 24 horas «no afecta a la legalidad actual» y agregó que Sogecable «ya ocupa legalmente» la televisión analógica en abierto.

**SIN COSTES ADICIONALES.** También agregó que los costes para emitir en abierto todo el día no serán «adicionales» ya que «tenemos licencia para ofrecer seis horas en abierto y los costes para 24 horas son los mismos ya que son los de las tarifas de emisión de señal en analógico que todos pagamos por igual».

Respecto a los derechos del fútbol o de las grandes productoras estadounidenses de cine, dijo que son para la televisión de pago y que ahora «están en concurrencia y seguirán estándolo».

Diez de Polanco dijo que cuando «algunos medios hablan de favoritismo y amiguismo hay un gran cinismo» y agregó que «tan legítima es la concesión a Sogecable como la de los otros operadores privados». El consejero insistió en que el «pluralismo» consiste en que «todos podamos concurrir en el mercado; no se pone en peligro» ni a Antena 3 ni a Telecinco.

### Antena 3 y Tele 5 rechazan el cambio

Antena 3 manifestó ayer su rechazo a la solicitud realizada por Sogecable, al considerar que alteraría las «más elementales normas» de libre competencia y retrasaría el proceso de implantación de la Televisión Digital Terrestre (TDT). La cadena criticó que esta concesión otorgaría a Sogecable «una posición dominante única» en el panorama televisivo europeo, ya que «sería el único operador en condiciones de poder comprar y explotar derechos de cine y deportivos simultáneamente para televisión en abierto y de pago».

Tele 5 también anunció que impugnará la modificación de concesión de Canal + y pedirá «medidas cautelares de urgencia para evitar perjuicios» en caso de que el Ejecutivo acepte la petición. Además, la cadena privada «exigirá de la Administración toda la responsabilidad derivada de este acto». OTR/PRESS

► TEMPORAL

La nieve deja un centenar de pueblos aislados y sin clase a unos 12.000 alumnos

EFE / MADRID

El temporal que atraviesa España y que mantiene a doce comunidades en alerta provocó ayer las mayores dificultades en el norte y centro peninsular donde la nieve impidió el acceso a un centenar de pueblos, y provocó que más de 12.000 alumnos se quedaran sin clases.

Además, un agricultor murió cuando su tractor patinó en el hielo de una carretera de Batea (Tarragona) y le aplastó, y cinco personas resultaron heridas graves al chocar, al parecer a causa de la nieve, un autobús y cinco turismos en la autovía A-2 (Madrid-Zaragoza), entre los municipios de Calatayud y La Almunia.

La espectacular nevada caída en Huesca y Zaragoza desde primeras horas la mañana alteró el pulso y la vida cotidiana en las dos provincias y en Lleida, las brigadas de limpieza se tuvieron que afanar en repartir sal por todas las calles de la ciudad, donde no paró de nevar.

La delegación del Gobierno en Aragón desplegó unas setenta máquinas quitanieves en las carreteras pero aún así se produjeron numerosos percances leves y salidas de la vía, al tiempo que muchos camiones y autobuses tuvieron que quedar parados en la calzada en ambas ciudades por la imposibilidad de circular. El aeropuerto de Zaragoza cerró sus pistas por el temporal y se tuvo que desviar dos vuelos de Tenerife y Londres y cancelar cuatro.

► REINO UNIDO

Isabel II no irá a la boda civil del príncipe Carlos y Camilla Parker

EFE / LONDRES

La reina Isabel II no asistirá a la boda civil de su hijo, el príncipe Carlos, con Camilla Parker Bowles, el próximo 8 de abril, informó ayer el palacio de Buckingham.

La soberana estará presente, en cambio, en la ceremonia religiosa presidida por el arzobispo de Canterbury, que tendrá lugar a continuación del enlace civil, que se celebrará en el distrito real de Windsor, en las afueras de Londres. Carlos tampoco tendrá padrino en su boda civil, informaron ayer fuentes de Clarence House, la residencia del príncipe de Gales.

**BREVES**

**JAPÓN**

**La princesita Aiko se perfila como candidata al trono**

■ La princesita Aiko se perfila como una sucesora al trono de Japón, pese a no ser varón, a tenor de las filtraciones del comité asesor del Gobierno que estudia la revisión de la ley que impide a las mujeres reinar. A la pregunta sobre quién seguirá al príncipe heredero, Naruhito, en la línea sucesoria, una fuente gubernamental de la agencia de noticias Kyodo respondió anoche de manera directa: «será la princesa Aiko».

**PEDERASTIA**

**Continúa el juicio contra Jackson tras dos retrasos**

■ El juicio por pederastia contra Michael Jackson reanudó ayer el proceso de selección del jurado tras dos retrasos motivados por la muerte de un familiar del abogado defensor y, posteriormente, la gripe del cantante. Jackson llegó ayer temprano al pequeño tribunal de la localidad californiana de Santa María. Una veintena de seguidores recibió en los juzgados al «Rey del pop», quien a simple vista parecía recuperado de la gripe que sufrió el martes pasado.

**SALUD**

**Consideran la 'gripe del pollo' como la principal amenaza para la salud mundial**

■ La gripe aviaria, o gripe del pollo, constituye la principal amenaza para la salud mundial, según Julie Gerberding, responsable de los Centros para el Control de Enfermedades de EEUU (CDC). Según Gerberding, que abordó ayer el asunto en una rueda de prensa en la capital estadounidense, el virus de la gripe aviaria, que hasta ahora ha castigado sobre todo a Asia y se ha propagado fundamentalmente entre aves, podría sufrir una mutación genética que permitiría el contagio entre seres humanos.

**SANIDAD**

**Un tercio de los recién nacidos con varicela fallece**

■ Tres de cada diez recién nacidos en España con el virus de la varicela fallecen, cifra que alcanza los seis muertos por cada 100.000 casos en menores de un año y los veinticinco en la misma proporción en mayores de treinta años, según el Gabinete de Estudios Sociológicos Krief. La enfermedad afecta a unas 400.000 personas al año, de las que mueren entre cinco o seis y alrededor de 1.300 son hospitalizadas, dijo ayer el docente de la Universidad de Málaga, Antonio Jurado, quien considera estos datos «suficientes» para refutar la «gravedad moderada» que los padres atribuye al virus.



**Mauritania recibe a la Reina con leche de camella y dátiles.** Con dátiles y leche de camella, signos de hospitalidad para los árabes, fue recibida ayer la Reina Sofía a su llegada a Nuakchott, la capital de Mauritania, donde desde ayer y hasta mañana visitará varios proyectos de cooperación española en este país del Magreb. El avión en el que viajaba la Reina aterrizó en el aeropuerto de la capital mauritana procedente de Argelia, donde doña Sofía inició este periplo norteafricano que concluirá el viernes en la ciudad de Tetuán, Marruecos. / FOTO: S.B. (EFE)

## Unos 600 centros escolares darán programas de refuerzo

El Ministerio de Educación y Ciencia gastará en 2005 entre ocho y nueve millones de euros en estos proyectos de apoyo a la diversidad en los colegios de Primaria y Secundaria

• El Ejecutivo y las comunidades autónomas acordarán un calendario de aplicación de los programas experimentales y su extensión a lo largo de los años, para ver su utilidad.

**EUROPA PRESS / MADRID**

Unos 600 centros escolares de Primaria y Secundaria podrán implantar programas de refuerzo y apoyo de atención a la diversidad durante el año 2005, que cofinanciarán Gobierno y comunidades autónomas. La aportación del Ministerio de Educación y Ciencia será de entre 8 y 9 millones de euros, según anun-

ció ayer la ministra de Educación, María Jesús San Segundo, tras presentar el plan en la Comisión General de Educación.

Para los últimos cursos de Primaria, se proponen dos clases de iniciativas: una de refuerzo y apoyo por parte de los profesores durante dos horas por la tarde, fuera del horario lectivo, y otra de acompañamiento escolar por parte de estudiantes mayores para desarrollar hábitos de trabajo, comprensión lectora y estudio, con un máximo de dos horas durante cuatro tardes. Los grupos deberán estar compuestos por entre cinco y diez alumnos.

En el caso de Secundaria, se ofrecen a las comunidades autónomas mediadores socioculturales para

mejorar la convivencia de los centros y posibilitar una mayor integración de inmigrantes y otros alumnos con dificultades. Además, se proponen iniciativas de desarrollo de capacidades para los jóvenes que más destacan al poseer habilidades especiales en determinadas materias.

**LO MISMO PARA SECUNDARIA.**

Al igual que en Primaria, el Ministerio de Educación aboga por implantar proyectos de acompañamiento escolar y una «amplia gama» para el refuerzo de los estudiantes de Secundaria con necesidades de aprendizaje en materias básicas e instrumentales. Las primeras medidas se aplicarán durante el último

trimestre de este curso 2004-2005 en Primaria, mientras que en Educación Secundaria Obligatoria (ESO) se comenzarán a desarrollar en el primer trimestre del próximo año académico.

El Gobierno y las comunidades autónomas acordarán un calendario de aplicación de los programas experimentales y su extensión e impacto a lo largo de los tres o cuatro próximos años, para, finalmente, recoger los datos sobre la utilidad de estas iniciativas, que evaluará el MEC. El Ejecutivo también proporcionará apoyo técnico y personal. Los tutores, que podrán ser alumnos de Bachillerato, FP y Universidad, y profesores participantes serán remunerados.

## Las remesas de los inmigrantes superan por primera vez los 3.000 millones de euros

**EFE / MADRID**

Las remesas de trabajadores inmigrantes en España hacia el extranjero superaron en 2004 por primera vez en su historia los 3.000 millones de euros, al alcanzar las transferencias entre enero y noviembre del año pasado los 3.088 millones de euros.

Según los últimos datos publicados por el Banco de España, a fal-

ta de contabilizar el mes de diciembre de 2004, en el que se mandan una cantidad de remesas cercana a los 300 millones de euros, el volumen de estas transferencias ha registrado un incremento entre enero y noviembre del año pasado del 18,86 por ciento respecto al mismo período del 2003.

Este incremento están en línea con las subidas de los dos últimos

años, del 22,1 por ciento en el 2003 y del 17,4 por ciento en el 2002.

El aumento de las remesas al extranjero desde España, que ha obligado a las entidades financieras españolas a ofertar productos nuevos para los inmigrantes, se produce de forma paralela al incremento de la población inmigrante en España. Este colectivo ha registrado una tasa de crecimiento muy elevada has-

ta suponer, en el año 2003, el 6,2 por ciento del total de la población, mientras que sus envíos de dinero al extranjero se dispararon desde el año 2000 hasta doblar su cantidad.

Las transferencias de remesas subieron desde los 1.446 millones de euros contabilizados en el año 2000, hasta los 3.088 millones de enero y noviembre de 2004.

GRACIANO GARCÍA • Director de la Fundación Príncipe de Asturias

Al amparo de la Casa Real y con el beneplácito de los Reyes, Graciano García concibió en 1980 la Fundación Príncipe de Asturias. Con 25 años, sus prestigiosos premios son aún jóvenes pero simbolizan la flor y nata de la creación, el deporte, la investigación, las ciencias sociales y la solidaridad universal. «Todos nuestros galardonados, desde Woody Allen hasta Gorbachov pasando por el desaparecido Arthur Miller están muy orgullosos de ser Premios Príncipe de Asturias», afirma este periodista con ligero acento astur.

## «Sólo los Príncipe de Asturias pueden premiar cualquier actividad noble»

E.N./ PAMPLONA

Son los premios más importantes del mundo», explica sonriente Graciano García. Y deja correr unos segundos de silencio... «Después de los Nobel», añade. Apenas un cuarto de siglo y una 'escasa' dotación de 48.000 euros (ocho millones de pesetas) han sido suficientes para que el mundo entero dirija su mirada al Teatro Campoamor de Oviedo al menos una vez al año y para que estos galardones sean comparados con los Nobel, de mayor tradición y dotación económica. Con la satisfacción de quien sabe que ha hecho un buen trabajo, este periodista de 66 años comenta los detalles de su media vida, la que le une a la Fundación.

**En abril, los Premios Príncipe de Asturias cumplen 25 años. ¿Cómo lo celebrará la Fundación?**

No queremos que la conmemoración sea como una gran verbena: divertida y emotiva pero que empieza y termina en sí mismas. La intención es hacer del aniversario un acontecimiento cuyo argumento central trascienda en el tiempo y, por eso, los actos tendrán lugar a lo largo de este año y de 2006. Queremos que este 25 aniversario sea la memoria y el recuerdo de los que nos ayudaron, de los que hicieron posible la Fundación y de los que la engrandecieron (jurados, premiados, colaboradores...) y queremos que sea una plataforma hacia un futuro donde residen los mejores momentos.

**¿Qué iniciativas concretas van a llevar a cabo para cumplir con ese planteamiento?**

La celebración será la elevación de otras iniciativas, como potenciar los cursos de verano en torno a la música para crear una gran escuela internacional, en la que impartirán clases magistrales Barenboim, Rostropovich, Plácido Domingo, Paco de Lucía... La idea les entusiasma, porque todos nuestros galardonados, desde Woody Allen hasta Gorbachov pasando por el desaparecido Arthur Miller están muy orgullosos de ser Premios Príncipe de Asturias. Otra iniciativa es la creación de un gran museo que deberá proyectar uno de los arquitectos galardonados. Por otro lado, pretendemos crear una escuela internacional de periodismo y contar con la colaboración de Jean Daniel y Kapuscinsky.

**¿Cambiará la gala de entrega en esta edición?**

La ceremonia tiene un formato que no queremos cambiar. La emoción y el mensaje de fondo permanecen cada año, sólo cambian los premiados. Cada año, en el escenario del Teatro Campo-



El director de la Fundación Príncipe de Asturias, Graciano García. / PABLO REQUEJO

*El objetivo de la Fundación es que en unos años estos premios sean más importantes incluso que los Nobel* »

*Cada año, en el escenario del Teatro Campoamor de Oviedo hay un gran cuadro de honor de la humanidad* »

mor de Oviedo hay un gran cuadro de honor de la humanidad.

**¿Tienen pensado reunir a todos los premiados?**

Traeremos a muchos a lo largo del año. El primer acto será el 12 de abril con una conferencia que impartirá el Premio de la Concordia Stephen Hawkins, que, debido a su estado de salud, será posiblemente la última. En mayo vendrá Woody Allen, que participará en un homenaje a Arthur Miller. También habrá una serie de conciertos de relevancia: Barenboim traerá a la orquesta de jóvenes palestinos y judíos y, además, participará en una actuación conjunta con Paco de Lucía para 2006. También Rostropovich dará una lección magistral. El 21 de marzo de 2006 reuniremos a los mejores poetas del mundo... Por cierto que la celebración está auspiciada por la Unesco, que declaró los premios Patrimonio de la Humanidad.

**Dice que son los premios más importantes del mundo después**

**de los Nobel. ¿Qué le falta a los Príncipe de Asturias que tengan los de la Academia sueca?**

Cien años mas que nosotros. **¿Sólo es cuestión de edad?**

Y también de hacer las cosas bien, claro. Tienen un prestigio bien ganado. Pero los Príncipe de Asturias son los únicos capaces de reconocer cualquier actividad noble o ejemplar que se realice en cualquier lugar del mundo y en todos los campos. Los Nobel no contemplan disciplinas como Artes, Comunicación... Nuestro objetivo es que cuando termine la actual generación vinculada a la Fundación, éstos sean los más importantes del mundo. Nos anima a afirmar que este objetivo es posible la repercusión mundial de los galardones -exponencialmente creciente- y el respaldo de la sociedad española: un 89 por ciento, que en Asturias se transforma en el 92 por ciento.

**¿Cómo es la implicación de Don Felipe en la Fundación?**

No es un presidente de honor,

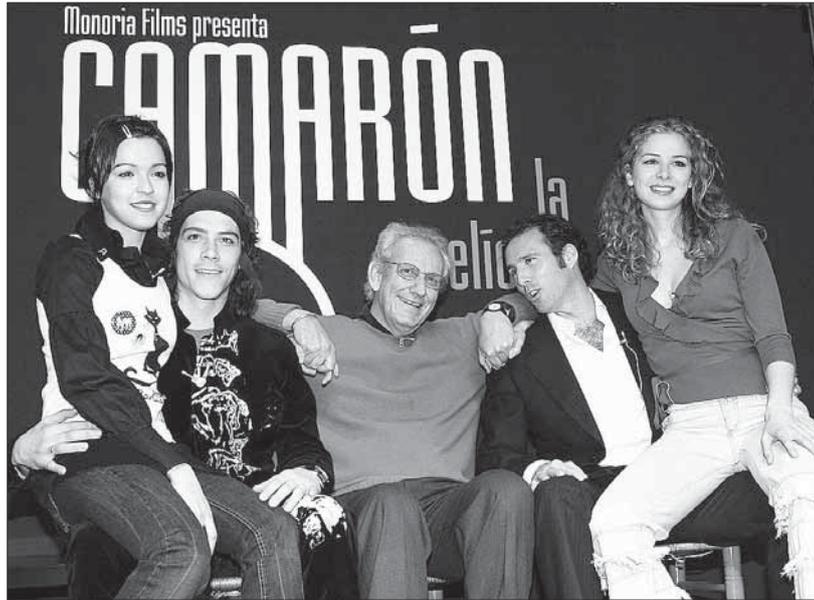
es el auténtico líder de la Fundación. Está en el día a día, no hay ninguna estrategia que no se haga de acuerdo con él. Según sus propias palabras, los premios que llevan su nombre están profundamente unidos a su destino. En este sentido, la Fundación va a editar sus discursos en el libro *Palabras desde Asturias*.

**¿Y la princesa, que debutó el año pasado?**

Se ha declarado una incondicional de los premios y así ejerce. Es una persona muy sensible a la cultura y quiere mucho a la Fundación. Cuando estaba trabajando siempre quería ir a Oviedo a cubrir la entrega. A mí me hizo incluso alguna entrevista.

**¿Y usted? ¿Cómo lleva el exilio periodístico?**

Tengo la satisfacción de estar en permanente contacto con los compañeros, lo que me quita algunas nostalgias. Pero lo echo mucho de menos, sobre todo los días de grandes acontecimientos.



Jaime Chávarri, junto a los que serán los protagonistas de su película sobre Camarón. / JUAN CARLOS HIDALGO (EFE)

## Jaime Chávarri intentará transmitir el 'genio' del artista Camarón de la Isla

Óscar Jaenada se meterá en la piel del popular autor gaditano, en el filme que se comenzará a rodar el próximo lunes en varias ciudades

• Después de doce años de la muerte del cantaor, su familia se ha decidido, tras leer el guión de la película, a dar su apoyo para que el proyecto salga adelante.

EFE / MADRID

Jaime Chávarri se acerca a la leyenda, al mito de José Monge en Camarón, película que empezará a rodar el próximo lunes y con la que intentará «transmitir el genio» del artista gaditano, antes que realizar, dice, una «biografía a base de suma de anécdotas» de este cantaor gitano al que dará vida Oscar Jaenada.

Ha sido ahora, cuando han pasado doce años desde su muerte, cuando la familia de Camarón se ha

decidido a dar su apoyo a una película sobre el cantaor. «Tenían mucho miedo, pero han pasado los años y el guión le gustó mucho a su viuda, la Chispa, quien nos ha apoyado en un cien por cien, al igual que sus hijos y los guitarristas que le acompañaron, Tomatito y Paco de Lucía», señaló ayer Chávarri durante la presentación del rodaje de *Camarón*, filme que se rodará a caballo entre Madrid, San Fernando, Sevilla y Nueva York.

**PELÍCULA DE ENCARGO.** Esta es una película de encargo para Chávarri, quien ha escrito el guión junto a Alvaro del Amo. Un encargo que el cineasta aceptó ahora y no antes, al considerar que «Camarón es una leyenda difícil de tratar porque la gente cercana mezcla leyenda con realidad. Y porque, al ser una his-

toria muy reciente, la gente tiene una imagen clara de Camarón cantando, del personaje y de su evolución. Me faltaba una perspectiva para enfocar el tema y la encontré».

«Durante tiempo me resistía a ello porque vi cantar a Camarón y fue un pasmo -añade Chávarri-. Me pareció imposible recuperar algo de aquello, pero, por eso mismo, acabé siendo un aliciente para mí, contar su capacidad para convertirse en un mito, más que construir una biografía basada en anécdotas», añade el cineasta, quien reconoce que en el mundo flamenco hay «muchos nervios» con esta película.

Por eso, y porque Chávarri considera que «el flamenco es una emoción que no permite definición», el cineasta se acercará a ese mundo y a ese arte «sin intentar definirlo, sólo hablando de él a través del arte».

## Las cenizas de Cabrera Infante volverán a una «Cuba libre»

EFE / MADRID

Los restos del escritor cubano Guillermo Cabrera Infante, que falleció anoche a los 75 años, serán incinerados en Londres «lo más rápido posible», confirmó ayer su esposa, la actriz Miriam Gómez.

«Guillermo murió el lunes en el hospital a las diez y media de la noche», dijo Gómez, al precisar que su marido, que se había fracturado recientemente la cadera y sufría una neumonía, falleció como con-

secuencia de una «infección que cogió en el hospital».

Los restos del novelista «serán incinerados en Londres», donde «serán guardados hasta que pueda volver algún día a una Cuba libre», señaló su esposa, quien precisó que la ceremonia de incineración será un acto estrictamente «familiar».

Gómez explicó que el literato ingresó hace más de una semana en el Chelsea and Westminster

Hospital, tras partirse la cadera el caerse en el baño de su residencia londinense, y en ese ambulatorio del centro de Londres atrapó una infección por la falta de higiene.

«Estaba desesperada por sacarlo de allí. Ese hospital es un asco. Es un horror, aquí no limpian los hospitales», se quejó la viuda del escritor. Después, el novelista fue trasladado al cercano Charing Cross Hospital, donde finalmente perdió la vida el lunes.

■ PANORAMA

‘EL GRADUADO’ EN TEATRO

## Ángela Molina muestra sus artes de seducción como la señora Robinson

EUROPA PRESS / MADRID

La actriz Ángela Molina debutará el próximo jueves en el teatro con el papel de la seductora señora Robinson de la versión dirigida por Andrés Lima de *El Graduado*, una función que acogerá el Teatro Coliseum de Madrid y en la que compartirá escenario con su hija Olivia.

*El Graduado*, inspirada en la obra escrita por Charles Webb en 1962 que Mike Nichols llevó al cine cuatro años después en un film protagonizado por Dustin Hoffman como Benjamin y Anne Bancroft como la señora Robinson, sitúa la acción en Los Angeles, en el verano de 1964, y relata la odisea sexual del joven Benjamin Braddock, un estudiante recién graduado que se resiste a seguir las reglas establecidas por el mundo adulto. Es en su fiesta de graduación donde será seducido por una atractiva mujer ma-

dura amiga de sus padres.

Esta historia fue llevada posteriormente al teatro en la versión que de ella hizo para los escenarios Terry Johnson y que se estrenó en Londres en el año 2000 con Kathleen Turner como protagonista.

Ahora Stage Holding ha asumido la producción de este espectáculo que se ofrecerá en la capital española durante quince semanas y que ha contado con la traducción al castellano de Juan Cavestany y el vestuario diseñado por Roberto Verino para Ángela Molina. Junto a ella y su hija Olivia figuran en el reparto español Juan Díaz en el papel del joven Benjamin; Chema de Miguel y Lola Casamayor como los señores Braddock; y Alfonso Torregrosa como el señor Robinson, entre otros artistas. Ángela Molina confesó que el teatro era algo «que tenía pendiente».



Un momento del montaje teatral de 'El Graduado'. / GUSTAVO CUEVAS (EFE)

GRANADA

## Los leones de la Alhambra podrían ser sustituidos por réplicas

Los leones de la Alhambra podrían dejar de soportar la fuente de uno de los patios más admirados del conjunto histórico y pasar al museo para garantizar su conservación, medida que se ha planteado tras concluir la restauración de la figura número cuatro, que por el momento no volverá a la intemperie. Esta figura, en cuya restauración se ha trabajado dos años, permanecerá en una de las salas del museo del conjunto histórico a la espera de que los técnicos decidan si la réplica, que se colocará en su lugar dentro de dos semanas, permanece definitivamente o se devuelve la original. Así lo manifestó la directora del Patronato de la Alhambra, María del Mar Villafraña.

MUSEO REINA SOFÍA

Una muestra acerca la fi-

**gura del escultor mexicano Germán Cueto** ■ El Museo Reina Sofía recupera la figura de Germán Cueto, el escultor más representativo del estridentismo mexicano, en la primera exposición que se organiza en Europa dedicada a este artista y en la que se han reunido más de cien piezas. Máscaras, esculturas, pinturas, esmaltes, dibujos y documentos seleccionados por el comisario Serge Fauchereau sirven para ilustrar las diferentes etapas artísticas de Cueto.

TEATRO

**Helena Pimenta lleva a escena al Shakespeare «más maduro»** ■ La compañía Ur Teatro, dirigida por Helena Pimenta, estrenará el próximo 24 de febrero en el Teatro Albéniz de Madrid *La tempestad*, de Shakespeare, un texto escrito por el autor inglés en la última etapa de su carrera al que la directora de escena ha querido dar toda su vertiente más humana. Pimenta explicó ayer que la compañía ha realizado un trabajo colectivo «muy particular y personal sobre Shakespeare».

► SEÍSMO EN IRÁN

## Un fuerte terremoto deja sin vida a cientos de personas cerca de Bam

El seísmo, de 6,4 grados en la escala Richter, sacudió la región de Kerman • Más de 300 cuerpos sin vida son recuperados entre los escombros y unas mil personas resultan heridas

• La cifra de víctimas mortales podría superar el medio millar debido a que varias de las aldeas afectadas por el terremoto quedaron ayer totalmente destruidas.

EFE / TEHERÁN

Un terremoto de 6,4 grados en la escala abierta de Richter dejó ayer cientos de muertos y más mil heridos en la provincia de Kerman, en el sudeste de Irán, contigua a la provincia de Bam, donde otro seísmo causó 26.000 muertos en diciembre de 2003.

Más de 300 cuerpos habían sido recuperados a última hora de ayer de debajo de los escombros en el sureste iraní, si bien las autoridades temen que la cifra de víctimas mortales del terremoto que ayer sacudió la región de Kerman pueda llegar a 500.

Según Husein Amiri, diputado por la ciudad de Zarand, epicentro del seísmo, hasta la tarde del martes se habían contabilizado 302 cadáveres.

Husein Amiri, diputado por la ciudad de Zarand, epicentro del seísmo, y el director del Departamento Forense de Kermán, Masud Kaderi, pronosticaron que la cifra de víctimas mortales puede superar los 500 debido a que varias de las aldeas afectadas por el terremoto han quedado totalmente destruidas. «Las operaciones de rescate continúan pero las dificultan las condiciones climáticas y la naturaleza montañosa de la zona», dijo Amiri.

Fuentes iraníes afirmaron que algunas de las aldeas afectadas «aún son inaccesibles», y que el Gobierno se esfuerza para ofrecer «lo más pronto posible» tiendas de campaña y material humanitario a los damnificados.

«Los sobrevivientes necesitan urgentemente tiendas de campaña, estufas y mantas», dijo por su parte el gobernador de Zarand, Seyed Javad Rashidi, y afirmó que «efectivos de las Fuerzas Armadas, del Basij (voluntarios) y de la Media Luna Roja son los que realizan las operaciones de rescate».

La agencia Estudiantil Iraní



Un hombre, que resultó herido por el terremoto, intenta recuperar sus pertenencias de entre los escombros. / H.S. (AP)

(ISNA) señaló que «el grado de destrucción en los pueblos de Hudcan y Daghuyeh hace prever que no se pueda encontrar supervivientes bajo los escombros». Fuentes hospitalarias afirmaron,

entretanto, que el departamento forense de Kerman emitió ayer más de 350 permisos de entierro.

Las fuentes médicas habían asegurado en un principio que había cinco mil heridos, pero des-

de la gobernación de Kerman bajaron más tarde esta cifra a un millar y dijeron que los cinco mil fueron personas que acudieron a recibir atención de primera urgencia.



### EN EL MUNDO

**1. ESTADOS UNIDOS**  
**Acusan a un hombre de planear el asesinato de Bush** ■ Ahmed Omar Abu Ali, un ciudadano estadounidense de 23 años detenido originalmente en Arabia Saudí, fue acusado ayer de querer matar al presidente de EEUU, George W. Bush, y de apoyar a la red terrorista Al Qaeda. Los cargos conllevan una pena máxima de 80 años en la cárcel. Abu Ali compareció ante un tribunal del estado de Virginia cercano a Washington y su abogado alegó que había sido torturado en Arabia Saudí, donde fue detenido en junio de 2003.

**2. SUDÁFRICA**  
**Un niño de tres años mata a dos compañeras de juego** ■ Un niño de sólo 3 años mató a dos niñas, de 7 y 8 años, con una pistola que encontró debajo de un automóvil. El suceso se registró el pasado fin de semana en la población de Boboyi. Familiares de los protagonistas de la tragedia dijeron a la policía que cinco menores estaban jugando en el patio de un vecino, cuando el niño encontró la pistola y disparó contra dos compañeras de juego.

**3. REINO UNIDO**  
**Londres prolonga por doce meses más las sanciones al Sinn Fein** ■ El Gobierno británico anunció ayer que prolongará doce meses más sus sanciones económicas al Sinn Fein (brazo político del IRA), en respuesta a su presunta relación con el robo millonario a un banco de Belfast, atribuido a la banda armada. Ante la Cámara de los Comunes, el ministro para el Ulster, Paul Murphy, explicó que privará al Sinn Fein de la ayuda financiera de la Asamblea norirlandesa que reciben las formaciones políticas del Ulster durante doce meses, el máximo permitido.

**4. EGIPTO**  
**Denuncian que hay miles de detenidos tras el ataque de Taba** ■ Un total de 2.400 personas siguen encarceladas, y algunas han sido torturadas, en la campaña lanzada por las fuerzas de seguridad tras el atentado de octubre que costó la vida a 30 personas en Taba. Los detenidos no han tenido juicio previo y todavía esperan de las autoridades los cargos de su acusación.

### ÚLTIMOS SEÍSMOS EN EL PAÍS

• **28 de mayo de 2004.** Al menos 30 personas murieron por un fuerte terremoto de magnitud 6,2 en la región iraní de Nur.

• **26 de diciembre de 2003.** Un terremoto de 6,3 grados causó 26.271 víctimas mortales en la ciudad de Bam, en el sureste de Irán, que quedó destruida en un 70%.

• **22 de junio de 2002.** Un seísmo de 6 grados en Qazvin causó la muerte a 230 personas. Cerca de dos mil más resultaron heridas y 12.000 perdieron su hogar.

• **3 de febrero de 2000.** En la ciudad de Bardescán, un terremoto de 5,4 en la escala de Richter causó un muerto y seis heridos.

• **8 de mayo de 1999.** En la región de Shiraz, al menos 28 personas murieron y centenares resultaron heridos en dos seísmos de 6,8 y 5,9 grados.

• **10 de mayo de 1997.** En el este de Irán, en Jorasán, al menos 1.560 personas murieron en un seísmo de 7,1 grados.

► VISITA OFICIAL DEL PRESIDENTE NORTEAMERICANO A BRUSELAS

# EEUU y la UE, dispuestos a celebrar una conferencia para apoyar a Iraq

Los Veinticinco y Bush aparcen sus diferencias en asuntos como Irán, China o el cambio climático • Barroso defiende la «indispensable asociación» entre los socios trasatlánticos

• El presidente estadounidense asegura que la afirmación de que están listos para atacar Irán es «ridícula». «Digamos que todas las acciones están sobre la mesa», dijo.

EUROPA PRESS / BRUSELAS

La visita del presidente estadounidense, George W. Bush, a las instituciones europeas dio ayer como principal resultado el compromiso de la Unión Europea y Estados Unidos de organizar próximamente una nueva conferencia internacional en apoyo de Iraq, aunque los Veinticinco y Bush guardaron sus diferencias en asuntos como Irán, China o el cambio climático, en aras de una imagen de consenso.

El primer ministro luxemburgués y presidente de turno del Consejo Europeo, Jean-Claude Juncker, fue el encargado de hacer el anuncio al término de la cumbre de los Veinticinco con Bush. «Aplaudimos el coraje del pueblo iraquí por los recientes resultados de las elecciones iraquíes. Continuamos nuestro compromiso común en Iraq. Estados Unidos y la UE permanecen juntos en apoyo del pueblo iraquí y para que el Gobierno iraquí entre en funciones», explicó.

A la espera de que se forme el nuevo Ejecutivo de Bagdad, el primer ministro luxemburgués indicó que la UE y Estados Unidos organizarán conjuntamente una conferencia internacional para «animar» a la comunidad internacional a que apoye a las autoridades iraquíes en la etapa política que se inicia ahora.

Fuentes diplomáticas europeas explicaron que todavía no se ha fijado una fecha aproximada para esta reunión, cuyo objetivo sería canalizar las aportaciones internacionales a favor del desarrollo y la reconstrucción de Iraq.

El presidente de la Comisión Europea, José Manuel Barroso, hizo hincapié en que las relaciones entre la UE y EEUU se han «reconectado», al tiempo que realizó una encendida defensa de la «indispensable asociación» entre los socios trasatlánticos.

LA OTAN, INTERLOCUTORA.

Bush apreció las contribuciones europeas en Iraq y Afganistán y subrayó que el Gobierno estadounidense estará «muy implicado» en el proceso de paz de Oriente Próximo. Además, dejó claro que la UE, al igual que la OTAN, son «importantes organizaciones» para el diálogo entre EEUU y los socios europeos.

El mandatario estadounidense reiteró de que los estadounidenses quieren que el proceso de cons-



Rodríguez Zapatero y George W. Bush se saludan en presencia de Miguel Ángel Moratinos y Tony Blair. / EFE (POOL)

trucción europea «tenga éxito» y que la UE, como tal, sea «fuerte». Sin embargo, ambas partes guardaron sus diferencias sobre otros asuntos de la agenda internacional como Irán, China o el cambio climático.

Bush hizo hincapié en que el Protocolo de Kioto «lo hemos dejado atrás» y abogó por concentrar los esfuerzos internacionales en capacidades de investigación para desarrollar «tecnologías que hagan el aire más limpio».

El presidente norteamericano se refirió luego a la cuestión nuclear iraní al afirmar de que la afir-

mación de que EEUU está listo para atacar Irán es «simplemente ridícula» en estos momentos. «La noción de que EEUU está listo para atacar Irán es ridícula. Digamos que todas las acciones están sobre la mesa», afirmó.

En la sede de la OTAN, el presidente estadounidense advirtió a los europeos del riesgo que supone el levantamiento de su embargo de armas a China ya que podría provocar un desequilibrio militar entre el gigante asiático y la provincia rebelde de Taiwán.

Bush desveló que había tratado este asunto con el presidente

francés, Jacques Chirac, a quien explicó la «gran preocupación» que existe en Washington en torno a esta cuestión.

Intenté explicar que hay una profunda preocupación en nuestro país de que la transferencia de armas se convierta en una transferencia de tecnología que cambie la balanza en las relaciones entre China y Taiwán», manifestó.

Bush recordó que EEUU se opone a esta posibilidad, por lo que se preguntó cómo reaccionarán sus miembros si la UE autoriza la posibilidad de vender armamento a las autoridades chinas.

## Zapatero confía en dejar atrás «diferencias conocidas»

EUROPA PRESS / BRUSELAS

El presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, confía en que la visita del presidente norteamericano, George W. Bush, a Bruselas, abra un «nuevo momento» en la relación transatlántica que «deje atrás las diferencias conocidas» y se produzca «un diálogo más sincero y productivo para todos».

Además, sin querer entrar a valorar su relación personal con Bush, calificó de «cordial, normal y razonable» el breve contacto que mantuvo con Bush al inicio de la reunión de la OTAN, donde Bush le saludó, en castellano, con un «hola, ¿qué tal, amigo?».

A su juicio, hay una relación de «normalidad política» y dijo que los periodistas se hacen más pre-

guntas de las que él se hace al respecto y que ahora se trabaja en muchas «tareas comunes y conjuntas».

Zapatero, que hizo una valoración positiva de la visita de Bush a Bruselas, restó trascendencia al hecho de que no se hubiera producido un encuentro bilateral con el mandatario, porque la agenda era «multilateral».

### OTRAS PROPUESTAS

► **Visita a Rusia.** El presidente estadounidense, George W. Bush, dijo ayer que planteará de forma constructiva el jueves al presidente ruso, Vladimir Putin, la cuestión del respeto a las libertades democráticas en Rusia. Bush y Putin se reunirán este jueves en Bratislava, la capital de Eslovaquia, y el dirigente estadounidense ha recalado en diferentes ocasiones en las últimas semanas tanto su preocupación por la situación de algunas libertades democráticas en Rusia como su amistad con el inquilino del Kremlin.

► **Occidente reforzado.** El primer ministro italiano, Silvio Berlusconi, afirmó ayer que de la reunión de los jefes de Estado y de Gobierno de la OTAN con el presidente de EEUU, George W. Bush, «sale un Occidente reforzado, que ha superado las divisiones producidas por la acción de Estados Unidos y de los aliados en Iraq». Berlusconi indicó que se ha mostrado además «la voluntad de todos de reforzar la OTAN, que es un instrumento que durante décadas nos ha dado seguridad y paz».

### ► Cooperación en África.

El primer ministro belga, Guy Verhofstadt, propuso ayer que la Unión Europea y Estados Unidos desarrollen un enfoque común y global, «basado en un inventario de necesidades», para hacer frente a los problemas de África. «África es ahora la prioridad más importante», comentó Verhofstadt a la prensa antes de participar en la cumbre de los líderes europeos con el presidente de EEUU, George W. Bush. «Voy a proponer que haya un enfoque común, global, para los problemas de África basado en un inventario de necesidades», anunció.

### ► Reivindicación.

El secretario general de la OTAN, Jaap de Hoop Scheffer, abogó ayer, ante los líderes de los 26 países aliados, porque la Alianza se consolide como el foro «más efectivo» para la cooperación entre Europa y EEUU en materia de seguridad. «La OTAN juega un papel único como primer foro para Norteamérica y Europa donde convergen, compartir perspectivas comunes sobre cuestiones de seguridad y actuar juntos de manera efectiva, pero podemos hacer más», afirmó De Hoop Scheffer.

### ► Seguridad en Alemania.

Los adversarios alemanes de George Bush empezaron ayer a manifestarse contra la visita que el presidente de EEUU realiza hoy a este país. Para recibir a Bush se ha desplegado un dispositivo de seguridad nunca visto en Alemania y el Gobierno multiplica los gestos amistosos, empezando por el hecho de que el canciller Gerhard Schröder irá a recibir al presidente de EEUU a la escalera del avión, algo que no acostumbra a hacer.

► POSGUERRA EN IRAQ

# Al Yafari se perfila como primer ministro tras la renuncia de Chalabi

Al presidente del partido chiita Al Dawa solo le disputa el cargo su actual titular, Iyad Alawi, un político que posee el respaldo de Estados Unidos, pero no de la mayoría del Parlamento

• Un nuevo atentado con coche bomba deja cerca de una docena de víctimas. El artefacto estalló cerca de la sede de la Unión Patriótica del Kurdistán, en Bagdad.

EFE / BAGDAD

El presidente del confesional partido chiita Ad Dawa, Ibrahim al Yafari, se perfila como próximo jefe del Gobierno iraquí, un cargo que sólo le disputa su actual titular, Iyad Alawi, al que apoya EEUU pero sin suficiente respaldo en el nuevo Parlamento.

Yawad al Malki, número dos de Ad Dawa, confirmó ayer que la Alianza Unida Iraquí (AUI), vencedora en las elecciones, designó como candidato a Al Yafari tras una enconada negociación con los otros aspirantes.

«Al Yafari ha sido designado por unanimidad, sin que haya habido votaciones internas. La designación ha sido posible una vez que su rival, Ahmed Chalabi, renunció», explicó Al Malki.

El político chiita no reveló, sin embargo, las razones que impulsaron a Chalabi a desistir de su empeño, que quedarán reservadas a los 21 miembros de la AUI que asistieron a la reunión celebrada en un amurallado hotel de Bagdad.

La designación de Al Yafari cierra, de momento, el acalorado debate que se había abierto en el seno de la AUI desde el mismo día en que se celebraron los comicios, el pasado 30 de enero.

La polémica se intensificó la semana pasada, una vez que los resultados oficiales confirmaron que la Alianza, respaldada por el gran ayatolá Ali al Sistani, máxima autoridad religiosa chiita de Iraq, había logrado la mayoría absoluta en el futuro parlamento.

Sin embargo, abre una nueva fuente de polémica, ya que al parecer el primer ministro saliente, Iyad Alawi, pretende disputarle el



Ibrahim Yafari (d.) durante una rueda de prensa, en la que estuvo también presente Ahmed Chalabi, a su lado. / A.H. (EFE)

## ► PERFIL

### Casi media vida en el exilio

**Al Yafari, un veterano dirigente de 57 años que pasó cerca de 23 en el exilio perseguido por sicarios del depuesto Sadam Husein, es visto con reticencia por EEUU, pese a que posee una ganada fama de moderado. Tras la caída del dictador, regresó a Iraq y consiguió hacerse un hueco en el Consejo de Gobierno provisional que nombró Washington, donde destacó hasta lograr una de las vicepresidencias en el gobierno interino.**

privilegio pese a no contar con el apoyo suficiente en la cámara.

La lista que encabezó Alawi logró sólo 40 de los 275 escaños, y aún en el caso de que lograra aliarse con los kurdos -70 diputados- y el resto de partidos, que sumaron 25, no podría desbancar a la Alianza. La única opción podría ser que algunos de los integrantes de la AUI decidiera cambiar su voto.

Ante esta situación, Al Yafari se perfila como el futuro primer ministro de Iraq, encargado de dirigir el país durante el periodo de transición en el que se redactará la Constitución.

Según el calendario político, primero deberá constituirse la cámara y elegir al presidente y a dos vicepresidentes, que necesitarán el apoyo de las dos terceras partes de la Asamblea.

Ese triunvirato designará después al primer ministro, al que encargará la formación del Gobierno.

**NUEVO ATENTADO.** La jornada de ayer en Iraq también acabó con un nuevo atentado con coche bomba, que causó cerca de una docena de víctimas, entre muertos y heridos.

El artefacto estalló en las proximidades de la sede de la Unión Patriótica del Kurdistán (UPK), en el barrio de Al Salhiya, en el centro de Bagdad, según informaron fuentes oficiales iraquíes.

El lugar del atentado es contiguo a la Zona verde, el recinto amurallado tras el que se parapetan las embajadas de EEUU y el Reino Unido, además de varias oficinas del gobierno interino.

► CHECHENIA

## Mueren nueve soldados rusos al sur de Grozni tras un ataque de la guerrilla

EFE / MOSCÚ

Al menos nueve soldados rusos murieron y otros tres resultaron heridos en un ataque de la guerrilla separatista islámica al sur de Grozni, la capital de Chechenia, en el choque armado más cruento registrado en la república norcaucásica de lo que va de año.

«Por cada soldado muerto mataremos a tres guerrilleros. Esa es la cuenta especial que llevamos», dijo ayer el general Serguéi Surovikin, comandante de la 42 división motorizada, a la que pertenecían los efectivos federales atacados en la madrugada del martes por parte de los secesionistas.

Los soldados rusos fueron sorprendidos por la noche por un grupo guerrillero, integrado por cinco o seis hombres, en una granja avícola situada en Prígorodnoye, a 9 kilómetros al sur de la capital chechena.

Según Surovikin, en la edificación donde se habían parapetado los soldados impactó una granada antitanque RPG-7.

«Las bajas de los soldados fueron producto tanto de la explosión del proyectil como del derrumbamiento de la edificación», dijo el general ruso, citado por la agencia Interfax.

Agregó que las fuerzas a su mando lanzaron una importante operación en la que fueron abatidos dos de los atacantes y aseguró que «el resto de la banda será aniquilado antes de que acabe el día».

► COREA DEL NORTE

## Seúl, dispuesto a reanudar el diálogo sobre su programa nuclear

EFE / SEÚL

El líder de Corea del Norte, Kim Jong-il, ha anunciado que su país está dispuesto a reanudar las negociaciones multilaterales sobre su programa de armas nucleares, en un golpe de timón que refleja las presiones de China en los últimos días.

Kim aseguró que Corea del Norte busca «una solución» mediante «el diálogo» a la crisis provocada por sus ambiciones nucleares. No obstante, es preciso que se cumplan «ciertas condiciones» para que Corea del Norte participe de nuevo, junto a Corea del Sur, Japón, China, Rusia y EEUU, en las negociaciones destinadas a desactivar su estrategia nuclear.

# Abu Alá anuncia un futuro Gobierno de tecnócratas y pide su apoyo al Parlamento

EFE / RAMALA

El primer ministro de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Abu Alá, anunció ayer que su nuevo Gobierno estará formado por tecnócratas, y pidió al Parlamento que de su voto de confianza cuando presente la composición del mismo hoy. «El nuevo Gobierno estará formado por profesionales, y los ministros no serán miembros del Consejo Legislati-

vo Palestino (Parlamento)», dijo Abu Alá ante ante la cámara legislativa.

Abu Alá aseguró durante su discurso ante el Parlamento que únicamente dos ministros (de la lista) son políticos, mientras que el resto son profesionales en varios campos.

Por su parte, el ministro en funciones para Asuntos de Presos,

Isham Abdel Razek, vaticinó que «la votación sobre el nuevo Gobierno será aprobada por amplia mayoría».

De obtener el respaldo parlamentario, el nuevo Gobierno de la Autoridad Nacional Palestina ejercerá en funciones hasta el próximo mes de julio, cuando deben celebrarse las elecciones parlamentarias en Cisjordania y Ga-

za, según anticipó el primer ministro. Abu Alá no desveló la composición de su nuevo Gabinete de «tecnócratas», que según algunas fuentes, aún no ha completado.

El diputado por Al Fatah y ex ministro Kadura Fares manifestó que el nuevo Ejecutivo en ciernes, estará formado por 19 ministros y que en su mayoría son profesionales y académicos.

# Monedas de Europa

Colección Exclusiva



**GRATIS**  
de lunes a sábado

**Colección:**

España · Albania · Alemania · Austria · Bélgica · Bosnia Herzegovina · Bulgaria · Rep. Checa · Chipre · Croacia · Dinamarca · Eslovaquia · Eslovenia · Estonia · Finlandia · France · Georgia · Grecia · Holanda · Hungría · Irlanda · Islandia · Italia · Letonia · Lituania · Luxemburgo · Macedonia · Malta · Moldavia · Noruega · Polonia · Portugal · Reino Unido · Rumania · Rusia · Suecia · Suiza · Turquía · Ucrania · Yugoslavia

**Patrocina:**

**CAJA SEGOVIA**  
Obra Social y Cultural

una colección para toda la familia  
Le presentamos la Colección Monedas de Europa, compuesta de cuarenta monedas acompañadas de un libro explicativo que contiene un estuche para coleccionarlas.

Cada día, de lunes a sábado, **GRATIS** con su periódico El Adelantado.

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA  
*El diario de los segovianos*

FÚTBOL SALA DIVISIÓN DE HONOR

## La actividad del Caja gira alrededor de la lesión del portero Juanlu

Será él quien decida si quiere jugar o no en Santa Coloma, pues la lesión de escafoides existe y además es muy dolorosa. Manu Delgado está bien preparado para jugar

• No se dice en voz alta, pero todos saben que el partido que juegue el Caja el próximo sábado en Santa Coloma es de los más decisivos de la presente temporada. Y las cosas no están demasiado bien.

JOSÉ M. MARTÍN / SEGOVIA  
Después del nuevo éxito de la selección, vuelve la liga a poner las cosas en su sitio. El Caja se desplaza a Santa Coloma para disputar con el Marfil, colista de la clasificación, uno de los encuentros clave en la marcha del equipo segoviano. Los tres puntos le servirían para mirar con un poco más de optimismo su actual clasificación.

Pero, siempre los reparos, el Caja continúa con su racha de bajas y la del portero Juanlu es, junto con las de Adeva y André, la más importantes del equipo. El portero, a la espera de que las pruebas radiológicas confirmen la extensión de la rotura de escafoides en la mano derecha, porque rotura hay, sigue entrenando y mostrando una vez más su profesionalidad, ha pedido al entrenador poder jugar.

Pero no es lo que él quiera, "pues es algo que tenemos que sopesar, sobre todo por él, porque sabemos lo dolorosas que son ese tipo de lesiones". El doctor Tomás Aparicio decidirá si con un vendaje especial podría jugar. Pero nadie asegura que vaya a ser así, por lo que la opción de Manu Delgado es la más segura. Si Juanlu no pudiera jugar serían convocados Israel o Alberto del equipo filial.

Es curioso cómo se repite la historia. En la pasada temporada,



La decisión final de que juegue o no Juanlu en Santa Coloma la tendrá el propio portero / KAMARERO

también por estas fechas, hubo de incorporarse al equipo Cidao, que realizó un viaje relámpago, pero en esta ocasión no puede. Las plazas de jugadores extranjeros están cubiertas, y si bien es cierto que se inició proceso de nacionalización el pasado mes de agosto, todavía no hay notificación alguna. No sucede como a Balo, el jugador de El Pozo que días pasados consiguió esa nacionalización.

Una buena noticia para el equipo segoviano es la destacada actuación que tuvo Pascual en los encuentros amistosos del pasado sábado. Al equipo le hace mucha falta su aportación.

### PELOTA NACIONAL DE CLUBES

## El Vallelado consiguió un importante punto en Pamplona

J.M.M./ SEGOVIA  
En su particular lucha por mantener la categoría en la División de Honor, el equipo de Vallelado Caja se desplazó a Pamplona para jugar con el Tenis, donde consiguió un punto, y con él situarse muy cerca de mantener de manera matemática la categoría. Los encuentros tuvieron el siguiente desarrollo:

**PALETA**  
Tenis Pamplona (Altadil-Menéndez) 35- Vallelado Caja (Nacho-Charrás), 18  
Encuentro muy fácil para la pareja local que apenas encontró oposición en sus oponentes.

**PALA CORTA**  
Tenis Pamplona (Lascoiti-Eslava) 31- Vallelado Caja (Jorge-Cholo) 40

El encuentro estuvo igualado hasta el tanto veinticinco. Desde ahí se fueron por delante los jugadores visitantes que tuvieron un parcial de 24-34, para no dejar ya la ventaja en ningún momento. No hubo sorpresa, solo un buen juego desarrollado por los visitantes que fue muy superior.

Llegado al ecuador de la competición, la clasificación del grupo está así establecida:

1. Lagun Artea Bilbao.....21
2. El Olivar Zaragoza.....21
3. Tenis Pamplona.....19
4. Vallelado Caja.....16
5. Cantera Leonesa.....12

Debido a que del grupo solo descendiendo el último clasificado y que los últimos cuatro encuentros, la categoría está asegurada.

**SEGUNDA DIVISIÓN**  
Tiene el Pradillos dificultades para mantener la categoría. En la jornada pasada sumó uno cuando le eran muy necesarios los dos. En la modalidad de palaleta la pareja Fuente-Señid venció a los locales Lagunar y Aceves por 30-35, mientras que en pala corta fue rotundo el triunfo local, 40-6, conseguido por Lagunar y Raúl Baeza.

- Clasificación**
1. Plencia.....22
  2. Logroño.....19
  3. Pelota Leonés.....19
  4. Jaime Oñate.....17
  5. Pradillos.....16
  6. Covadonga.....15

### F.SALA RG. FEMENINA

## Unami Iberpistas dio la sorpresa perdiendo (1-3) en casa

J.M.M./ SEGOVIA  
Inesperada derrota de Unami Iberpistas frente a un rival directo en la clasificación, que no fue superior a las segovianas pero supo aprovechar muy bien sus oportunidades durante el partido. Las jugadoras locales comenzaron dominando el encuentro y creando claras ocasiones ante la portería defendida por Azu, que cuajó una gran actuación debido en gran medida a los inocentes disparos de las segovianas.

La falta de acierto viene siendo la nota dominante en los últimos partidos de Unami, y los equipos contrarios se aprovechan de esta circunstancia marcando sus contadas ocasiones. Así, mediada la segunda parte, las jugadoras vallisoletanas marcaron en dos minutos sus tres goles, lo que demuestra la falta de concentración y actitud del equipo local en ese período. Mucho tendrán que trabajar las jóvenes jugadoras locales para afrontar de la mejor forma posible el próximo desplazamiento a la cancha del líder, La Salle de Palencia, para mejorar la imagen dada en este encuentro.

El conjunto segoviano presentó la siguiente alineación: Raquel, Carmen, Vane, Rocío y Lloren - cinco inicial - Cris, Tamara, Sofía, Guti, May, Rebe y Laura. Dirigió el partido Manuel Velasco, de Segovia, con tarjetas amarillas a Tamara y Vane. El gol del conjunto segoviano lo consiguió Rocío. Que fue el último del encuentro.

## El Autoescuela El Pinar regresó de Valladolid con goleada (6-0)

J.M.M./ SEGOVIA  
No fue tampoco su partido. Después de la regularidad demostrada a lo largo de la liga, el equipo cuellarano, que no jugó bien, se encontró, además, con una arbitraje descaradamente casero, que culminó con la expulsión de una jugadora cuellarana, lo que acabó por desequilibrar al equipo y dar facilidades al conjunto de la Universidad de Valladolid. La primera parte acabó con 5-0 y el partido ya decidido, pues si bien las jugadoras visitantes dominaron casi por completo, la defensa del conjunto universitario trabajó muy bien, impidiendo toda posibilidad de gol del Autoescuela. Jugaron por el conjunto cuellarano, Natalia, Rebeca, Irene, María, María Fernández, Maite, Irene Fernández, Yoli y Sara.

### CURSO DE ÁRBITROS DE VOLEIBOL

SEGUNDA CATEGORÍA TERRITORIAL Y ANOTADORES

Días 27 de febrero, 6 y 13 de marzo de 2005

#### INFORMACIÓN

CASA DEL DEPORTE Avda. Padre Claret, 12  
Teléfonos 921 43 22 02 y 609 41 92 93  
HORARIO: Lunes y jueves, de 19 a 21 horas.  
voleibolsegovia@yahoo.es

ORGANIZA: Federación Voleibol Castilla y León  
Delegación Segoviana de Voleibol

COLABORAN:



BALONCESTO PRIMERA NACIONAL MASCULINA

# Para la UDS llegó el momento de la verdad en su camino hacia la EBA

El domingo recibe la visita del Maderas Peralta, al que ya venció en Salamanca en un encuentro épico, y con el que tendrá que dilucidar de forma directa su clasificación

• La distancia en la clasificación entre el Maderas Peralta, líder, y la UDS es de tan solo un punto. El domingo juegan ambos equipos en la cancha del Teodosio. El encuentro, pese a que aún resta liga, es muy importante para ambos conjuntos.

JOSÉ M. MARTÍN /SEGOVIA

Es el momento de ser o no ser en la competición para el equipo de la UDS. Situado el equipo segoviano a un solo punto del conjunto charro, que ahora es líder, la visita al Teodosio pone al partido un interés inusitado. Está el equipo segoviano en el momento clave de la competición. De tal forma, que si venciera la presión se la llevaría el equipo charro de Santa Marta. Mas, si el que pierde es el conjunto local, las posibilidades de meterse entre los dos primeros para tener opción de ir a jugar la fase de ascenso a la EBA se situaría muy cerca de lo imposible.

Del encuentro que en la primera vuelta jugaron ambos equipos se recuerda lo épico del mismo. Los 56 puntos de Sergio Mingorría y las prórrogas necesarias para dilucidar el ganador. Ese será el espectáculo que ofrezca el partido. Los jugadores de Maderas Peralta saben que también para ellos este encuentro es clave.

Dentro de la situación laboral de Mingorría, que no le per-

mite entrenar y menos aún jugar, para este choque se pretende contar con él. Se ha comprometido a entrenar cuando menos dos días de la presente semana y, si las condiciones laborales del domingo le son propicias, jugaría este encuentro. Por el contrario, existen muchas dudas acerca de que lo pueda hacer Juan Carlos de Benito. El pívot tiene un problema muscular y se pone en duda de que su recuperación le permita jugar.

Otros de los temas estrella de la semana en el club segoviano fue la propuesta que el CB Oviedo le formuló al entrenador Arturo Álvarez, al que le hizo una oferta económica importante por dirigir al conjunto ovetense para lo que resta de temporada. Las cosas deportivas no le van bien y quieren un técnico de las características del asturiano.

La directiva de la UDS, al que se comunicó la situación, se limitó a dejar constancia de de la vigencia del contrato del técnico, pero dando el poder de decidir al entrenador que, comprendiendo

también la situación en la que dejaba al equipo segoviano, optó por continuar hasta el final de temporada.

En consonancia con lo expuesto, la directiva de la UDS pretende iniciar conversaciones con el actual entrenador para prorrogar el contrato que acaba al final de temporada. No será fácil, entre otras razones porque Arturo ha tenido varias ofertas que le pueden llevar a no ampliar su compromiso actual con el club de baloncesto segoviano.



La UDS y su entrenador tienen un gran compromiso el domingo / KAMARERO

Todas las cuestiones expuestas lo están en relación directa con el partido del próximo domingo. Seguro que las gradas del Teodo-

sio se quedarán pequeñas para albergar el amplio número de aficionados que quieren presenciar el encuentro.

## La clasificación del grupo está demasiado complicada

J. M. M. /SEGOVIA

Se disputó la jornada 14ª en el grupo B-B de la primera nacional masculina, cuyos resultados han dejado muy poco espacio de maniobra para los cuatro primeros clasificados. Es una situación que va a poner nervioso a más de uno, teniendo en cuenta que solo se clasifican los dos primeros para la fase de ascenso.

### Resultados

Viajes Dorasol 70-Zarzuela Maristas 87  
Maderas Peralta 73-Agustinos 59

### CB Juncos 66-UDS 82

Juventud 60-Univ. Burgos 71  
Ponferrada 75-Univ. Salamanca 83  
Virgen del Camino 89-Vallamuriel 65

### Clasificación

1. Maderas Peralta.....25
2. Univ. Burgos.....25
3. Zarzuela Maristas.....25
4. UDS.....24
5. Univ. Salamanca.....22
6. Ponferrada.....22
7. Viajes Dorasol.....20
8. Agustinos.....18
9. Juventud.....18
10. Juncos.....18
11. Virgen Camino.....16
12. Villamuriel.....15

En el haber del equipo segoviano hay que poner los 1211 puntos que lleva conseguidos en la liga, siendo el máximo anotador, pero también, en el lado del debe, hay que situar los 1101 puntos recibidos.

### JUNIOR MASCULINO

#### Resultados 7ª jornada

Palencia 92-Escuela Ávila 62  
Juventud 57-UDS 60  
C. Leonés 68-Agustinos 72  
San Claudio 80-I. Castillo 69

### Clasificación

1. C. Leonés.....13
2. Palencia.....12
3. Agustinos.....11
4. UDS.....11
5. Escuela Ávila.....11
6. San Claudio.....10
7. I. Castillo.....9
8. Juventud.....7

Si quieres asistir al encuentro que se celebrará el 5 de marzo envía un mensaje de móvil (SMS) al 5558 con la palabra **ADELANTADO ENTRADAS CAJA**

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA). Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 10 entradas.

El sorteo se celebrará el 4 de marzo a partir de las 12 horas.

A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS.

Una entrada por persona

## PROMOCIÓN

Sorteamos 10 entradas para presenciar en directo el encuentro entre la

**Gim. Segoviana**

Y

**Racing Lerneño**

Sorteamos 10 entradas para presenciar en directo el encuentro entre

**Caja Segovia**

Y

**Playas de Castellón**

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Si quieres asistir al encuentro que se celebrará el 6 de marzo, envía un mensaje de móvil (SMS) al 5558 con la palabra **ADELANTADO ENTRADAS SEGO**

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA). Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 10 entradas.

El sorteo se celebrará el 4 de marzo a partir de las 12 horas.

A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS.

Una entrada por persona

FÚTBOL  
LIGA DE CAMPEONES

Zidane lucha por el balón con Manuele Blasi (i) y Mauro German Camoranesi durante el partido de anoche en el Bernabéu. JEFE

# Helguera acerca el sueño europeo

El Real Madrid ganó al Juventus por 1-0 y defenderá en tierras italianas su ventaja en el encuentro de vuelta

REAL MADRID	JUVENTUS
1	0

**REAL MADRID:** Iker Casillas; Michel Salgado (Raúl Bravo, min. 9), Iván Helguera, Samuel, Roberto Carlos; Beckham, Gravesen, Zidane, Figo; Raúl y Ronaldo (Owen, min. 75).  
**JUVENTUS:** Buffon; Zebina, Thuram, Cannavaro, Zambrotta; Camoranesi, Blasi (Tacchinardi, min. 68), Emerson, Nedved (Olivera, min. 36); Del Piero (Zalayeta, min. 80) e Ibrahimovic.

**ÁRBITRO**  
Lubos Michel (Eslovaquia). Mostró cartulina amarilla a Thuram (22'), Olivera (60'), Blasi (65'), Del Piero (78'), Tacchinardi (80'), del Juventus y a Roberto Carlos (35'), Gravesen (60'), Samuel (73'), del Real Madrid.

**GOLES**  
1-0. Min. 30. Helguera remata de cabeza una falta de Beckham..

**EFE / MADRID**

Iván Helguera enchufó al Real Madrid a la Liga de Campeones, subió la cotización del club en Europa en un momento decisivo, y en una buena noche de fútbol, noqueó al Juventus, que se fue del partido en cuanto se lesionó el checo Pavel Nedved.

Nunca una baja fue tan determinante. Nedved, por lo exhibido esta noche, es media Juve. Y si enfrenta, además aparece la mejor versión de Zidane, el Madrid puede sonar con los cuartos de final.

Dos lesiones marcaron el rumbo del partido. La primera, la de Michel Salgado. Duró ocho minutos en el campo. Una entrada de Nedved dejó fuera de combate al

lateral. Es una posición donde el Madrid juega con fuego desde hace unos años. No hay un relevo claro. Tal es así que Luxemburgo recurrió a Raúl Bravo, que a banda cambiada, hizo lo que pudo. Comenzó muy nervioso, pitado por el público, y fue subiendo el tono conforme pasaban los minutos.

Nedved también se fue del duelo. A los 36 minutos, tras un choque precisamente con Raúl Bravo. En un combate de bajas, lo cierto es que el Juventus perdió mucho más. Jugó veinte minutos el equipo de Fabio Capello a un nivel notable. Con Emerson, barriendo de medio centro, Del Piero poniendo sus gotas de talento, e Ibrahimovic, demostrando pinceladas de gigante con clase.

**BECKHAM.** El Real Madrid fue de menos a más. Extrañamente, Beckham se abonó al medio centro, con Gravesen, Figo y una zona con excesivo tráfico. ¿De qué jugaba Beckham? Era la pregunta del día. Con escasa profundidad en las bandas, fue decisivo un arreo de Roberto Carlos, que puso un balón a Raúl dentro del área. El siete blanco mandó el balón al larguero del portal de Buffon.

Fue una acción importante ésta para el devenir del partido. Excitó a la grada esta aproximación

que levantó al Real Madrid. Era el minuto 24. Seis después llegó un gol que puede ser de oro. Una falta lateral, tocada con veneno por Beckham, la mandó Iván Helguera a la red. Un tanto hermoso de un tipo como Helguera, cuyos goles suelen valer muchos triunfos desde que llegó al Madrid. Es su fuerte el juego aéreo. Y tuvo mérito. Enfrente estaban tipos con tablas.

## El equipo de Fabio Capello perdió a su buque insignia cuando Nedved se fue del campo en camilla

Ni Thuram, ni Cannavaro pudieron frenar el ímpetu de Iván, que dio alas al Real Madrid.

Entretanto, el equipo de Capello perdió a su buque insignia. Nedved se fue en camilla y el Juventus perdió el control. Asumieron protagonismo futbolistas con menos recursos y que repartieron 'leña'. Léase Blasi, Olivera e incluso Emerson que notaron en demasiada la marcha del futbolista checo.

Tras el descanso, desapareció el juego del Juventus. Y vino el lío. Apeló el equipo italiano a la picaresca. Se endureció su fútbol, Oli-

vera y Blasi comenzaron a estar 'acelerados' y Camoranesi sacó sus raíces argentinas para ir a la lucha, al frente. Sin miedo. Pero sin fútbol.

Hasta el minuto 55, no hubo noticias de Ronaldo. Sin embargo, con este perfil de personajes nunca puede estar un rival confiado. Por fin apareció con un disparo seco, que le atajó Buffon. Capello veía como el Madrid superaba a su escuadra en calidad y en talento. A Blasi le veía con un pie fuera y optó por cambiarle por Tacchinardi. Capello, en plena batalla, le veía en la calle. Zidane le escondía la pelota y Blasi lo pasaba mal.

Samuel pudo aumentar la diferencia. Incluso, mandó un balón de cabeza a la escuadra. El Juventus vivió de escasos contragolpes. No fue tampoco la noche de Zlatan Ibrahimovic, que se encontró con un inmenso Iker Casillas.

El Real Madrid cumplió con su objetivo: no encajar un gol. Regla básica para superar la eliminatoria. Si hace un mes, en plenas Navidades, alguien dice que el Real Madrid era favorito para estar en cuartos de final, nadie lo hubiera creído.

## OTROS RESULTADOS.

Bayern Múnich (3) - Arsenal (1) Liverpool (3) - Leverkusen (1) PSV Eindhoven (1) - Mónaco (0).

## Ronaldo no cumple su objetivo

Ronaldo no pudo cumplir su objetivo de marcar contra el Juventus en los 75 minutos que estuvo en el terreno de juego aunque su equipo sí que logró la victoria (1-0). El atacante brasileño no atraviesa su mejor momento de juego, algo que refleja el hecho de llevar un mes sin ver puerta, impropio en el catalogado como uno de los mejores delanteros del mundo. Ronaldo vivió la semana pasada unos días complicados. Su unión con su Daniela Ciccarelli desvió la atención del equipo y lo terminó pagando. Su retraso a un entrenamiento unido a una artritis en un dedo del pie izquierdo le dejó en el banquillo en el último encuentro de Liga contra el Athletic, con derrota blanca 0-2. Todo ello había hecho que el nueve madridista se tomara con especial motivación el partido contra el Juventus. Sabía que marcando conseguiría el perdón de la afición. Como él mismo reconoció no se encuentra al cien por cien. «No estoy en mi mejor forma física porque he tenido problemas en el dedo del pie y me molesta», dijo.

FÚTBOL  
LIGA DE CAMPEONES



Puyol bromea con Ronaldinho durante el entrenamiento de la plantilla barcelonista en las instalaciones azulgrana. /EFE

# Partido de lujo en el Camp Nou entre el Barcelona y el Chelsea

Rijkaard no podrá contar con Oleguer y su puesto en la defensa lo ocupará Márquez

EFE / BARCELONA

Barcelona y Chelsea protagonizarán esta noche un partido de lujo en el Camp Nou. Frente a sí los líderes de dos de las ligas más potentes del continente, la española y la inglesa, dos conceptos diferentes, pero con el común denominador de la efectividad y la visibilidad en su fútbol.

Barcelona y Chelsea reúnen lo mejor del fútbol continental y el partido llega en un momento especial para el equipo de Frank Rijkaard, que se ha recuperado de las dudas que le asaltaron hace unas semanas y vuelve a caminar con paso firme.

**MOTIVACIÓN ESPECIAL.** A los 'cracks' del Barcelona se les ve especialmente motivados. A Deco porque quiere demostrar que es capaz cuando decidió fichar por el equipo azulgrana en lugar del equipo londinense, entrenado por José Mourinho.

A Samuel Eto'o, porque al mejor jugador africano de la pasada temporada le van los partidos grandes y es cuando se hiperactiva para estar al máximo, y a Ronaldinho porque salvo en su experiencia mundialista con Brasil, a nivel de clubes pocas veces se ha encontrado con un partido de estas características.

Rijkaard no tendrá mayores problemas para construir su equi-

po, no podrá contar con Oleguer que causará baja, tras confirmarse que no está recuperado, en el último entrenamiento previo al encuentro.

Será seguramente Rafael Márquez el que juegue de pareja de

## Mourinho: «El partido dura 180 minutos»

El técnico portugués del Chelsea Jose Mourinho calificó de «gran prueba para dos equipos que aspiran el título» el partido ante el Barcelona y anunció su alineación titular en la que no se encuentra el irlandés Damien Duff, que no se ha recuperado de sus problemas físicos. También dio la alineación del conjunto azulgrana. Mourinho tuvo tiempo para dejar de lado los lamentos por las bajas de su equipo, «porque no se puede dar la imagen de que no hay nada que hacer», tras lo que recordó que la eliminatoria consta «de 180 minutos y la vuelta se juega en Londres». El portugués recordó una vez más que sus jugadores no han perdido esta temporada dos partidos consecutivos y que el pasado domingo salieron derrotados del campo del Newcastle (1-0).

Carles Puyol y Demetrio Albertini, quien acompañe a Xavi y Deco en el centro del campo.

Rijkaard sabe que si su equipo es capaz de tener el balón, el rival sufrirá y por eso el técnico ha insistido en la necesidad de que la circulación del juego debe ser lo más alta posible.

El altivo Mourinho, quien a su llegada a Barcelona declaró que su equipo es ahora más favorito que antes después de haber quedado eliminado en la Copa a manos del Newcastle, sabe lo mucho que se juega su equipo.

«No perdemos dos partidos seguidos», dijo el portugués, quien al parecer podrá contar con los tres jugadores que arrastran problemas físicos: Drogba, Gallas y Duff, aunque este último es el que más complicado lo tiene.

Otra cuestión remarkable más: el árbitro de aquel día, el sueco Anders Frisk, también será el encargado de dirigir el encuentro. pSe espera la mejor entrada de la temporada en el coliseo barcelonista.

### ALINEACIONES PROBABLES

**FC Barcelona:** Valdés; Belletti, Puyol, Márquez, Van Bronckhorst, Albertini, Xavi, Deco, Giuly, Ronaldinho y Eto'o.

**Chelsea:** Cech; Ferreira, Terry, Carvalho, Gallas, Makelele, Lampard, Tiago, Duff o Cole, Gudjohnsen y Drogba.

**Árbitro, estadio y hora:** Anders Frisk (SUE). Camp Nou. 20.45 horas. TVE1.

### BREVES

#### MANCHESTER-MILÁN

Shevchenko, baja ante el Manchester

■ El Manchester United de Alex Ferguson recibirá al Milán en un duelo en el que estará de vuelta el holandés Ruud Van Nistelrooy para los locales, no hablará el morbo con el regreso a Old Trafford de Jaap Stam y será baja por los italianos el ucraniano Andrey Shevchenko. Para el crucial choque de octavos de final de la «Champions», los «diablos rojos» esperan contar, otra vez, en el ataque con la eficacia de Van Nistelrooy, recuperado ya de una lesión en el talón de Aquiles. Cristiano Ronaldo serán dos de las apuestas claras del técnico escocés para saldar la cita de ida con éxito.

Stam rechazó al Real Madrid

■ El holandés Jaap Stam, defensa del Milán, aseguró a 'Champions' (la revista oficial de la Liga de Campeones) que rechazó, en dos ocasiones, ofertas para irse al Madrid. «No todos los jugadores quieren ser 'galácticos'», dijo Stam. «Yo he rechazado dos veces las ofertas del Real Madrid. En verano de 2001, vinieron por mí y volvieron a hacerlo dos años después». El jugador holandés aseguró que no aceptó las supuestas ofertas del club madrileño, porque no quiso que su familia «se tuviese que trasladar a otro país y aprendiera una nueva lengua».

#### OPORTO-INTER

El club italiano viaja con Vieri

■ Un Oporto con bajas, pero con el deseo de defender su condición de vigente campeón europeo, se enfrentará hoy al Inter de Milán, que viaja con el recuperado Vieri pero que inicialmente podría no jugar, en la ida de una eliminatoria con el equipo italiano como favorito. Aunque el Oporto no atraviesa su mejor momento y no consigue ganar en su campo desde hace varias jornadas, es líder del campeonato luso. Couceiro no podrá contar con los sancionados Diego y Jorge Costa.

#### WERDER BREMEN-LYON

Choque entre campeones de modesta historia

■ Los campeones de Alemania, el Werder Bremen, y de Francia, el Lyon, disputan una eliminatoria entre dos equipos de modesto palmarés pero que en los últimos años se han consolidado como conjuntos poderosos en sus países. Tanto los germanos como los franceses carecen de la historia que confiere un enorme brillo a otros enfrentamientos de los octavos de final en la Liga de Campeones, pero su rendimiento en las últimas temporadas les convierten en equipos a tener en cuenta.

### LAS DECLARACIONES

►BELLETTI  
«El objetivo es mantener la portería a cero»

►DECO  
«La fuerza del rival está en su bloque, es un conjunto fuerte»

►MAKELELE  
«Jugar bien y ganar en este estadio es muy complicado»

►FRANK RIJKAARD  
«En el Chelsea tienen mucha presión, algo que todavía no habían vivido»

FÚTBOL SALA



**Los campeones llegan a España.** El secretario de Estado para el Deporte, Jaime Lissavetzky, acompañado por el presidente de la Federación Española de Fútbol, Ángel María Villar, recibieron ayer a la selección de fútbol sala, que acaba de conquistar el campeonato de Europa, y resaltó el «histórico doblete» del equipo nacional tras haber ganado también el mundial en el pasado mes de diciembre. «Quizá no os deis cuenta de lo que acabáis de hacer, y de la importancia que tiene», dijo Lissavetzky a los jugadores del equipo nacional. «Ha sido un doblete histórico», añadió. /EFE

CICLISMO VUELTA A LA COMUNIDAD VALENCIANA

# Petacchi gana la etapa y Zaballa se viste de amarillo

El corredor español se alzó con el liderato gracias a las bonificaciones

EFE / VALENCIA

La primera etapa de la Vuelta a la Comunidad Valenciana fue para el italiano Alessandro Petacchi, quien demostró que sigue en estado de gracia, mientras que el combativo español Constantino Zaballa consiguió el liderato, gracias a las bonificaciones.

La etapa comenzó movida. El ataque en el kilómetro 15 de Zaballa, las fuertes rachas de viento y la ascensión al Coll de Rates (1a categoría) avivaron la carrera y provocaron la fragmentación del pelotón. Un grupo de más de veinte unidades, con corredores como Petacchi, Garzelli o Sevilla sacaba más de dos minutos al pelotón en el primer tercio de la carrera.

La combatividad de Zaballa, secundado por diferentes corredores del grupo de destacados, fragmentaron ese grupo de escapados y se pelaron por las bonificaciones de los pasos intermedios. En el kilómetro 117 el pelotón ponía fin a la escapada.

**ATAQUES.** Luis Pérez intentó poner tierra de por medio con el pelotón en el segundo paso por el Alto de Benissa, que coronó con cinco segundos de ventaja sobre sus más perseguidores, aunque una vez superado el puerto, el pelotón se volvió a agrupar ante el fuerte vien-



Zaballa celebra el liderato de la prueba. /EFE

to que cada vez arreciaba más.

En los últimos kilómetros, el Fassa Bortolo pasó a controlar la carrera e impuso un endiablado ritmo hasta la meta, en la que su sprinter Petacchi no falló y se impuso con

una gran superioridad, aunque un calculador Zaballa se hacía con el segundo puesto y lograba, en la bonificación, los segundos suficientes para convertirse en el primer líder de la prueba.

BALONCESTO

## El Tau, contra el Climamio Bolonia en la Euroliga

EFE / VITORIA

El Tau Cerámica comenzará hoy su participación en el Top-16 de la Liga, en Vitoria (20:40 horas) contra el Climamio Bolonia, un equipo que tiene «el mejor tiro exterior de Europa», según el entrenador baskonista, Dusko Ivanovic.

El Tau contará con toda la plantilla, excepto el pivó Andrew Betts, que lleva con fiebre desde el viernes y probablemente no juegue.

El Fortitudo-Climamio Bolonia jugará en Vitoria después de haber sido eliminado en cuartos de final de la Copa de Italia por la Lottomática Roma, pero acabó primero de su grupo en la primera parte de la Euroliga.

Ivanovic destacó que, en una pequeña Liga como es la segunda fase, el partido puede ser «clave», ante un rival que calificó como «muy completo»

**EL RIVAL.** Sobresalen en el perímetro del Climamio el italiano Gianluca Basile, el serbio Milos Vujanic y el panameño Rubén Douglas.

Además, el Climamio también es fuerte dentro del zona, donde destacan Bagaric, un pivote de 2:16 metros, Erazem Lorbek y el ala-pívot eslovaco Martin Rancik.

AUTOMOVILISMO

## Webber marca los mejores tiempos en Valencia

El piloto australiano Mark Webber (BMW Williams) logró ayer el mejor tiempo de la segunda jornada de entrenamientos de Fórmula Uno en el Circuito de la Comunidad Valenciana, y cerró así la pretemporada. Sin los McLaren en pista, Webber consiguió el mejor crono con 1.10.087 en las 154 vueltas que completó al Circuito de Cheste en su cierre de pretemporada. Webber será sustituido hoy por el alemán Heidfeld, que contará con dos días para realizar los últimos ajustes de cara al inicio de Campeonato del Mundo de Fórmula Uno.

GOLF

## Jiménez y García jugarán en Pekín

El español Sergio García ha confirmado su participación en el Clásico Johnnie Walker de Pekín, un torneo del Circuito Europeo que se disputará del 21 al 24 de abril y cuyo título defiende su compatriota Miguel Ángel Jiménez. García, sexto jugador del mundo, y Jiménez, decimocuarto. El torneo de Pekín tendrá lugar una semana después del Abierto de España, que se desarrollará en el club de San Roque, en la localidad de Cádiz, y que sigue en el calendario europeo al Masters de Augusta.

TENIS

## Feliciano frente a Agassi en Dubai

El tenista español Feliciano López ha superado la primera ronda del torneo de tenis de Dubai, puntuable para el circuito ATP y dotado con 975.000 dólares en premios, tras batir al tailandés Paradorn Srichaphan. Feliciano López batió a Srichaphan por 6-2, 3-6 y 6-3 y en segunda ronda se enfrentará contra el estadounidense Andre Agassi, que el lunes se impuso al checo Radek Stepanek.

FÚTBOL

## Djalminha cuelga las botas

El brasileño Djalma Dias Feitosa, «Djalminha», anunció el fin de su carrera profesional, que comenzó hace 16 años y en la que marcó 166 goles en 524 partidos. El centrocampista, de 34 años, jugó su último partido en el segundo semestre de 2004, tras rescindir su contrato con el América de México, en el que tuvo un pasaje frustrante de tres meses. Djalminha tuvo su auge en el Deportivo La Coruña, entidad en la que conquistó cuatro títulos en de seis temporadas. El más significativo fue el campeonato español de 1999-2000.

## Los inquilinos incluirán en el IRPF la referencia catastral del inmueble

La Agencia Tributaria confirma la puesta en marcha de algunas de las 300 medidas del 'Plan de Prevención del Fraude' para corregir el incumplimiento de las obligaciones fiscales

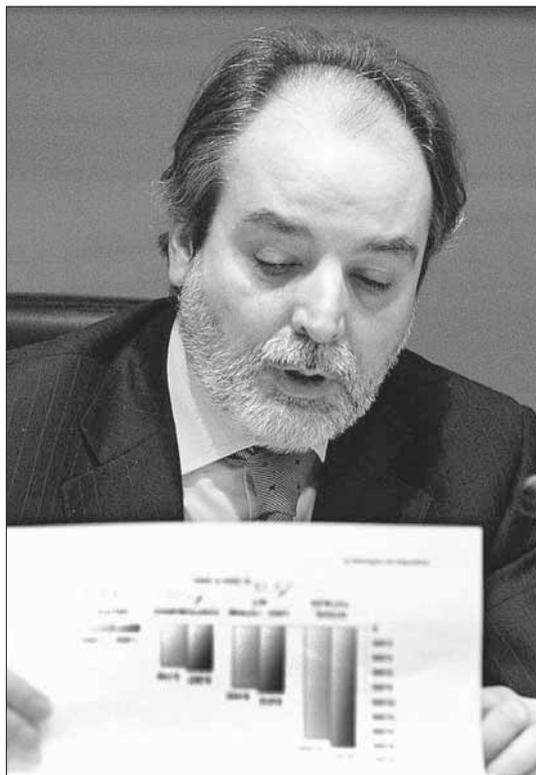
• Este departamento ha desarrollado una campaña publicitaria dirigida a concienciar sobre los beneficios efectos tributarios derivados del cumplimiento de la legalidad.

**EUROPA PRESS/ MADRID**  
El director de la Agencia Tributaria, Luis Pedroche, anunció ayer que los inquilinos deberán consignar en la campaña de la renta de este año el número de referencia catastral del inmueble en el que viven además de incluir el NIF del arrendador, con el fin de controlar el fraude detectado en el alquiler de inmuebles. Pedroche indicó, en rueda de prensa, que está previsto incluir en el Programa Padre, un enlace con la Dirección General del Catastro, para que los contribuyentes puedan tener en el momento de la elaboración de su declaración el número de referencia catastral del inmueble en el que residen.

Esta medida, incluida dentro del Plan de Prevención del Fraude Fiscal, se une a la obligatoriedad de incluir el NIF del arrendador en la declaración de la renta del inquilino. Pedroche señaló que la casilla del NIF del propietario del inmueble ya aparece en las declaraciones de la renta de los contribuyentes que residen en comunidades que tienen deducción por alquiler de vivienda y de lo que se trata ahora, con el número de referencia catastral, es de determinar la existencia de más de un titular de un mismo inmueble.

Para aquellas comunidades que no tengan establecida deducción por alquiler de vivienda, Pedroche indicó que sólo se les pedirá a los inquilinos que incluyan el número de referencia catastral.

Además de esta medida, el director de la Agencia Tributaria afirmó que ya se han puesto en marcha algunas de las 300 medidas incluidas en el Plan de Pre-



El director de la Agencia Tributaria, Luis Pedroche, ayer, en rueda de prensa./EFE

### Los resultados de control crecen el 7,3%

Los resultados de control de la Agencia Tributaria aumentaron el 7,3% en 2004 respecto al año anterior y alcanzaron 16.371 millones de euros, anunció ayer el director general de la Agencia Tributaria, Luis Pedroche. La recaudación tributaria líquida total -gestionada por la Agencia Tributaria y antes de descontar la participación de las comunidades- ascendió a 140.854 millones, lo que supone una subida del 8,2% respecto a 2003.

Respecto a los resultados de control, 7.187 millones correspondieron al área de Inspección (el 12,3% más que un año antes), 6.860 millones al de Aduanas e Impuestos Especiales (10% más) y 2.324 millones al de Gestión (11% menos). Por conceptos, la mayor partida fueron las liquidaciones, 9.012 millones, el 6,7% más que en 2003. Pedroche precisó que el concepto de liquidaciones no se corresponde con la deuda liquidada, pues incluye las actas de inspección y otras liquidaciones y ajustes. EFE

vencción del Fraude Fiscal para detectar y corregir el incumplimiento de las obligaciones fiscales.

**CAMPAÑA PUBLICITARIA.** Además, dicho plan se acompañará con una campaña publicitaria en todos los medios de comunicación para concienciar a la sociedad, según indicó Pedroche, de que el cumplimiento fiscal permite tener Presupuestos con superávit y rebajar los impuestos.

Entre las medidas que ya se están llevando a cabo, señaló que se han articulado varios programas para la detección de la economía sumergida y las actividades no declaradas, el control de las sociedades inactivas o sociedades-buzón y de las tramas del fraude del IVA. En este último caso, se ha estrechado el control en las sociedades que piden el NIF y no se inscriben en el registro, se ha llevado a cabo la depuración del censo del Registro de Operadores Intracomunitarios y se han elaborado protocolos de actuación en la persecución de las tramas del IVA.

Asimismo, se están adoptando las medidas cautelares que permite la ley si hay indicios de vaciamiento patrimonial de la empresa, con el fin de cobrar las deudas descubiertas, se están requiriendo ya los documentos privados en las inspecciones de compraventa de inmuebles, y se está intensificando el control de las deducciones indebidas por vivienda.

La Agencia Tributaria ha comenzado a elaborar un inventario para sistematizar toda la información que posee, con el fin de evitar duplicidades y mejorar la gestión del conocimiento de la organización, además de desarrollar programas de ayuda para cumplir los libros-registro del IVA. Pedroche indicó también que para garantizar el cobro efectivo de la deuda liquidada, se han creado unidades entre los departamentos de Inspección y Recaudación.

### TRIBUNALES

#### El SCH deberá indemnizar a un matrimonio al que facilitó dólares falsos

EFE/ MADRID

El Tribunal Supremo ha condenado al Banco de Santander a indemnizar en 156.262 euros a un matrimonio al que dio dólares falsos, lo que provocó que fuera detenido. Así lo acuerda el Supremo en una sentencia en la que declara haber lugar al recurso del matrimonio contra la sentencia de la Audiencia Provincial de Santander, que sólo le reconoció una indemnización de 60.000 pesetas (360 euros).

El Supremo explica que el matrimonio cambió pesetas por dólares con ocasión de un viaje a Rusia en junio de 1994 en una oficina del Banco de Santander de Laredo. En concreto le entregaron tres billetes de cien dólares cada uno falsos y otro de 50 auténtico.

En el viaje advirtieron que eran falsos al ir pagando con ellos, produciéndose alteraciones y escándalos hasta que se produjo su detención por la Policía y la retirada del pasaporte, aunque luego fueron puestos en libertad. El tribunal añade que la entidad, al cambiarles de moneda y darles dólares les cobró comisión y a la vuelta del viaje y mostrar el dinero falso le devolvió su importe en pesetas y de nuevo le cobró la comisión.

El matrimonio formuló demanda en reclamación de indemnización por daños morales que fue desestimada por el Juzgado de Primera Instancia número 1 de Laredo, aunque luego la Audiencia de Santander la estimó parcialmente en una sentencia que fue recurrida.

### PETRÓLEO

#### El barril supera los 50 dólares por temor al recorte de la producción

EP/AP/ NUEVA YORK

El precio del barril de crudo de referencia en Estados Unidos subió ayer por encima de los 50 dólares por primera vez desde noviembre, ante los rumores de que la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) puede recortar la producción en el curso del 16 de marzo.

El precio del barril 'sweet light' subió 2,10 dólares en su mercado en Nueva York, hasta los 1,67 dólares. Mientras, el precio de barril de Brent del Mar del Norte ganó 1,67 dólares, hasta los 48,40 dólares, en el International Petroleum Exchange (IPE).

## La demanda de viviendas en alquiler en España supera en cinco veces la oferta

EFE/ MADRID

La demanda de viviendas en alquiler en España quintuplica a la oferta, lo que quiere decir que por cada piso disponible hay cinco personas o familias dispuestas a ocuparla. Así lo calcula, al menos, la compañía de servicios jurídicos, defensa y reclamación Letra2, cuyo socio director, Carlos Jordana, añadió ayer que es previsible que la de-

manda aumente durante los próximos años, especialmente empujada por la llegada de inmigrantes, de los que por el momento sólo el 28% puede acceder a un inmueble en propiedad.

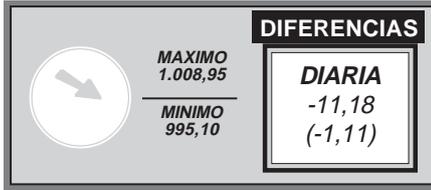
A pesar de la fuerte demanda de viviendas en alquiler, este mercado es muy escaso en España y, de hecho, sólo viven bajo esta fórmula entre el 7% y el 9% de los hogares,

mientras que la media europea es del 32%. Ese porcentaje llega a alcanzar valores del 55% en Alemania, del 46% en Holanda y del 40% en Austria y Dinamarca.

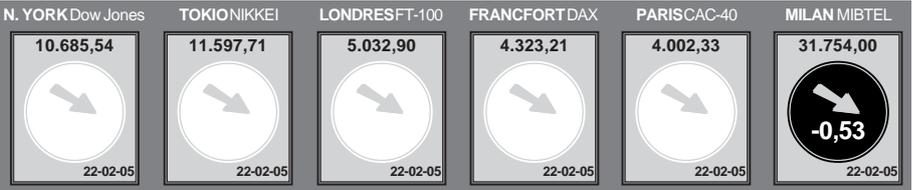
Según Letra2, la escasez de viviendas en alquiler se debe, además de a la recurrente excusa del gusto de los españoles por la propiedad -que no debe ser tan cierta cuando en los años cincuenta la mitad de las

familias vivían en renta-, a la existencia de incentivos fiscales a la compra y a la inseguridad jurídica a la que están expuestos los propietarios frente a los morosos. Según los datos de Letra2 reflejan que mientras que la compra de una vivienda en España absorbe una media del 43,7% de la renta familiar, el alquiler únicamente requiere del 27,7%.

## BOLSA DE MADRID



## INDICE DE BOLSAS EXTRANJERAS



Fuente: Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Bienes de Consumo</b>							
A. Domínguez	18,1	-1,06	13.437	18,10	17,95	18,34	17,00
Adeasa	35,2	0,14	39.732	35,30	35,00	35,54	30,30
Altadis	32,61	-1,33	1.853.019	33,28	32,60	34,18	31,94
Barón de Ley	39,5	-1,25	3.297	39,80	38,50	41,00	36,02
Bodegas Riojanas	9,29	-0,21	6.471	9,50	9,26	9,59	9,28
Camproff	12,9	-2,27	23.123	13,39	12,85	13,65	11,64
Cortefiel	13	-0,76	126.541	13,15	12,95	14,25	11,25
CVNE	13	2,93	14.196	13,25	13,00	13,00	10,32
DogInt. Fabrics S.A.	4,78	-3,24	241.027	4,94	4,75	4,94	4,08
Ebro Puleva SA	12,58	0,96	1.260.101	12,61	12,20	12,58	10,51
Faes Fama	15,3	-1,35	62.573	15,64	15,30	15,89	13,76
Index	23,22	-1,16	1.216.165	23,45	23,10	23,50	20,97
Natra	5,8	-3,33	102.994	6,00	5,70	6,37	5,08
Natracelutical S.A.	0,85	-2,3	477.351	0,87	0,85	0,89	0,77
Palermia	6,5	-	0,00	-	0,00	6,60	6,08
Pescanova	18,62	-1,9	19.101	18,62	18,58	18,99	15,66
Serv. Point Solut.	0,63	5	11.967.066	0,64	0,61	0,63	0,48
Puleva Biotech	2,74	-0,36	77.108	2,76	2,70	2,90	2,68
S.O.S. Cuétera	37,6	-0,13	63.335	37,68	37,50	38,04	32,86
T. Algodonera	3,55	1,14	102.420	3,55	3,46	3,55	3,15
Vidrala	17,25	-0,29	13.423	17,48	16,95	17,48	15,04
Viscotán	7,9	-3,07	419.858	8,07	7,74	8,65	7,46
Zeltia	6,31	-1,71	2.231.456	6,45	6,13	6,44	5,22

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Bienes de Inversión e Intermedios</b>							
Acerinox	13,07	-1,36	1.999.571	13,24	12,90	13,73	11,30
CIE AUTOMOTIVE	12,79	-0,78	1.585	12,79	12,55	13,00	11,45
Arcelor S.A.	17,9	-3,14	2.055.673	18,46	17,72	18,75	16,15
Astroyen	7,09	-2,88	80.811	7,25	7,05	7,30	6,27
C. Portland	50,75	-1,07	5.401	51,45	50,65	51,30	47,79
CAF	87	1,16	1.004	87,40	83,00	87,35	61,75
Duro Felguera	9	-	23.518	9,02	8,84	9,75	7,88
EADS	23,55	-3,8	42.676	24,59	23,55	24,48	21,03
Ence	25,08	-1,61	25.681	25,58	24,81	26,00	22,60
Eros	0,8	-4,76	9.917.109	0,84	0,77	0,84	0,58
E.del Zinc	1,84	-	0,00	-	0,00	2,08	1,84
Europac	4,18	-0,95	133.242	4,25	4,11	4,32	3,63
Garnesa	10,49	-3,8	2.738.066	10,61	10,30	11,05	10,49
Global Steel	3,26	9,76	124.635	3,26	3,11	3,26	2,23
Iberpapel	16,61	-0,54	550	16,67	16,60	17,62	15,35
Lingotes	4,96	-1,59	4.400	5,00	4,96	5,04	4,80
Mecacul	9,24	-2,94	66.351	9,55	9,05	10,59	7,70
Miquel y Costas	37,49	-0,03	13.634	37,87	37,30	40,70	35,40
Nicolás Correa	3,69	-	73.235	3,79	3,69	3,70	2,68
Reno de Medici	0,78	-2,5	555.513	0,80	0,77	0,84	0,75
Seda Bama	2,54	-1,93	302.099	2,60	2,49	2,65	2,23
Sniace	1,09	-2,68	812.171	1,12	1,06	1,20	0,77
Tafisa	1,55	0,65	1.088.668	1,58	1,53	1,59	1,44
Tubacex	2,37	-4,05	1.134.940	2,48	2,37	2,55	1,91
Tubos Reunidos	7,93	-0,25	4.522	7,95	7,93	8,01	7,15
Tudor	7,7	-0,77	1.004	7,70	7,70	8,15	7,39
Uralita	4,18	2,96	317.524	4,19	4,07	4,18	3,65
Volkswagen	37,95	-	325	37,95	37,45	38,35	34,00
Zarboya Otis	20,12	-0,15	77.625	20,25	20,11	20,20	18,90

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Comun. y Serv. Información</b>							
Antena3 TV	54,9	0,27	206.264	55,30	54,60	59,95	54,25
Amper	4,93	0,41	486.367	4,94	4,81	5,15	4,03
Avanzit	1,58	-5,39	11.622.661	1,71	1,58	1,97	1,49
Indra	13,22	-0,9	1.319.730	13,44	13,07	13,98	12,17
Jazztel	0,97	-2,02	66.084.630	1,00	0,93	1,07	0,74
Prisa	16,27	1,06	921.210	16,31	15,75	16,27	14,36
Recoletos	7,2	-0,28	130.264	7,20	7,19	7,22	7,16
Sogetable	32,82	1,45	3.523.693	33,10	31,62	33,34	28,00
Tel5	15,01	-1,06	1.121.106	16,18	15,75	16,81	15,37
Telefónica	13,91	-1,97	49.543.772	14,13	13,88	14,56	13,44
Telefónica Móviles	9,61	-3,13	4.265.327	9,97	9,59	10,14	9,18
Terra	3,15	-2,17	660.060	3,20	3,14	3,30	2,89

**Bailando con la más fea**

La bolsa española repitió hoy el papel de la más fea del baile, ya que cerró de nuevo con el peor comportamiento de las plazas europeas, un descenso del 1,21 por ciento que le ha dejado peleándose por conservar el nivel de los 9.300 puntos. Ese fuerte retroceso, el mayor en los últimos cuatro meses, demuestra que los "pretendientes" están más dispuestos a hacer recuento de ganancias, que a esperar y ver lo que puede ofrecer el mercado español.

La renovada fortaleza del euro y el alza del precio del crudo fueron los principales factores disuasorios de la jornada, que estuvo plagada de sustos para los inversores.

El primero se producía poco antes de la apertura de la sesión, cuando Repsol anunció que, además de cerrar 2004 con unos resultados mucho peores de lo esperado, sus reservas de petróleo no son tan elevadas como la compañía pensaba. La alarma que se desató entre los inversores -que recuerdan el caso Shell- provocó que la petrolera llegara a perder casi un 4,50 por ciento en algunos momentos de la sesión, aunque cerró con unas pérdidas menores, del 1,95 por ciento. Ese descenso también lastró al resto de "pesos pesados" del mercado español, entre ellos, Telefónica, que se dejó un 1,97 por ciento, mientras que el Santander se dejó un 0,63 por ciento; BBVA, un 1,15 por ciento, y Endesa, otro 1,15 por ciento.

Fecha	Dif.%	Dif.	Último
22/02/2005	-1,21%	-114,30	9350,30
21/02/2005			9464,60
18/02/2005			9570,10
17/02/2005			9585,70
16/02/2005			9575,60

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Construcción</b>							
TPI Pag Amar	7,16	-1,78	2.144.481	7,29	7,05	7,32	6,58

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Energía</b>							
Bayer	26,01	-2,25	2.321	26,99	25,82	26,61	23,50
Cepsa	29,99	-1,87	151.792	30,30	29,95	30,60	29,79
Enagas S.A.	12,4	-1,82	3.816.869	12,67	12,35	13,40	11,53
Endesa	17,13	-1,15	15.071.935	17,33	16,96	18,05	16,74
Gas Natural	22,7	-1,73	2.223.664	23,20	22,56	23,48	21,70
Hullas C. Contés	10,39	-1,05	1.468	10,39	10,39	10,66	9,81
Iberdrola	19,77	0,3	5.268.542	19,86	19,49	20,40	18,40
Red Eléctrica	19,81	0,05	834.893	19,96	19,53	21,12	16,33
Repsol	20,07	-1,95	33.043.243	20,07	19,55	20,64	18,55
Unión Fenosa	21,3	-0,65	806.579	21,51	21,25	22,35	19,09

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Servicios de Mercado</b>							
Abengoa	8,5	-1,62	164.788	8,60	8,20	8,86	7,37
Aberis	18,14	-1,47	5.352.668	18,43	18,00	18,66	16,18
Aguas Bama	15,91	-0,38	1.808.230	16,00	15,42	16,89	15,26
Amadeus	7,21	-0,14	6.711.836	7,23	7,20	7,50	7,20
Belesá	14,7	0,14	590	14,70	14,40	15,10	14,50
Centra Inf Transp.	8,52	-0,58	4.557.940	8,67	8,36	9,25	8,12
Inm.Colonial	36,5	-1,72	222.419	36,90	34,21	37,95	29,15
Elecnor	45	-	906	45,00	45,00	45,00	42,00

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Servicios Financieros</b>							
Europistas	5,52	0,36	134.743	5,52	5,46	5,52	5,14
Fadesa Inmobiliaria	16,75	-0,3	828.430	16,86	15,95	18,28	14,71
Funespaña	8,18	-0,24	4.661	8,20	8,16	8,39	7,85
Iberia	2,63	-2,23	7.866.233	2,70	2,62	2,76	2,48
Inbesis	4,75	-	950	4,75	4,75	4,75	4,52
Indo Internac.	6,93	-1	2.450	6,93	6,75	7,10	5,81
G. Inmocaral S.A.	2,35	-2,08	143.497	2,40	2,32	2,56	2,18
Logista	42,43	-0,35	40.351	42,56	42,30	44,00	39,10
Metrovacesa	38,88	-2,26	247.501	39,95	38,72	40,90	35,15
NH Hoteles	10,69	-0,93	383.447	10,83	10,56	10,86	9,67
Prosegur	15	0,27	197.576	15,02	14,52	15,80	14,00
Sacyr-Valle	13,51	-3,5	1.432.969	14,01	13,46	14,11	11,99
Sol Meliá	8,7	-1,14	109.820	8,74	8,61	8,86	7,28
Sotogrande	11,6	-	2.550	11,65	11,60	12,25	10,50
Telepizza	1,79	-1,65	3.511.068	1,84	1,73	1,89	1,53
Testa Inmuebles	17,95	-0,28	1.258	17,95	17,95	18,00	15,70
Transp. Azkar	6,73	-1,46	30.181	6,82	6,68	6,97	6,18
Utias	1,09	3,81	2.650.062	1,17	1,07	1,16	0,67
Utis	11,93	-1,32	212.310	12,25	11,82	12,61	10,71

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Latibex</b>							
Alba	31,5	-	32.493	31,55	31,10	31,50	25,85
Andalucía	71,4	-	3.846	71,40	71,40	72,65	69,0

**FONDOS DE INVERSION**

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
<b>AHORRO CORPORACION</b>					
AC Acciones	RV	18,20	3,87	11,10	299.918.569
AC Dinerplus	D	8,17	0,16	0,71	1.508.498.883
AC Divisa		7,13	1,89	4,49	27.086.460
AC Largo FT	RF	11,51	-0,03	0,56	185.693.271
Ahorrofondo	MRV	44,15	2,06	5,83	424.471.726
Ahorrofondo 20	MRF	7,39	0,95	2,68	80.700.461
Caja Segovia Rentla	RFC	10,54	0,70	0,70	4.458.342
<b>BANCO ATLANTICO</b>					
Atlantico Divisa	RF	9,12	0,00	1,37	6.533.740
Atlantico Euroaccion	RV	4,28	0,00	1,28	10.175.235
Atlantico Plus	GRV	9,55	0,07	0,32	69.516.055
Bolsatlantico	RV	12,60	4,11	11,36	49.338.314
Dineratlantico	D	14,79	0,05	0,23	80.934.397
Fondatlantico	RFC	17,45	0,02	0,21	51.661.247
<b>BANCO POPULAR</b>					
Eurovalor Bolsa	RV	220,00	4,79	10,02	371.175.830
Eurovalor Dinero	D	1588,61	0,06	0,25	1.190.914.065
Eurovalor Global Asegurado	GRV	83,33	-0,32	0,60	105.882.535
Eurovalor Interdinos	GRV	77,00	1,81	2,56	159.246.634
Eurovalor Mixto 15	MRF	75,74	0,72	1,53	62.282.876
Eurovalor mixto 70	MRV	2,81	2,87	4,83	313.762.903
Eurovalor Renta Fija	RF	6,22	-0,09	0,07	287.549.344
Eurovalor RF Conto	RFC	78,44	0,07	0,24	201.878.284
Eurovalor RF Intern	RFC	95,68	-0,06	0,22	52.916.191
Eurovalor Tesoreria	D	815,18	0,06	0,23	503.280.564
<b>BANCO SABADELL</b>					
SBD Garantia Anual 3	GRF	9,84	-0,10	0,23	58.196.616
Solbank Bonos Euro	RF	9,30	-0,09	1,12	15.816.509
Solbank Dinero	D	8,25	0,08	0,30	17.434.357
Solbank Interes Euro	RFC	12,76	-0,02	0,16	41.725.036
<b>BANKINTER</b>					
BK Bolsa Europa	RV	28,03	3,14	7,17	76.073.998
BK Dinero	D	1224,51	0,06	0,26	148.965.407
BK Dinero 97	D	712,33	0,06	0,26	84.255.717
BK Fondo Bonos	RF	886,78	-0,16	1,58	104.898.629
BK Mixto Europa 20	MRF	70,00	0,64	1,46	107.209.612
Cuenta Fiscal III	RFC	1013,83	0,26	0,53	23.624.977
<b>BBVA</b>					
BBVA Bolsa 2	RV	19,88	3,70	9,75	460.580.343
BBVA Bolsa Europa	RV	67,43	3,25	7,02	542.074.517
BBVA Bolsa Internacional	RV	11,65	1,96	4,94	169.032.441
BBVA Bono 2004 C	GRF	10,25	0,00	-	7.052.657
BBVA Bono 2005	GRF	1467,23	0,06	0,26	137.755.215
BBVA Bono 2006 A	GRF	843,16	-0,17	0,23	247.508.324
BBVA Bonos Internacional	RF	12,64	-0,34	0,84	106.953.874
BBVA Deuda FT	RF	158,07	-0,19	0,50	212.809.402
BBVA Dinero	D	1915,05	0,05	0,24	2.223.114.067
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7,13	0,00	0,03	1.985.174
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7,49	0,01	0,07	8.301.944
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929,19	0,00	-	99.334.787
BBVA RF Conto	RFC	16,31	0,05	0,16	1.223.028.181
<b>BETA MEESEPIERSON</b>					
Beta Acciones	RV	136,15	3,85	10,66	21.905.377
Beta Dinero	D	1483,68	0,08	0,32	35.651.308
Beta Euroyme Acciones	RV	5,96	0,00	-	1.971.238
Beta Renta	RF	17,56	0,05	0,36	24.802.682
Global Assets Fund	MRV	6,71	1,80	4,40	4.959.401
<b>BNP PARIBAS</b>					
BNP Ahorro	RF	10,78	0,00	-	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15,95	0,00	-	48.735.741
BNP Global 15-85	MRF	9,20	1,02	1,94	85.482.778
BNP Global 50-50	MRV	11,58	1,96	4,27	143.063.272
<b>CAJA ESPAÑA</b>					
Fondoespana 2002	GRV	95,96	1,42	2,94	53.125.845
Fondoespana Bolsa	RV	94,00	3,77	10,15	52.082.790
Fondoespana FT	RFC	76,39	-0,15	0,38	105.935.814
Fondoespana Futuro	RF	81,65	-0,04	0,62	46.910.451
Fondoespana Global	MRF	76,52	0,71	1,77	93.623.633
Fondoespana Int VI	GRV	71,12	0,03	0,08	37.138.427
<b>CAJA SALAMANCA Y SORIA</b>					
Fondueuro Bolsa	RV	379,20	4,06	7,87	21.378.405
Fondueuro Dinero	D	1022,55	0,07	0,27	238.480.488
Fondueuro Garantizado	GRV	396,01	0,62	2,41	31.908.788
Fondueuro Plus	MRV	482,08	3,01	5,87	21.871.253
Investbonos	MRF	11,74	1,12	2,40	52.186.963
<b>CITIGROUP</b>					
Citicasht Fund	D	993,48	0,08	0,38	143.113.569
Citidiner	D	745,17	0,07	0,34	116.458.061
Citifondo Premium	RFC	1080,62	0,04	0,14	16.838.130
Citifondo RV	RV	29,64	3,74	10,27	58.641.491
Citimoney	D	1294,95	0,05	0,23	65.215.041
<b>DEUTSCHE BANK</b>					
DB Alemania	MRV	8,61	0,00	-	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	4,12	0,00	-	12.418.056
DB Diner	D	1186,50	0,05	0,27	504.573.487
DB Invest	RFC	12,19	0,13	0,55	69.943.405
DB Mixta	MRV	19,35	2,44	4,90	129.305.922

C: Convertibles; D: Dinero; GA: Gestión Alternativa; GM: Garantizados Mixtos; GRF: Garantizados RF; GRV: Garantizados RV; I: Inmobiliarios; MD: Mixtos Dinamicos; MF: Mixtos Flexibles; MRF: Mixtos RF; MRV: Mixtos RV; RF: R.Fija; RFC: RF Corto Plazo; RV: R. Variable; W: Warrants.

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
DB Mixta II	MRV	18,38	0,00	-	37.143.643
<b>LA CAIXA</b>					
Fonc. 17 Mixto Internacional	MRV	9,78	2,20	3,59	17.552.330
Fonc. 18 RV Mixto Internacional	MRV	8,58	2,21	3,59	7.281.080
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	14,96	0,08	0,29	257.146.974
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,46	0,45	0,93	70.803.124
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,84	0,05	0,17	118.128.524
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,34	0,08	0,27	51.994.424
Foncaixa Ahorro 34	RFC	9,72	0,12	0,43	78.202.751
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,27	0,08	0,29	16.938.585
Foncaixa Ahorro 7	RFC	16,63	0,12	0,43	1.582.285.847
Foncaixa Bolsa 5	RV	23,46	3,81	6,47	718.272.259
Foncaixa Futuro 24	GRV	6,56	0,00	-	22.228.331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,33	-	1,99	29.494.408
Foncaixa Mixto 25	MRF	7,61	0,81	1,73	260.241.930
Foncaixa Mixto 28	MRF	7,62	0,81	1,74	323.291.711
<b>MORGAN STANLEY</b>					
MS Bolsa	RV	25,19	2,51	5,70	211.942.275
MS Bolsaplus	RV	18,11	2,46	3,33	396.627.047
MS Dinerplus	RFC	1415,91	0,07	0,16	106.075.923
MS Divisa	RFC	8,31	-0,49	0,65	11.152.569
MS Euro Acciones	RV	6,92	2,88	3,87	214.714.699
MS Euro Deuda	RF	8,15	-0,32	0,56	17.344.842
MS Euro Global	MRV	7,74	0,92	1,52	275.121.938
MS Euro Selección	RV	8,46	2,55	5,42	35.829.689
MS Eurofondo 1	GRV	9,94	0,27	1,01	28.118.199
MS Fva	MRF	17,13	0,40	0,81	131.985.651
MS Fondo 19	MRV	17,59	0,68	1,46	620.214.193
MS Fondo 25	D	886,28	0,08	0,21	477.678.080
MS Fondos Agresivo	MRV	8,59	2,21	3,03	-
MS Fondos Conservador	MF	10,03	0,60	1,06	-
MS Fondos Moderado	MF	9,20	1,45	2,14	-
MS Latinoamérica	RV	6,04	8,51	12,61	52.501.963
MS Multigestión Agresivo	RV	16,16	2,54	4,33	-
MS Multigestión Conservador	RF	12,31	0,74	1,57	-
MS Multigestión Moderado	RF	13,63	1,70	3,12	-
MS Multigestión RV	RV	6,03	2,78	3,97	164.317.700
MS Renta Internacional	RF	17,57	-0,46	1,69	301.421.166
MS Tesoreria Plus	RFC	11,65	0,18	0,41	64.797.715
MSS Asian Equity A	RV	17,44	2,41	8,46	22.318.684.100
MSS Emerging Mark Eq A	RV	14,99	4,39	9,82	32.030.298.300
MSS Euro Strategic Bd A	RF	28,21	-0,42	0,57	21.062.940.700
MSS Europ. Curr. High Yld A	RF	11,13	1,27	1,46	8.113.004.800
MSS European Value Eq A	RV	25,68	2,84	4,48	50.996.808.200
MSS Global Bond A	RF	21,62	-1,10	1,84	24.875.839.600
MSS Global Brands A	RV	32,25	3,04	5,74	44.500.247.600
MSS Global Sm Cap Val A	RV	21,60	1,50	4,55	11.557.617.100
MSS Global Value Eq A	RV	29,30	1,52	3,24	89.358.974.300
MSS Japanese Value Eq A	RV	6,52	-0,15	2,03	29.297.325.200
<b>SCH</b>					
Banesdeuda FT	RFC	616,06	-0,09	0,07	117.586.721
Banesto Dinero	RFC	15,46	0,03	0,13	80.571.299
Banesto G Bolsa Eur 2003A	GRV	9,56	1,66	4,17	61.967.465
BCH 2004	GRF	93,03	-0,01	0,18	15.080.616
BCH 5A	GRF	95,65	0,03	0,14	17.583.724
BCH Acciones	RV	12,64	3,65	10,09	278.801.064
BCH Bonos Fondosresor	RF	764,22	-0,13	0,70	117.706.136
BCH Fondimo 1	D	1802,53	0,06	0,24	732.413.889
BCH Fondimo 2	D	1184,46	0,06	0,25	413.323.581
BCH Int. Acciones	RV	94,78	1,90	4,72	60.759.479
BCH Interes Diario	RFC	7,76	0,01	0,05	373.484.741
BCH Internet	RV	27,94	-0,15	-3,95	80.200.740
BSN Banif Acc. Esp.	RV	30,80	0,00	4,10	312.892.707
BSN Banif Dinero	D	1830,64	0,06	0,28	549.574.698
BSN Banif Europa RF	RFC	19,02	-0,19	0,61	51.882.102
BSN Banif Silla	RV	13,51	7,39	15,58	54.331.218
BSN Banif Tesoreria FT	D	1124,65	0,05	0,23	73.187.322
Dineractivo	D	1453,25	0,05	0,24	586.177.205
Extradinero Banesto	D	849,64	0,06	0,24	2.648.268.881
Forbanesto II	RF	12,60	-0,20	0,61	353.117.803
Fonventure	RV	17,50	1,88	4,64	36.406.900
Sant. A Bolsa Indices	GRV	1254,45	1,01	2,32	71.699.761
Sant. Acciones	RV	2,35	2,77	6,26	467.964.088
Sant. Ahorro	RFC	15,16	0,01	0,05	78.914.921
Sant. Bolsa Europea A	GRV	1223,33	0,55	0,93	346.989.376
Sant. Dinero FT	D	1268,73	0,05	0,22	2.900.667.813
Sant. Eurostoxx Garant.	GRV	918,46	0,15	0,83	67.486.418
Sant. Futuro	RF	20,53	-0,18	0,63	836.543.189
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1030,30	0,05	0,05	136.525.688
Sant. Indice	RV	14,22	3,80	10,33	132.841.294
Sant. Siglo XXI 3	GRF	11,78	-0,32	0,82	58.387.523
Sant. Tesoreria	D	1586,66	0,06	0,27	4.826.687.786
SCH Acc. España 1 Plus	RV	17,26	3,69	10,94	259.289.908
SCH Grandes Valores	RV	63,71	3,80	10,32	27.571.691
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MRF	10,75	0,27	1,03	219.642.124

Los valores liquidativos de los Fondos están expresados en Euros

# Repsol YPF reduce un 3,5% su beneficio y revisa a la baja su reserva de hidrocarburos

El grupo ganó 1.950 millones de euros en 2004 como resultado de los saneamientos extraordinarios acometidos por la empresa

• Los resultados económicos de la petrolera hispano-argentina se vieron afectados por la mayor tasa fiscal y por la debilidad del dólar frente al euro.

EFE/MADRID

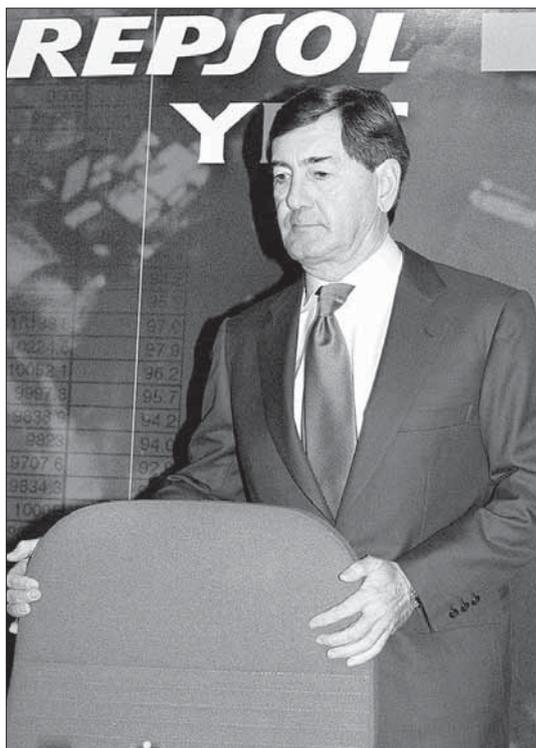
La petrolera hispano-argentina Repsol YPF presentó ayer unos resultados de 2004 que arrojan un descenso del beneficio del 3,5%, y anunció una revisión a la baja, del 4,1%, de sus reservas probadas de hidrocarburos. Las acciones de la compañía perdieron un 1,95%, una de las caídas más significativas de la jornada, y cerraron a 20,07 euros, 40 céntimos menos que el lunes. Repsol YPF obtuvo un beneficio neto de 1.950 millones de euros, un 3,5% menos que en 2003, como resultado de los saneamientos extraordinarios acometidos por la empresa.

Durante 2004, la petrolera dotó provisiones por importe de 682 millones, la práctica totalidad (667 millones) en el cuarto trimestre.

De esta cifra, contabilizada como resultados extraordinarios negativos, el monto principal, 422 millones, se destinó a cubrir eventuales contingencias fiscales de empresas del grupo, principalmente en España y Argentina.

Además, se destinaron 89 millones a cubrir la depreciación de activos, la mayor parte por las gasolinas de Brasil y Perú, y 140 millones para afrontar posibles contingencias en contratos como el firmado con la brasileña Petrobrás y el correspondiente al Oleoducto de Cruces Pesados de Ecuador.

Los resultados se vieron afectados, además, por la mayor tasa fiscal y por la debilidad del dólar frente al euro. Sin embargo, el beneficio neto ajustado ascendió a 2.864 millones, un 7% más. Repsol YPF invirtió 3.747 millones, un 2,3% menos que en 2003.



El ex presidente de Repsol YPF, Alfonso Cortina, en una foto reciente. / EFE

## Indemnización millonaria para Cortina

La salida de Alfonso Cortina de la presidencia del grupo petrolero tuvo sus efectos en las cuentas de resultados. El ex presidente de Repsol YPF Alfonso Cortina recibió una indemnización de 20 millones de euros «por la liquidación de su contrato mercantil» al abandonar la compañía en octubre. Según un comunicado de prensa difundido por Repsol YPF para presentar los resultados de 2004, en las cuentas del pasado ejercicio «se anotaron 20 millones de euros por la liquidación del contrato mercantil del anterior presidente de la compañía». El pasado 27 de octubre, Cortina presentó la dimisión como presidente de Repsol YPF y fue sustituido por el entonces presidente de Gas Natural, Antonio Brufau.

Posteriormente, en enero, Cortina fue nombrado presidente de Inmobiliaria Colonial, empresa participada por La Caixa. Repsol YPF obtuvo el año pasado un beneficio neto de 1.950 millones de euros. EFE

# El euro sube por la presión de los bancos centrales asiáticos

EFE/FRÁNCFORT (ALEMANIA)

El euro subió ayer fuertemente en la sesión matinal, hasta superar la marca de los 1,32 dólares, tras circular rumores sobre el interés de algunos bancos centrales asiáticos de cambiar sus reservas en dólares a euros.

La moneda única ganó más de un centavo de dólar desde ayer por la tarde y hacia las 11.00 horas GMT costaba en el mercado de divisas de Fráncfort 1,3218 y frente a los 1,3168

dólares de la apertura.

El Banco Central de Corea de Sur, que tiene 200.000 millones de dólares en reservas, prevé diversificar las divisas de sus inversiones, por lo que se deduce un incremento de la proporción de euros, señalaron ayer fuentes financieras.

Estas informaciones sobre el banco emisor surcoreano han alentado las sospechas de que otras entidades monetarias asiáticas vayan a hacer lo mismo, explicaron los

operadores que, además matizaron que estos rumores no son nuevos y que desde hace tiempo los asiáticos quieren reducir su dependencia del dólar. El Banco de Corea es el quinto poseedor extranjero de bonos del Tesoro estadounidense, por un volumen de 69.000 millones de dólares a finales de 2004. Expertos en divisas del banco J.P. Morgan prevén que el billete verde mantendrá su debilidad en las próximas jornadas.

CLAVES DEL DÍA

## ► MACROECONOMÍA

**COYUNTURA:** El déficit de Alemania en 2004 se elevó al 3,7%. El déficit estatal de Alemania fue en 2004 del 3,7% del Producto Interior Bruto (PIB), dos décimas por debajo de lo que se había calculado inicialmente, según los datos provisionales publicados ayer por la Oficina Federal de Estadística. En total, el déficit sumó 80.300 millones de euros, resultado de la diferencia entre unos ingresos de 953.600 millones y un gasto de 1,03 billones de euros. Alemania incumplió en 2004, por tercer año consecutivo, el Pacto de Estabilidad Europeo, que establece un déficit máximo del tres por ciento. En 2003, el déficit estatal había sido del 3,8% del PIB y en 2002 del 3,7%. Para el año en curso, el ministro de Finanzas, Hans Eichel, se ha propuesto reducir el déficit al 2,9%.

## ► MERCADOS

**BOLSA:** El Índice General de Madrid registra la mayor caída de Europa. El Índice General de la Bolsa de Madrid perdió la cota psicológica de los 1.000 puntos, tras ceder un 1,11%, la mayor caída de las plazas europeas, arrastrado por los grandes valores, mientras el euro recuperó posiciones frente al dólar. Así, el Índice General se situó en 999,03 puntos, mientras que el Ibex 35 recortó un 1,21%, hasta las 9.350,3 unidades. El Ibex Nuevo Mercado, por su parte, se dejó un 1,05% y se colocó en 2.456,1 enteros. El resto de plazas también acabaron con recortes: Francfort restó un 0,69%, mientras que Londres perdió un 0,62% y París bajó un 0,50%. El volumen de negocio en el parque madrileño ascendió a 3.971,6 millones, de los que 691,8 correspondieron a Telefónica. SCH movió títulos por valor de 557,8 millones y Repsol YPF negoció 464,6 millones.

## ► EMPRESAS

**METROVACESA:** La inmobiliaria logra un beneficio de 232,5 millones en 2004. La inmobiliaria Metrovacesa obtuvo un beneficio neto en 2004 de 232,5 millones, el 14,3% más que en el ejercicio anterior, informó ayer la compañía a la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV). Los ingresos se incrementaron el 13,6%, hasta los 805,39 millones gracias al crecimiento del alquiler y la venta de suelo.

**SANTANA-CAF:** El grupo fabricará en 2006 trenes en una nueva



El consejero delegado de CAF, Alejandro Legarda (i), ayer. / EFE

nave en Jaén. La factoría de Santana Motor en Linares (Jaén) fabricará trenes a partir de 2006 en una nueva nave de unos 7.000 metros cuadrados tras el acuerdo de asociación alcanzado entre Santana Motor y la Compañía Auxiliar de Ferrocarriles (CAF). El consejero de Innovación, Ciencia y Empresa de la Junta de Andalucía, Francisco Valles, presentó ayer en las instalaciones de la empresa automovilística en Linares el acuerdo alcanzado con la empresa vasca CAF para la construcción de trenes y dijo que el acuerdo contempla la edificación de una nave de 7.000 metros cuadrados que se ubicará en la gran explanada de almacén de vehículos que tiene la planta de Santana Motor, y cuyos trabajos darán comienzo próximamente.

## ► TRANSPORTE

**FINANCIACIÓN:** Fomento e ICO duplican este año la dotación de créditos para transporte. El Ministerio de Fomento y el Instituto de Crédito Oficial (ICO) firmaron ayer un convenio de colaboración por el que se duplica este año la dotación de la Línea de Financiación para el sector de Transporte, por lo que ésta pasará de 100 a 200 millones de euros. De esta línea de crédito, destinada a la modernización de la flota de vehículos y al aumento de la competitividad del sector del transporte público por carretera, podrán beneficiarse unas 200.000 empresas de transporte por carretera que realicen inversiones en cualquier activo nuevo vinculado al ejercicio de su actividad.

La financiación podrá alcanzar hasta el 80% de la inversión neta realizada, con un tipo de interés referenciado al Euríbor a seis meses más un incremento de 0,75 puntos porcentuales.

# GUÍA DE SERVICIOS PROFESIONALES

## Funerarias

**AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA**  
TANATORIO SEGOVIANO  
SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

<b>SEGOVIA</b>	
NAVA DE LA ASUNCIÓN	RIAZA
SANCHONUÑO	CANTIMPALOS
PRÁDENA	CARBONERO EL MAYOR

ATENCIÓN PERMANENTE  
24 HORAS  
☎ 902 02 23 24  
TELÉFONOS  
921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

## Comunidades

**CNS Adcovs**  
Administración de Comunidades  
C/ Teodosio el Grande, 8 (frente Acueducto) oficina 7  
Telf: 921 44 52 66 - 921 44 47 61 SEGOVIA  
e-mail: cns\_adcovs@telefonica.net

## Residencias 3ª Edad

**Residencia 3ª Edad**

**Prádena Salud**

Válidos y asistidos  
médico, enfermera,  
fisioterapeuta,  
terapia Ocupacional,  
podología,  
peluquería, etc.

tel: 921 507 385  
629 643 204 - 616 956 014  
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Información y contratación de anuncios en esta sección:  
Telf. 921 43 72 61 / publicidad@eladelantado.com

**Limpiezas**

**LIMPIEZAS ERESMA**

C/Obispo Quesada, 14, bajo  
40006 SEGOVIA  
921 437 806  
Teléfonos 609 875 077

**Seguros**

**ESTRELLA**  
CENTRAL SEGUROS

**NUEVA OFICINA**

Matías Andray

C/ José Zorrilla, 58  
Teléfono 921 11 90 77

## Decoración

Alfonso VI, 31 Telfs. 921 43 54 10  
40004 SEGOVIA 650 96 61 30

Otra forma de iluminar tu vida

**DE PABLO**

iluminación

M. ELÉCTRICO - INSTALACIONES - FERRETERÍA

**InfoSegovia.com**

## Parquets

**PARQUETS Y TARIMAS**

**PÉREZ Y RINCÓN**

Colocación de Parquets y Tarimas  
Lijado y barnizado - Corcho, Tarima  
Flotante y Laminado

Miguel A. Rincón  
TABANERA DEL MONTE  
Telf. 921 44 95 19  
Móvil: 616 76 72 91

Valentín Pérez  
LA GRANJA - SEGOVIA  
Telf. 921 47 06 50  
Móvil: 655 76 96 01

## Gimnasios

**GIMNASIO**

**Mario Muniesa**

Inicio Curso

Intensivo de Sevillanas  
e iniciación al Flamenco

Comienzo del curso en Febrero

**CALLE DE SAN ROQUE, 3 Tel 921 43 30 22**

Reserva tu plaza

## Asesorías

**H&M Asesores**

Asesoría Integral de Empresas

Fiscal ↔ Laboral ↔ Contable  
Financiero ↔ Seguros

C/ de los Almendros, 3 - 1º B  
40002 SEGOVIA  
Telf. 921 43 33 62 Fax 921 41 29 74

**BOX**  
TU MUNDO

**Sala 1**  
Sábado y domingo: 12,00/16,00  
Todos los días: 18,00

**Elektra**

Todos los días: 20,05/22,15  
Viernes y sábado: 00,30

**Closer**

**Luz de Castilla**  
CENTRO COMERCIAL DE SEGOVIA

Ctra. Madrid-Segovia s/n  
Telf. 921 44 80 68

**Compra tus entradas**  
[www.cinebox.es](http://www.cinebox.es)

Día espectador 3,90 € (Jueves),  
Dto. 3ª Edad (+65 años) 3,90 € de lunes a viernes.

**Multicines Miró**

C/ Gob. Fernández Jiménez, 6  
Tfno 921 41 27 91

**Sala 2**  
Sábado y domingo: 12,10/ 16,30  
Todos los días: 19,00/21,30  
Viernes y sábado: 00,00

No recomendada menores de 13 años

**El vuelo del Fénix**

**Sala 3**  
Sábado y domingo: 12,30/16,05  
Todos los días: 18,45/21,30  
Viernes y sábado: pase de madrugada, 00,10

No recomendada menores de 13 años

**Spanglish**

**Sala 4**  
Sábado y domingo: 12,15/16,05  
Todos los días: 18,30/21,00  
Viernes y sábado: 23,35

No recomendada menores de 13 años

**Los padres de él**

**Sala 5**  
Sábado y domingo: 12,15/16,30  
Todos los días: 19,15/22,00  
Viernes y sábado: 00,25

**Constantine**

**Sala 6**  
Sábado y domingo: 12,00  
Todos los días: 18,00

No recomendada menores de 13 años

**El aviador**

Todos los días: 21,15  
Viernes y sábado: 23,30

No recomendada menores de 18 años

**La memoria de los muertos**

**Sala 7**  
Sábado y domingo: 12,20/16,00

Recomendada para todos los públicos

**Los increíbles**

Todos los días: 18,25/20,30/22,30  
Viernes y sábado: 00,30

No recomendada menores de 18 años

**White Noise**

**Sala 8**  
Sábado y domingo: 12,00/16,00  
Todos los días: 18,40/21,20  
Viernes y sábado: pase de madrugada, 00,00

No recomendada menores de 13 años

**Largo domingo de noviazgo**

**Multicines Miró**

**Sala 1**

Sábado y domingo: 16,30

Viernes: 18,30/21,15  
Sábado: 18,30/20,45  
Domingo: 18,15/20,30  
Lunes a jueves: 19,00

Recomendada para todos los públicos

**Bob Esponja. La película**

Recomendada para todos los públicos

**Los chicos del coro**

No recomendada para menores de 18 años

**White Noise**

**Sala 2**

Viernes: 18,30/ 21,15 /23,45  
Sábado: 16,30/19,00/21,30/00,00  
Domingo: 16,30/19,00/21,30  
Lunes a jueves: 19,00/21,30

No recomendada para menores de 13 años

**Los padres de él**

**Sala 3**

Sábado y domingo: 17,00

Viernes: 18,30/21,00/23,30  
Sábado: 18,30/21,00/23,45  
Domingo: 18,45/21,15  
Lunes a jueves: 19,00/21,30

Recomendada para todos los públicos

**Supertramps**

No recomendada para menores de 13 años

**Solo un beso**



# HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA - MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6,00 D	6,15 S	6,30 D	6,45 S	7,00 S
7,15 S	7,30 D	7,45 D	8,00 S	8,30 S
9,00 D	9,30 S	10,00 D	10,30 R	11,00 D
11,30 D	12,00 D	12,30 S	13,00 D	13,30 D
14,00 D	14,30 S	15,00 D	15,30 D	16,00 R
16,30 D	17,00 D	17,30 D	18,00 S	18,30 D
19,00 D	19,30 D	20,00 R	20,30 D	21,00 D
21,30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
7,30 D	8,00 D	8,30 S	9,00 D	9,30 D
10,00 D	10,30 R	11,00 D	11,30 D	12,30 S
13,30 D	14,30 S	15,30 D	16,00 D	16,30 R
17,00 D	17,30 D	18,00 D	18,30 D	19,00 D
19,30 D	20,00 R	21,00 D	21,30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8,30 S	9,30 D	10,30 D	11,30 D	12,30 D
13,30 D	14,30 S	15,30 D	16,00 D	16,30 R
17,00 D	17,30 D	18,00 D	18,30 D	19,00 D
19,30 D	20,00 R	20,30 D	21,00 D	21,30 S
22,30 D				

MADRID - SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6,30 D	7,00 D	7,30 D	8,00 R	8,30 D
9,00 D	9,30 D	10,00 D	10,30 D	11,00 S
11,30 D	12,00 D	12,30 D	13,00 D	13,30 S
14,00 D	14,30 D	15,00 R	15,30 D	16,00 S
16,30 D	17,00 S	17,30 D	18,00 D	18,15 S
18,30 D	19,00 D	19,30 D	19,45 S	20,00 D
20,30 D	20,45 R	21,00 D	21,30 S	22,00 D
22,30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
8,00 S	8,30 D	9,00 D	9,30 D	10,00 D
10,30 D	11,00 S	11,30 D	12,00 D	13,00 D
14,00 D	15,00 R	15,30 D	16,00 D	17,00 S
18,00 D	19,00 D	19,30 D	20,00 R	20,30 D
21,00 S	21,30 D	22,00 D	22,30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8,00 S	9,00 D	10,00 D	11,00 S	12,00 D
13,00 D	14,00 D	15,00 R	15,30 D	16,00 D
17,00 S	18,00 D	18,30 D	19,00 D	19,30 D
20,00 R	20,30 D	21,00 D	21,30 D	22,00 D
22,30 S				

SEGOVIA - VALLADOLID			CUELLAR - VALLADOLID		
LUNES A VIERNES					
6,45	07,45	9,00, 11,00	7,45, 8,45	9,55, 11,55	12,55
12,00, 13,00	14,00	15,00	13,55, 14,55	15,55	17,55
17,00	19,00	20,00, 21,00	19,55	20,55	21,55
SÁBADOS LABORABLES					
6,45	09,00	11,00	7,45, 9,55	11,55	13,55
13,00, 15,00	17,00	19,00, 21,00	15,55	17,55	19,55, 21,55
DOMINGOS Y FESTIVOS					
09,00	11,00	13,00	8,00, 9,55	11,55	13,55
17,00	19,00	21,00	16,00	17,55	19,55, 21,55
VALLADOLID - SEGOVIA			CUÉLLAR - SEGOVIA		
LUNES A VIERNES					
06,45	07,45	09,00	07,35	9,50	11,50
11,00, 12,00	13,00, 14,00	15,00, 17,00	13,50	15,50	17,50
19,00	20,00	21,00	17,50	19,50	21,50
SÁBADOS LABORABLES					
6,45	9,00	11,00	07,35	9,50	11,50
13,00, 15,00	17,00, 19,00	21,00	13,50	15,50, 17,50	19,50, 21,50
DOMINGOS Y FESTIVOS					
09,00	11,00	13,00	09,50	11,50	13,50
17,00	19,00	21,00, 23,00	17,50	19,50	21,50, 23,50

D: Expediciones DIRECTAS  
S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA  
R: Expediciones RUTA

SALIDAS DE SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORABLES	
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.	TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes).
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.	VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes).
ARANDA DE DUERO: 13:00; 19:30 horas. A las 18:00 horas (sólo Viernes durante periodo lectivo)	
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes)	
AYLLÓN: 12:30 y 18:30 horas.	
BERNARDO: 14:30 horas.	
CANTALEJO: 12:00; 13:00; 14:00; 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)	
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.	
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
FUENTESAUICO: 12:30; 13:30 y 18:30 horas.	
FUENTETIENDA: 13:30 y 18:30 horas.	
HOYUELOS: 13:00 horas.	
LABAJOS: 13:30 horas.	
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
MARUGÁN: 13:30 y 19:30 horas.	
MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.	
NAVAFRÍA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.	
PALAZUELOS: 7:40; 8:55; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 16:30; 18:00; 19:00 y 20:55 horas.	
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)	
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.	
SAMBOLAL: 14:30 y 19:30 horas.	
SANGARCÍA: 13:30 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.	
SANTIJUSTE DE SAN JUAN BAUSTISTA: 14:00 y 18:30 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.	
SEPIVEDA: 12:00; 14:00; 16:45 y 18:00 horas.	
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.	

SEGOVIA - ÁVILA - SALAMANCA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Segovia	7,45	14,00	9,00	18,00
Llegada a Ávila	8,45	15,00	10,00	19,00
Salida de Ávila	9,00	15,15	10,15	19,15
Peñaranda de Bracamonte	9,55	16,10	11,10	20,10
Salamanca	10,30	16,45	11,45	20,45

SALAMANCA - ÁVILA - SEGOVIA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Salamanca	6,30	13,15	8,30	17,30
Peñaranda de Bracamonte	7,00	13,50	9,05	18,05
Llegada a Ávila	8,00	14,45	10,00	19,00
Salida de Ávila	8,15	15,00	10,15	19,15
Segovia	9,15	16,00	11,15	20,15

SEGOVIA - ÁVILA	
Lunes a viernes:	7,30 h. 10,30 h. 14,00 h. 16,00 h. 19,00 h.
Sábados, domingos y festivos:	9,00 y 18,00 h.

ÁVILA - SEGOVIA	
Lunes a viernes:	6,30 h. 9,00 h. 12,45 h. 15,00 h. 20,15 h.
Sábados, domingos y festivos:	10,00 h. y 19,00 h.

SALIDAS HACIA SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORABLES	
ALDEALCORVO: 7:00 horas.	SEPIVEDA-ARANDA: 7:30 horas.
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.	TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.	TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 18:50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.
ARANDA DE DUERO: 7:00 y 17:30 horas.	TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes)	VALSECA: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)
AYLLÓN: 7:10 y 9:00 horas.	
BERNARDO: 8:10 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)	
CANTALEJO: 8:00; 9:30; 10:10; 15:00 y 16:10 h.	
CANTALEJO-CUELLAR: 7:00 horas.	
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.	
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 7:30 horas.	
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)	
FUENTEMIZAPHA: 8:45 horas (Lunes y Viernes)	
FUENTESAUICO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.	
FUENTETIENDA: 7:00 horas.	
HOYUELOS: 9:00 horas.	
JUARIOS DE VOKTOYA: 8:00 horas.	
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.	
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
MUÑOPEIRO: 7:45 y 15:55 horas.	
NAVA DE LA ASUNCIÓN: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.	
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.	
NAVAFRÍA: 8:15 horas (crucé); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (crucé)	
PALAZUELOS: 7:20; 8:00; 9:15; 10:30; 13:25; 14:35; 15:35; 17:20; 19:20; 20:30 y 21:25 horas.	
PEDRAZA: 7:30 horas.	
REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.	
RIAZA-CANTALEJO: 8:45 horas.	
SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.	
SAMBOLAL: 7:45 y 16:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.	
SANTIJUSTE DE SAN JUAN BAUSTISTA: 7:45; 10:00 y 15:00 horas.	

HORARIO DE TRENES															
R2		SEGOVIA					MADRID								
TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRÍO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ANGELES S.R.	ELESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.
R	(1)	5,55	-	6,06	-	-	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52
R	(1)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52
R		8,55	9,03	9,07	9,13	-	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50
R		10,55	11,03	-	11,13	-	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50
R		12,55	13,03	13,07	13,13	-	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50
R		14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50
R	(2)	16,50	-	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50
R	(3)	18,55	19,04	19,07	19,11	-	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50
R		20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49

R2		MADRID					SEGOVIA									
TREN	OBSERVACIONES	MADRID-AT.	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	OTERO DE H.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRÍO	SEGOVIA
R	(1)	6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	-	7,57	8,01	8,04	8,13	
R	(2)	8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05	
R		10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	-	-	-	-	12,04	
R		12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	-	13,47	-	-	13,54	
R		14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03	
R	(1)	15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	-	-	-	-	16,52	
R		16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	-	-	-	-	17,48	
R	(3)	18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	-	19,46	19,50	19,54	20,03	
R		20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13	

ADVERTENCIA



# USA 2

Autocasión

**VOLKSWAGEN  
PASSAT 1,9  
TDI 130 CV.**  
MOD 01  
FULL EQUIPE  
GARANTIZADO  
Precio: 17.500 €



**RENAULT  
MEGANE 1.6i 16 V  
Expresion**  
FULL EQUIPE MOD. 03  
GARANTIZADO  
Precio: 11.500 €

**BMW 325 TDS**  
MOD 94  
FULL EQUIPE  
Precio: 4.900 €



**AUDI A4 2.5 TDI**  
MOD. 02  
FULL EQUIPE  
GARANTIZADO  
Precio: 23.800 €

**RENAULT  
SEFRANE 2.0i**  
FULL EQUIPE  
Precio: 2.500 €



**VW GOLF IV  
1.9 SDI**  
MOD. 99  
CON EXTRAS  
GARANTIZADO  
Precio: 10.000 €

**FORD MAVERICK  
2.7 TD**  
7 PLAZAS  
FULL EQUIPE  
GARANTIZADO  
Precio: 9.500 €



**OTRAS OFERTAS:**

FORD SIERRA XR	1.900 €
PEUGEOT 605 SVDT	7.500 €
SEAT CORDOBA 1.9 GT TDI	6.900 €
SEAT TOLEDO 1.8 SPORT	1.800 €
VW GOLF IV 1.9 TDI 110 CV	12.000 €
VW PASSAT 1.9 TDI	11.500 €
VW PASSAT 1.9 TDI 130 CV	17.500 €
AUDI A3 1.9 TDI QUATRO	22.800 €
FORD MAVERICK 2.7 TD	9.500 €
AUDI A41.9 TDI 110 CV	10.500 €

**TENEMOS MUCHAS  
MÁS OFERTAS**

**II NUEVAS INSTALACIONES II  
POLIGONO INDUSTRIAL DE HONTORIA  
GREMIO DE LOS CANTEROS-PARCELA 42  
(JUNTO A VIVEROS HONTORIA)  
40195 HONTORIA (SEGOVIA)**

Tel: 921 44 53 26

Fax: 921 42 29 90

# donpiso

esta es su casa

## SEGOVIA

Av. Fernández Ladreda, 4  
921 463 563

### LAS NAVILLAS

432-Lujoso chalet de dos plantas en precioso entorno. Amplios dormitorios, salón insonorizado, garaje y bodega.  
921 463 563

### A 15 MIN. DE SEGOVIA

440-Precioso chalet de 4 habitaciones, tres baños, garaje y amplia parcela.  
**INFÓRMESE**  
921 463 563

### SAN RAFAEL

555- Casa de dos plantas con tres dormitorios, salón, baño completo. Patio con trastero.  
921 463 563

### ZONA CENTRO

532- Magnifico duplex en edificio rehabilitado. Cuatro dormitorios, amplio salón con balcón. Dos baños completos. Garaje y trastero.  
921 463 563

### ZONA CENTRO

474-Piso en perfecto estado de cuatro dormitorios, amplio salón, cocina, dos baños y garaje.  
921 463 563

### ZONA CENTRO

512- Piso reformado de cuatro dormitorios, dos baños completos. Importantes mejoras. Inmejorable zona  
921 463 563

## ZONA CUARTEL



550- Piso de tres dormitorios exteriores, amplio salón con chimenea, y terraza. cocina amueblada con terraza. Dos baños completos. Garaje.

921 463 563

donpiso **20** aniversario

# Atico

## CASAS y CHALÉS

### TORRECABALLEROS

En construcción. Bodega. 209 m<sup>2</sup>. Amplia parcela. 248.205 E. Veal el proyecto. Ref. 5156

### LOSANA DE PIRÓN

Casa 2 - 3 plantas. 2 dormitorios, baño y aseo. Patio. Cocina amueblada. Sólo 90.152 E. Ref. 5611

### OTERO DE HERREROS

Pareado en construcción. 4 dorm., Amplia bodega. Jardín de más de 250 m<sup>2</sup>. Vistas. Ref. 5174

### CASA RÚSTICA

Al detalle. 3 dorm., Amplio jardín. Precioso entorno. Ref. 5183

### EL SOTILLO

1 Último adosado 1 En esquina. 4 dorm., (Uno de ellos con baño incorporado). Ref. 5110

### ORTIGOSA DEL MONTE

Chalé individual. 232 m<sup>2</sup>. 4 dorm., 3 baños. Jardín de 1000 m<sup>2</sup>. Garaje doble. Ref. 5574

### A 15 KM. DE SEGOVIA

Chalé individual con 400 m<sup>2</sup> y jardín de 900 m<sup>2</sup>. Año 88. Interesante. Ref. 5725

### LOS ÁNGELES

Chalé individual. 125 m<sup>2</sup>. Jardín de 1175 m<sup>2</sup>. Barbacoa, piscina. Poca comunidad. Ref. 5587

### SAN LORENZO

Casa - solar, para construcción de vivienda nueva, con licencia de derribo. Ref. 5719

### A 18 KM. DE SEGOVIA

Casa de pueblo en construcción. 170 m<sup>2</sup>. Pequeño jardín. Garaje. 84.140 E. Ref. 5687

### TURISMO RURAL

A 15 min. De Segovia. Reformada por completo. Funcionando perfectamente. Ref. 5733

### LA LASTRILLA

Adosado en construcción. 230 m<sup>2</sup>. Bodega y lavadero. 3 - 4 dorm., Consúltenos. Ref. 5141

### ÚLTIMO EN TABANERA

Pareado. Gran parcela. En construcción. B/C acondicionado. Excelentes calidades. Ref. 5163

### NAVAS DE RIOFRÍO

Chalé individual con 200 m<sup>2</sup> construidos. Garaje. Jardín de 1.075 m<sup>2</sup>. Ref. 5504

### TORRECABALLEROS

Adosado seminuevo. 190 m<sup>2</sup>. 3 dormitorios. Garaje. Buen jardín. Ref. 5182

"VISÍTELOS SIN COMPROMISO"

Coches, 13 Local  
Tlf. 921 44 55 56  
www.aticodesegovia.com

**ESPIRDO**



Nueva Promoción

- \* 1, 2 y 3 dormitorios
- \* Ascensor, garaje
- \* Estupenda memoria de calidades

Desde 111.190 € (18.000.000 pts)

**Triángulo Inmobiliaria**

**Zamarramala**

- \* 1, 2 y 3 Dormitorios
- \* Buenas calidades
- \* Vistas excepcionales
- \* Algo singular en nueva construcción

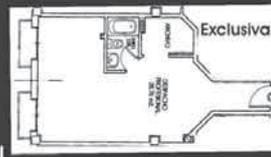


**Triángulo Inmobiliaria**

921 412090

**Centro de PALAZUELOS**

2 últimos nuevos y magníficos estudios con dos estancias y baño.



iii 78.131 €!!!

**SAN FRANCISCO 19**

**ESPIRDO** 12 chalets de lujo

- \* Grandes habitaciones,
- \* 4-6 dormitorios,
- \* acceso de vehículos al jardín,
- \* dormitorio planta baja,
- \* preciosos
- \* individuales



Parcelas a partir de 350 m2 **EXCLUSIVA** NUEVA PROMOCIÓN

921 412090

**TORRECABALLEROS**

**CHALETS INDIVIDUALES**

350 m2 parcela, casa 385 m2, piscina 7,5x3,5

\* Estupenda distribución



**Triángulo Inmobiliaria** **EXCLUSIVA**

**SAN FRANCISCO 19**

**PISOS EN TORRECABALLEROS**

\* DE 2 A 3 DORMITORIOS

- \* Áticos con terraza
- \* Bajos con jardín
- \* Garaje
- \* Ascensor
- \* Acondicionado con rampa para minusválidos



**Triángulo Inmobiliaria**

**SMWITAN**  
FINANZAS E INMUEBLES

**VENTAS**

**BERNUI DE PORREROS**  
CHALET SEMINUEVO  
180m2, 3 plantas,  
2 dormitorios, 1 estudio.  
Jardín 150m2 con  
barbacoa y garaje.

Ref: SG0025V



**LA GRANJA**

**ATICO URB. SAN LUIS**  
2 Dormitorios, baño,  
cocina amueblada,  
armarios empotrados,  
garaje. Muy luminoso

Ref: SG0018V



**PISO San Ildefonso**  
3 dormitorios, baño,  
cocina amueblada y  
trastero. 138.232€

Ref: SG0060V

**SEGOVIA**

**PISO EN SAN CRISTOBAL**

89 m2, 3 dormitorios,  
exterior, baño y aseo.  
Inmejorable estado.  
Piscina comunitaria y  
plaza de garaje

Ref: SG0015V

**PISO ZONA STO. TOMÁS**

100m2, 4 dormitorios,  
baño, aseo, tendedero,  
armarios empotrados.  
Garaje. Amueblado.

Ref: SG0019V

**LOCAL COMERCIAL**

Zona Sto. Tomas  
180m2 en 2 plantas  
acondicionado

Ref: SG0008V

**BARRIO DEL CARMEN**

Piso 3 dormitorios, baño,  
2 terrazas, calefacción  
individual. Reformado.

Ref: SG0073V

**VENTA/ALQUILER RTE.**

230m2. 2 Plantas. Instalado  
Excelentes calidades.  
Ubicado en zona turística  
"Parque Natural  
Hoces del Riaza.

Ref: SG0003V

Sargento Provisional 20-1ºD  
921 441 888 - 921 438 067

**EN SEGOVIA**

**55 PISOS Y APARTAMENTOS**



infórmese en SOL

**cocinas amuebladas**

GRAN URBANIZACIÓN CON PISCINA

135.500 € / 22.545.000 pts  
INCLUIDO GARAJE Y TRASTERO

**SOL INMOBILIARIA**

www.solexclusivas.com

**AVDA/FERNANDEZ LADREDA, 19 921 44 00 44**

**PISOS VENTA**

<p><b>LA LASTRILLA</b> 3 dormitorios, 2 baños, La Lastrilla, gran salón, cocina amueblada con electrodom., armario empotrado, terraza, exterior, luminoso, parquet, posible garaje Ref: PV-6.703</p>	<p><b>JUNTO JOSÉ ZORRILLA</b> Amplio, 4 dormitorios, cocina amueblada, parquet, contraventanas, escayola, gas natural, todo exterior, terraza, 231.400 € Ref: PV-7.039</p>	<p><b>SAN JOSÉ</b> 3 dormitorios, cocina amueblada, terraza, semireformado, calefacción indiv gasóleo, instalación eléctrica y tuberías nuevas, 142.500 € Ref: PV-7.037</p>
<p><b>AV/PADRE CLARET</b> 197 m2, 4 dormitorios, 3 baños, tarima, calefacción central, para reformar, con local 25 m2 uso garaje Ref: PV-5.652</p>	<p><b>JUNTO PLZ/MAYOR</b> 140 m2, 5 dormitorios, 4 balcones, techos altos, tarima, ideal para reformar a su gusto Ref: PV-6.739</p>	<p><b>ZONA VÍA ROMA</b> 2 dormitorios, baño y aseo, cocina amueblada, terraza, soleado, parquet, con plaza de garaje Ref: PV-7.034</p>
<p><b>PALAZUELOS ERESMA</b> 83 m2, 2 dormitorios (pueden ser 3), gran salón, luminoso, buenas vistas, cocina amueblada, garaje, trastero, piscina, pocos años, véalo Ref: PV-6.718</p>	<p><b>AGAPITO MARAZUELA</b> 3 dormitorios amplios, exterior, luminoso, 2 balcones, gas natural, para reformar Ref: PV-7.064</p>	<p><b>EZEQUIEL GONZÁLEZ</b> Amplio, 3 dormitorios, 2 baños, parquet, calefacción central, ascensor, 2 armarios empotrados, cocina amueblada con despensa, buen estado, 300.507 € Ref:</p>
<p><b>SAN CRISTÓBAL</b> Zonas comunes con piscina, 3 dormitorios, 2 baños, garaje, trastero, parquet, cocina amueblada, 2 terrazas Ref: PV-6.607</p>	<p><b>JUNTO PLZ/MAYOR</b> 2 dormitorios, cocina amueblada con electrodom., vigas madera, tarima, ascensor, exterior, pocos años, muy buen estado Ref: PV-7.043</p>	<p><b>OBISPO QUESADA</b> Junto Renfe, 3 dormitorios, ascensor, terraza cerrada, puerta blindada, calefacción central, buen estado Ref: PV-6.761</p>
<p><b>TORRECABALLEROS</b> Apartamento 1 dormitorio, suelo barro cocido, estilo rústico, con garaje, en construcción Ref: PV-6.371</p>	<p><b>AV/FDEZ LADREDA</b> Piso o despacho, luminoso, tarima, calefacción central, ascensor, terraza, ideal inversores Ref: PV-7.038</p>	<p><b>CRISTO DEL MERCADO</b> 70 m2, 3 dormitorios, exterior, con ascensor, calefacción central, suelo gres cerámico Ref: PV-7.035</p>
<p><b>NUEVA SEGOVIA</b> Amplio, 4 dormitorios, 2 baños, 2 terrazas, parquet, chimenea francesa, ascensor, garaje y trastero, cocina amueblada, 204.345 € Ref: PV-7.033</p>	<p><b>CONDE SEPÚLVEDA</b> Pocos años construcción, 2 dormitorios, cocina amueblada con electrodomésticos, parquet, ascensor, gas natural, muy buen precio Ref: PV-6.715</p>	<p><b>ZONA PLAZA MAYOR</b> 112 m2, amplio salón, 3 dormitorios, 2 baños, luminoso, ascensor y garaje, parquet, cocina amueblada, calef individual, aire acondicionado, lujo Ref: PV-6.318</p>
<p><b>JUNTO CATEDRAL</b> Para reformar, 4 dormitorios, 2 baños, 3 balcones, trastero, despensa Ref: PV-6.101</p>	<p><b>ZONA ZULOAGAS</b> 120 m2, 3 dormitorios, tarima, con patio privado, + 2 locales tipo bodega 90 m2, para reformar Ref: PV-6.473</p>	<p><b>SAN CRISTÓBAL</b> 3 dormitorios, 2 baños, ascensor, trastero, garaje, piscina, ideal invertir, con algunos muebles Ref: PV-5.988</p>

**RE/MAX**  
**Inmobiline**  
Servicios Inmobiliarios



ALICIA VELASCO  
Agente Asociado

**RECIENTE CAPTADO**



**JOSE ZORRILLA**  
PISO REFORMADO, COCINA  
AMUEBLADA A ESTRENAR,  
3 DORM.

**RECIENTE CAPTADO**



**SAN LORENZO**  
PISO DE 3 DORM., 100 M2.  
TODO EXTERIOR,  
BUEN ESTADO



YOLANDA GOMEZ  
Agente Asociado

**RECIENTE CAPTADO**



**LA GRANJA**  
PISO DE 120 M2, 2 DORM.  
CON COCINA AMUEBLADA,  
DE ESTILO RÚSTICO

**RECIENTE CAPTADO**



**TRES CASAS**  
PISO DE 2 DORM. CON  
TERRAZA, AMUEBLADO,  
BUEN ESTADO

921 41 30 09

Escultor Marinas 12  
www.remax.es



**INMOBILIARIA**  
**MANSINO**  
Símbolo de eficacia

**VENDE CHALET**  
**SEGOVIA**

260m<sup>2</sup>  
3-5 Dormitorios, 3 Baños  
Bodega. Con Piscina  
Doble Plaza de Garaje

**BONITAS VISTAS!**

**VENDE**  
**APARTAMENTO**  
**CTRA. VILLAGASTÍN**

2 Dormitorios, 2 Baños  
Garaje y Trastero  
Todo Exterior a Fachada Ppal  
¡El Mejor de la Promoción!

**¡OCASIÓN!**

**VENDE PISO**  
**CTRA. VILLAGASTÍN**

3 Dormitorios, 2 Baños  
Cocina Amueblada  
Garaje. Muchas Mejoras  
¡Reciente Construcción!  
PISCINA COMUNITARIA  
¡TOTALMENTE EXTERIOR!

**VENDE CHALET**  
**LA LASTRILLA**

240m<sup>2</sup>. 6 Dorm. 4 Baños  
Cocina-Office  
Doble Plaza de Garaje  
Bodega  
Amplia Terraza-Solarium  
¡Excelente Orientación con  
Vistas a la Sierra!

**¡NUEVO!**

**VENDE PISO**  
**MARBELLA**

140m<sup>2</sup>. 2 Plazas de Garaje  
15.000m<sup>2</sup> de Zonas Comunes  
Con Piscina, Padel, Club Social  
¡A ESTRENAR!

**¡SOLO 390.660.-€!**

921 44 30 31  
www.mansino.com

Profesionales a su servicio



**CRTA. VILLAGASTÍN**  
Vivienda de 95 m<sup>2</sup> construidos,  
2 dormitorios  
muy amplios.  
2 baños.  
Trastero y garaje.  
EN CONSTRUCCIÓN  
Muy buena distribución.  
Vea los planos  
PV-738

**Apartamento en San Cristóbal.** Suelos de tarima. Estado impecable. PV-768.

**San Cristóbal,** 3 dormitorios, salón, cocina, baño y aseo. Trastero y garaje. Suelos de parquet. Piscina y zonas comunes ajardinadas. PV-769.

**La Losa. Piso amueblado.** 2 dormitorios. Jardín privado de 70 m<sup>2</sup>. Zonas comunes con piscina. Salón con chimenea. PV-770.

**Nueva Segovia.** 110 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, salón, cocina amueblada. Baño y aseo. Trastero y garaje. Buen estado. PV-771.

**San Lorenzo. Apartamento** con plaza de garaje. Amueblado. PV-772.

**San Lorenzo.** 125 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, salón, cocina amueblada, 2 baños. Garaje. Jardín privado. PV-773.

**Torrecañaleros. Piso** con 2 dormitorios, salón, cocina, baño, trastero. Patio de 53 m<sup>2</sup>. A estrenar. PV-774.

**Apartamento en La Lastrilla,** 1 dormitorio, salón, cocina amueblada y aseo. Suelos de tarima. Buen estado. PV-775.

**Zona Conde Sepúlveda, vivienda** de 90 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios para reformar. Muchas posibilidades.

**Piso en TORRECABALLEROS**

Vivienda con 2 dormitorios, salón, cocina amueblada. Baño y trastero. Suelos de parquet. Zonas comunes ajardinadas. Estado impecable  
¡¡VISÍTALO HOY MISMO!,  
LE ENCANTARÁ  
PV-738

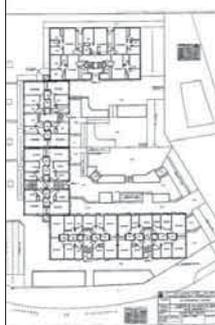
Le esperamos en nuestra nueva oficina en:  
**C/ Alférez Provisional, 6 SEGOVIA**

921 41 30 68  
699 96 10 10



Teléfonos 921 40 66 09  
921 40 62 62

**PROMOCIÓN**  
**EN SEGOVIA**  
**CAPITAL**



**84**  
**VIVIENDAS**  
**DE**

**1 Y 2**  
**DORMITORIOS**

**GARAJES**  
**Y TRASTEROS**

**ZONAS**  
**COMUNES**  
**Y PISCINA.**



FEBIGESTIÓN, S.L.  
C/ Arroyo nº 1.  
TRECASCAS (SEGOVIA)  
921 40 66 09 / 921 40 62 62  
febigestion@telefonica.net

**GESTIÓN**  
**10**  
GESTIÓN INMOBILIARIA

**¡¡UNA BUENA OCASIÓN**  
**DE COMPRAR!!**  
**“NUEVA**  
**PROMOCIÓN”**  
**C/ LA LUZ-PEÑASCAL**  
(JUNTO COLEGIO CLARET)

**PISOS 1, 2, 3**  
**DORMITORIOS, GARAJES**  
**EXCEPCIONALES CALIDADES**

**MUY GÉNICOS**  
**Y LUMINOSOS**

**ASCENSOR**

**GASTOS INDIVIDUALES**

**INFORMACIÓN**  
**Y PLANOS**  
**EN NUESTRA OFICINA**

**¡¡VEN A RESERVARLO YA**

**El 10**  
De Su **GESTIÓN**

921 44 50 77

C/ La Plata, 56  
www.gestion-10.com

**Inmobiliaria J.P.**  
EDIFICIO SAN ROQUE  
P/ Ezequiel González, 24 - BAJO A - SEGOVIA  
**921 432 381**

**LA LASTRILLA**

**RESIDENCIAL**

**"VISTAS DE SEGOVIA"**

**CHALETS**

**ADOSADOS**

**SUPERFICIE 280 m2**  
**EXCELENTES CALIDADES**

**\* SEMISOTANO**

**GARAJE DOS COCHES**

**BODEGA CON CHIMENEA**

**TRASTERO · LAVADERO**

**ASEO**

**\* PLANTA BAJA**

**AMPLIO SALON**

**COCINA CON TERRAZA**

**DORMITORIO-DESPACHO**

**BAÑO**

**\* PLANTA PRIMERA**

**3 DORMITORIOS**

**2 BAÑOS**

**BAÑERA-HIDROMASAJE**

**\* BAJOCUBIERTA**

**TOTALMENTE HABILITADO**

**TERRAZA · SOLARIUM**

**CALEFACCIÓN INDIVIDUAL**

**GAS NATURAL**

**TARIMA FLOTANTE**

**EN DORMITORIOS**

**Y BAJOCUBIERTA**

**Aranguren c/Muerte y vida, 10**

**ARANGUREN**

**CHALETS VENTA**

**ESPIRDO**  
chalet  
3 dormitorios  
dos baños  
y aseo  
calef. Individual  
garaje, jardín  
cocina amueblada  
**VEN A VERLO**

**GARCILLAN**  
casa de  
500 m2 de parcela  
tres dormitorios  
un baño, garaje  
semireformada  
**VEN A VERLO**

**TRESCASAS**  
chalet cuatro  
dormitorios  
tres baños  
calef. Individual  
garaje, jardín  
en construcción  
**VEN A VERLO**

**TORRECABALLEROS**  
dos dormitorios  
dos baños  
calef. Individual  
garaje  
cocina amueblada  
**VEN A VERLO**

**TORRECABALLEROS**  
promoción de chalets  
cuatro dormitorios  
tres baños  
calef. Individual  
garaje jardín  
en construcción  
**VEN A VERLO**

**PARQUE ROBLEDO**  
chalet de tres  
dormitorios  
dos baños  
calef. Individual  
garaje, jardín  
cocina amueblada  
**VEN A VERLO**

**TABANERA**  
cuatro dormitorios  
dos baños y aseo  
calef. Individual  
trastero y garaje  
a estrenar  
jardín  
**VEN A VERLO**

**44 03 13**  
**44 04 39**



La mirada más completa al mercado inmobiliario

**PARQUE ROBLEDO**

Chalet adosado.  
3 dormitorios.  
130 m2.  
Parcela de 200 m2  
Dos porches.  
Garaje y trastero.  
Ref: 1184

**CAMINO NUEVO**

Piso de 120 m2.  
3 dormitorios.  
Baño y aseo.  
Cocina amueblada.  
Ascensor  
Ref: 911

**LA CUESTA**

Casa de 170 m2.  
3 dormitorios.  
Preciosas vistas.  
Perfecto estado.  
Reciente construcción.  
Ref: 170

**HONTANARES**

Chalet pareado.  
185 m2.  
5 dormitorios.  
Jardín y garaje.  
A estrenar.  
Ref: 688

**REHABILITACIÓN DE PISOS EN CASCO ANTIGUO. 2 DORMITORIOS.**

**921 41 32 20** **921 41 32 20**  
C/ Santo Tomás, 5  
40002, Segovia  
www.curtidoresinmobiliaria.com

**MIGUEL TOVAR**  
**IMT**  
Ezequiel González, 6  
**921 43 54 61**  
**921 43 59 50**

**ALQUILER**

SE ALQUILA chalet en la lastrilla, 4 dormitorios, tres baños, jardín privado, sin amueblar.

SE ALQUILA piso de tres dormitorios, baño y aseo. Cocina amueblada.

SE ALQUILA piso de tres dormitorios, baño y aseo, gastos individuales, zona Estación de Trenes.

SE ALQUILA piso de tres dormitorios, en la Lastrilla, pocos años de construcción, amueblado, garaje y trastero.

SE ALQUILA piso de tres dormitorios, gastos centrales.

SE ALQUILA piso zona de la Avd de la Constitución, tres dormitorios, gastos centrales, dos terrazas.

SE ALQUILA piso de tres dormitorios, baño y aseo, garaje, gastos centrales.

SE ALQUILA apartamento de dos dormitorios, cocina y aseo.

SE ALQUILA apartamento en Parque Robledo, con chimenea en el salón.

SE ALQUILA apartamento en el Casco Antiguo, con vistas a la Catedral.

SE ALQUILA piso de tres dormitorios en la Lastrilla, sin amueblar.

**UN CLARO OBJETO DE DESEO**

**JUNTO AL CLUB DE TENIS JUAN BRAVO**

**33 VIVIENDAS 3 Y 4 DORMITORIOS AMPLIAS PARCELAS EXCELENTES CALIDADES DESDE 165.000 EUROS 1ª FASE A LA VENTA RESERVA 3.000 EUROS.**

**GESTIÓN 10**  
GESTIÓN INMOBILIARIA

**¡¡OCASIÓN!! IMPECABLE PISO EN SAN CRISTOBAL**  
Urbanización con piscina y tenis  
3 dormitorios  
baño, aseo.  
Cocina amueblada.  
Amplias terrazas.  
Muy soleado.  
**159.268 €.**

**¡¡EXCELENTE SITUACIÓN!! ZONA EL CARMEN**  
Piso de 3 dormitorios  
Baño.  
Calefacción individual  
Bonitas terrazas  
Luminoso  
Buen precio  
**¡¡¡¡¡INFORMATE!!**

**El 10 De Su GESTIÓN**

**¡¡GRAN OPORTUNIDAD!! Magnífico PISO EN SANTA EULALIA**  
Totalmente reformado  
3 dormitorios  
cocina amueblada  
Calefacción individual  
Ascensor  
**¡¡¡¡¡LLÁMENOS!!**

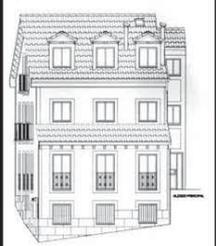
**¡¡ATENCIÓN!! ZONA CENTRO**  
Excelente piso de 2 dormitorios  
Calefacción individual  
cocina amueblada  
Muchas mejoras  
Inmejorable situación  
**¡¡A un precio increíble!! ¿LO VEMOS?**

**921 44 50 77**  
C/ La Plata, 56  
**www.gestion-10.com**

**ARCO**  
**921471474**

**PROMOCION**

**POZO LA NIEVE LA GRANJA**



**MAGNIFICAS VIVIENDAS DE**

**2 y 3 DORMITORIOS EN EL CENTRO**

**EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES**

**RAMIREZ T**

**CALIDAD**  
C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO



### Jorge Sanz visita 'La azotea de Wyoming'

La Primera emite a las 22.35 horas *La azotea de Wyoming*, que contará con la presencia del actor Jorge Sanz, protagonista de títulos como *La niña de tus ojos*, *Libertarias*, *El año de las luces* y la oscarizada *Belle époque*. Además, Wyoming recibirá la visita de Iñaki Cano y Miguel Ángel Aguilar.



El periodista Juan Manuel Pérez.

### Toda la actualidad de la región, a fondo

Juan Manuel Pérez presenta y modera el debate semanal que Canal 4 dedica (21,00 horas) a los asuntos más relevantes de la comunidad. Acompañado de un amplio equipo de contetulos se ofrecerán diferentes puntos de vista y un interesante debate sobre los asuntos más destacados de la semana.

### Carter regresa al County en 'Urgencias'

La Primera ofrece dos capítulos de la serie estadounidense *Urgencias*, que se emite a las 0,15 horas. El primero, *Makenba*, cuenta cómo los empleados de este servicio se esfuerzan por celebrar las fiestas navideñas. En el segundo, *Ida y vuelta*, Carter vuelve al County y es recibido calurosamente.

### Marge, preocupada por la salud familiar

Marge agrídulce es el título del capítulo de hoy de *Los Simpson* (Antena 3; 14,30 horas). Springfield es declarada la ciudad con más gordos de América y Marge empieza a preocuparse por la salud de los suyos y descubre que alguien está virtiendo ilegalmente azúcar en todas las comidas de la ciudad.

# El Barcelona recibe al Chelsea de Mourinho y Abramovich

Los dos equipos más en forma de Europa se ven las caras en un choque que promete ser muy igualado y que el entrenador del rico club londinense ha calentado previamente

• La Primera ofrece a las 20,45 horas el partido de ida de los octavos entre los líderes de las ligas española e inglesa. A la misma hora, Canal + ofrece el Manchester-Milán.

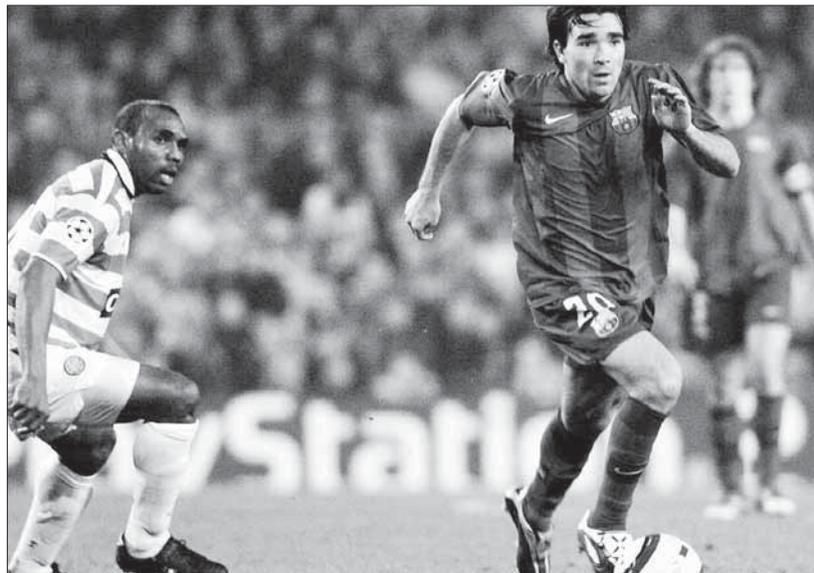
EFE/MADRID

El Barcelona tendrá la oportunidad de confirmar su buen juego de esta temporada hoy en la ida de los octavos de final de la Champions, frente a otro de los grandes del momento en Europa, el Chelsea, líder de la liga inglesa. El Barcelona-Chelsea será emitido, en directo, por La Primera de TVE a partir de las 20,45 horas desde el Nou Camp.

La retransmisión corre a cargo de José Ángel de la Casa, con los comentarios técnicos del ex madridista Miguel González del Campo *Michel*, y las entrevistas a pie de campo de Quique Guasch.

Los azulgranas disputan este primer partido en su casa -y la vuelta en terreno inglés-, ya que en la fase previa quedaron segundos de su grupo, y el Chelsea, primero.

Ronaldinho, Deco y compañía disputan este importante encuentro con la serenidad de haber vuelto a ampliar su distancia con el Real Madrid en la Liga española, ya que tras los re-



El brasileño nacionalizado portugués del Barcelona, Deco, es uno de los jugadores más destacados de la Liga española. / EFE

sultados del pasado fin de semana la diferencia entre ambos se ha situado de nuevo en siete puntos, que pueden ser ocho porque parece improbable que el Madrid en el partido que les enfrentará en el Bernabéu neutralice la particular diferencia de goles favorable a los culés (tres). El Barcelona no debe confiar-

se ni un ápice del Chelsea, un conjunto muy fuerte (gracias al talonario de su presidente, Abramovich) que se sentirá convencido de pasar la eliminatoria.

En este primer partido es importante no precipitarse, y sobre todo, tratar de no encajar goles en casa; un resultado del tipo 1-0 suele ser bastante apre-

ciado a estas alturas de la competición.

El morbo está servido con la vuelta del que fuera segundo de Robson en el Barça, José Mourinho, que recientemente señaló que había ganado el mismo número de Copas de Europa que el Barcelona en toda su historia.

► ANTENA 3

Emilio, el portero, busca a su verdadero padre en 'Aquí no hay quien viva'

SPC

Antena 3 emite a las 21,45 horas un nuevo capítulo de *Aquí no hay quien viva*, serie que narra la vida de una comunidad de vecinos. En este nuevo capítulo, *Érase un juicio*, Emilio decide buscar a su verdadero padre. Para asegurarse de quién es realmente su progenitor, llama a su madre, pero ésta, demasiado ocupada viendo la televisión, no le hace mucho caso.

Comienzan los juicios de divorcio. De un lado está el de Isabel y Andrés, y de otro, el de Juan y Paloma. Andrés, que ha contratado a Rosa de abogada, le reclama a Isabel la mitad del dinero del piso y una pensión para él y para sus dos hijos. Como Paloma está en coma, se convoca un consejo familiar al que acuden los padres de ésta para representarla.

Lucía no está segura de que deba volver con Roberto y le sugiere que solamente compartan piso. Por su parte, Belén, que ya no tiene a Alicia en casa, está buscando a otra persona para pagar el alquiler. Se lo pide a Roberto, éste acepta y se traslada a vivir con ella. Como consecuencia, Lucía se ve obligada a buscar a otro inquilino y Mauri le presenta a un amigo suyo gay.

Entretanto, Mauri continúa con su triángulo amoroso y cree que tanto Diego como Abel están enamorados de él.



**TIENES QUE VERLO**

**MÁS MADERA**  
DESCUBRE TODAS LAS SECCIONES, CONCURSOS, COLABORADORES  
ESTA NOCHE A LAS 22:00 CON REMI SANZ

... HOY EN CANAL 4 SEGOVIA

## ENTREVISTAS



### Anne Igartiburu, Íñigo Segurola y Khristian Pielhof en 'Lo + plus'

La mesa de *Lo + plus* vuelve a estar completa. Manu Carreño y Ana García Siñeriz no pueden quejarse, un día más, de su compañía. Hoy, la presentadora de televisión Anne Igartiburu y los chicos de Bricomanía, Íñigo Segurola y Khristian Pielhof, serán los nuevos entrevistados.

CANAL 4, 15,30 HORAS

## MAGAZINE, EN CANAL 4



### Las tardes de Castilla y León

Cristina Camell y su mesa de colaboradores traen toda la actualidad de nuestros famosos y los temas a debate que más interesan a la sociedad con los mejores debates en 'La tarde es tuya'

CANAL 4, 16,00 HORAS

## PROGRAMACIÓN DE TELEVISIÓN

TVE 1	LA 2	ANTENA 3	CANAL 4	TELES
06:00 CANAL 24 HORAS 07:00 <b>TELEDIARIO MATINAL</b> Espacio informativo que recoge las noticias más destacadas de la jornada del ámbito nacional e internacional presentado por Igor Gómez, Susana Roza y Salvador Martín Mateos en los deportes. 09:00 <b>LOS DESAYUNOS DE TVE</b> Espacio informativo de entrevistas y repaso de la actualidad dirigido y presentado por Pepa Bueno. 10:15 <b>SABER VIVIR</b> Espacio dedicado a la salud presentado por Manuel Torreiglesias 11:15 <b>POR LA MAÑANA</b> Magazine. Incluye: -Avance informativo	07:00 THAT'S ENGLISH 07:30 LOS LUNNIS 09:30 <b>AQUÍ HAY TRABAJO</b> 10:00 <b>TV. EDUCATIVA:</b> LA AVENTURADEL SABER LA BOTICA DE LA ABUELA 11:00 ESPAÑA ES 11:15 LOS LUNNIS 13:00 -Los Lunnis, la serie -Arthur -Digimon -Los mini monstruos 15:15 SABER Y GANAR 15:45 <b>GRANDES DOCUMENTALES</b> 16:45 <b>VUELTA CICLISTA A LA COMUNIDAD VALENCIANA</b> 2ª etapa Xabia-Port de Sagunt	06:00 <b>LAS NOTICIAS DE LA MAÑANA</b> Espacio informativo que repasa puntualmente todos los acontecimientos de la actualidad, tanto del ámbito nacional como del internacional. Además, se incluye la actualidad deportiva y la previsión meteorológica para las próximas horas. 09:00 <b>RUEDO IBÉRICO</b> Espacio de tertulia presentado por Montserrat Domínguez. Incluye la entrevista a un personaje destacado y se da un repaso a los periódicos del panorama nacional e internacional. 10:45 <b>CADA DÍA</b> Magazine matinal	07:00 <b>INFORMACIÓN BURSÁTIL</b> 11:30 <b>MÁS MADERA</b> 13:00 <b>AVANCE INFORMATIVO:</b> La información más destacada acontecida a lo largo de la mañana con Antonio Renedo. 13:05 <b>CARISSIMA:</b> Telenovela venezolana 14:00 <b>SUPER AGENTE 86</b> 14:25 <b>CANAL 4 NOTICIAS:</b> Primera Edición: Espacio informativo presentado por Estefanía Ureña y Antonio Renedo con las noticias nacionales e internacionales más destacadas a lo largo de la jornada. 15:00 <b>TIEMPO DE VIAJAR</b> 16:00 <b>LA TARDE ES TUYA</b> 18:00 <b>INFIERNO EN EL PARAÍSO</b> 19:00 <b>AL SALIR DE CLASE</b>	06:30 <b>INFORMATIVOS TELECINCO MATINAL</b> Espacio que recoge las noticias más destacadas de la jornada, tanto del ámbito nacional como internacional. Incluye la información deportiva y la previsión meteorológica para las próximas horas. Presentado por José Luis Fuentes y Ana Rodríguez. 09:10 <b>LA MIRADA CRÍTICA</b> Espacio de tertulia informativa y entrevistas presentado por Vicente Vallés. 10:45 <b>EL PROGRAMA DE ANA ROSA</b> Magazine. Incluye: -KARLOS ARGUÍNANO EN TU COCINA Espacio culinario presentado por

**Necesitamos tu Sangre** **HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA HOSPITAL POLICLÍNICO** Calle San Agustín nº 13. 40001 Segovia **921 46 14 39** **921 41 92 91**

14:00 <b>INFORMATIVO CASTILLA Y LEÓN CORAZÓN DE INVIERNO</b> Programa de crónica social presentado por Anne Igartiburu. Incluye una sección de corazón y un espacio con las últimas tendencias del mundo de la moda. 15:00 <b>TELEDIARIO 1</b> Espacio informativo con las noticias más destacadas, tanto del ámbito nacional como del internacional presentado por Ana Blanco. Incluye la información más relevante del mundo deportivo de la mano de María Escario. 15:55 <b>EL TIEMPO</b> Espacio de previsión meteorológica para los próximos días 16:00 <b>OBSESIÓN</b> Telenovela 17:00 <b>TE VOY A ENSEÑAR A QUERER</b> Telenovela 18:00 <b>SMALLVILLE</b> Serie Incluye: -Avance informativo	17:30 <b>LOS LUNNIS</b> -Pato Bill -Los Lunnis, la serie -Misión Odisea 19:15 <b>PADRES EN APUROS</b> 19:30 <b>AGUA</b> 20:00 <b>INFORMATIVO CASTILLA Y LEÓN</b> 20:30 <b>APARTAMENTO DE SOLTERO</b> 21:00 <b>VIVIR CON MR. COOPER</b> 21:30 <b>MIRADAS 2</b> 21:55 <b>SORTEO DE LA BONOLOTO</b> 22:00 <b>LA 2 NOTICIAS</b> 22:30 <b>EL TIEMPO</b> 22:35 <b>UEFA CHAMPIONS LEAGUE</b> 23:00 <b>ENFOQUE</b> Espacio de tertulia en profundidad sobre temas de actualidad presentado por Pedro Piqueras 00:30 <b>LA MANDRÁGORA</b> 01:00 <b>REDES</b> 02:00 <b>EL MUNDO EN 24 HORAS</b> 02:30 <b>CONCIERTOS DE RADIO-3</b> 03:00 <b>LA BOTICA DE LA ABUELA (R)</b> 03:15 <b>TELEDEPORTE</b> 04:45 <b>EURONEWS</b> Espacio informativo	14:30 <b>LOS SIMPSON</b> Serie. Cap. 277 15:00 <b>ANTENA 3 NOTICIAS 1</b> Espacio informativo con las noticias más relevantes de la actualidad nacional e internacional. Incluye la información deportiva más destacada y la previsión meteorológica para las próximas horas. 15:45 <b>LA VIDA ES ROSA</b> Espacio de crónica social presentado por Rosa Villacastín y Olga Marset. 17:00 <b>AVENTURA EN ÁFRICA</b> Resumen diario presentado por Alicia Ramírez y Paula Vázquez. 18:00 <b>NÚMEROS LOCOS</b> Concurso presentado por Carlos Sobera. 19:00 <b>EL DIARIO DE PATRICIA</b> Programa de testimonios en el que los invitados aportan sus propias experiencias. Los telespectadores también pueden contar su experiencia vía telefónica.	19:30 <b>KAOS</b> 19:55 <b>ACTUALIDAD LOCAL.</b> Toda la información local más importante del día. Presentado por Patricia Martín. 20:25 <b>CANAL 4 NOTICIAS:</b> Segunda Edición: Las noticias nacionales, internacionales y deportivas con Alejandra Abad y Eduardo Álvarez. Incluye la información meteorológica. 21:00 <b>ACTUALIDAD CASTILLA Y LEÓN:</b> Juan Manuel Pérez modera esta tertulia con los temas a debate de mayor actualidad en Castilla y León. 21:45 <b>CAMPOS CASTILLA Y LEÓN</b> 22:00 <b>MÁS MADERA:</b> Programa magazine, presentado por Remi Sanz. 23:30 <b>ACTUALIDAD LOCAL</b> 00:05 <b>CINE CLÁSICO: DUELO EN EL FONDO DEL MAR</b> 01:45 <b>CÓDIGO ROJO:</b> En el programa de esta noche, Francisco Pérez Abellán analiza el aumento del interés en el satanismo y las ciencias ocultas entre los jóvenes. 02:45 <b>MTV MÚSICA</b>	14:30 <b>INFORMATIVOS TELECINCO</b> Espacio de noticias con la actualidad más relevante acontecida en el ámbito nacional e internacional. Incluye las noticias más destacadas del mundo deportivo y la previsión meteorológica para las próximas horas. Presentado por Hilario Pino y Begoña Chamorro. 15:30 <b>AQUÍ HAY TOMATE</b> Programa dedicado a la crónica rosa con envíos especiales al lugar de la noticia. Presentado por Carmen Alcalay y Jorge Javier Vázquez. 16:30 <b>GRAN HERMANO VIP</b> Resumen con Óscar Martínez 17:30 <b>A TU LADO</b> Magazine vespertino que cuenta con una animada tertulia sobre la actualidad del corazón desvelando las exclusivas más sorprendentes de los famosos. Presentado por Emma García. 19:35 <b>IALLÁ TÚ!</b> Concurso presentado por Jesús Vázquez
---	---	--	--	--

**segovialnmobiliaria.com** la mejor forma de encontrar casa en Segovia

presentado por Lorenzo Milá 20:00 <b>GENTE</b> 20:35 <b>FÚTBOL</b> <b>UEFA CHAMPIONS LEAGUE</b> FC Barcelona-Chelsea En directo desde el Estadio Camp Nou de Barcelona. Incluye: -TELEDIARIO 2 22:35 <b>LA AZOTEA DE WYOMING</b> 00:15 <b>URGENCIAS</b> Serie no recomendada para menores de 13 años protagonizada por Noah Wyle, Maura Tierney y Mekhi Phifer entre otros. 01:30 <b>TELEDIARIO 3</b> Espacio informativo con la actualidad de la jornada en el panorama nacional e internacional presentado por Antonio Parreño 02:00 <b>DEPORTE.ES</b> 02:30 <b>LOS SIETE MAGNÍFICOS</b> 03:30 <b>CANAL 24 HORAS</b>	<b>POPULAR TELEVISION</b> 12:00 <b>ANGELUS</b> 12:05 <b>SANTA MISA</b> 12:50 <b>TELETIENDA</b> 13:00 <b>DEBATE POPULAR R</b> 13:30 <b>DEBATE POPULAR R</b> 14:00 <b>POPULAR TV NOTICIAS MEDIODÍA</b> 14:30 <b>DOCUMENTALES ESTRENO</b> 15:00 <b>PUEBLO EN CAMINO E</b> 15:31 <b>MÁS CINE, POR FAVOR CLÁSICO 3</b> 17:05 <b>EXPANSIÓN: CIERRE BOLSA</b> 17:30 <b>TRIS, TRAS Y VERÁS 3 E</b> 19:00 <b>EL CHAVO DEL 8 3 E</b> 19:30 <b>VERANO AZUL 1ª PARTE E</b> 20:00 <b>POPULAR TV NOTICIAS TARDE</b> 20:30 <b>FLASH GORDON</b> 21:00 <b>BUENAS NOCHES NIÑOS</b> 21:08 <b>CINE</b> 22:30 <b>TE PUEDE PASAR A TI R</b> 22:55 <b>POPULAR TV NOTICIAS SEGOVIA</b> 23:01 <b>ARGUMENTOS E</b> 23:55 <b>PALABRA DE VIDA</b> 0:00 <b>POPULAR TV NOTICIAS NOCHE R</b> 0:36 <b>VERANO AZUL 1ª PARTE R</b> 1:00 <b>FLASH GORDON E</b> 1:30 <b>EXPANSIÓN</b>	20:15 <b>PASAPALABRA</b> Concurso cultural presentado por Silvia Jato en el que los participantes, apoyados por invitados famosos, demuestran sus habilidades con el lenguaje. 21:00 <b>ANTENA 3 NOTICIAS 2</b> Espacio informativo con las principales noticias de la jornada, tanto del ámbito nacional como internacional. Incluye un resumen de las noticias deportivas y la previsión meteorológica. 21:45 <b>TV ON ENCHUFADOS</b> Programa de recortes televisivos 22:15 <b>AQUÍ NO HAY QUIEN VIVA</b> Serie 23:45 <b>BUENAFUENTE</b> Late show 01:45 <b>SEXO EN NUEVA YORK</b> 02:20 <b>ANTENA 3 NOTICIAS 3</b> 02:40 <b>TELEVENTA</b> 05:00 <b>REPETICIÓN DE PROGRAMAS</b>	<b>TELESEGOVIA</b> 9:30 <b>FÚTBOL SALA</b> 10:00 <b>PLAZA MAYOR</b> 11:00 <b>TELENOVELA. PRIVILEGIO DE AMAR</b> 11:45 <b>TELESERIE. "EL ALMA HERIDA"</b> 12:30 <b>A MESA Y MANTEL</b> 13:30 <b>TELENOVELA "VECINOS"</b> 14:00 <b>TELENOTICIAS SEGOVIA</b> 14:30 <b>TELENOTICIAS CASTILLA Y LEÓN</b> 15:05 <b>EL AYUNTAMIENTO SOMOS TODOS</b> 15:30 <b>TELENOTICIAS SEGOVIA</b> 16:00 <b>CINE "LOS DÍAS DE LA IRA"</b> 17:30 <b>ZIP ZAP</b> 17:55 <b>AVANCE INFORMATIVO</b> 18:00 <b>LA HORA ANIMADA</b> 19:00 <b>TELESERIE "COMPAÑEROS"</b> 20:00 <b>TELENOTICIAS SEGOVIA</b> 20:30 <b>TELENOTICIAS CASTILLA Y LEÓN</b> 21:15 <b>ESTUDIO 9</b> 21:50 <b>QUE NO FALTE NADIE</b> 22:15 <b>FIESTA BRAVA</b> 22:45 <b>PLAZA MAYOR</b> 0:00 <b>TELENOTICIAS SEGOVIA</b> 0:30 <b>TELENOTICIAS CASTILLA Y LEÓN</b>	20:30 <b>INFORMATIVOS TELECINCO</b> Espacio informativo con la actualidad más relevante ocurrida a lo largo del día, tanto del ámbito nacional como internacional. Presentado por Ángels Barceló y Agustín Hernández. Además, incluye la información más destacada del mundo deportivo y los últimos datos de la previsión meteorológica. 21:30 <b>PECADO ORIGINAL</b> Espacio que ofrece reportajes de actualidad en clave de humor. 22:00 <b>LOS SERRANO</b> 23:40 <b>CRÓNICAS MARCIANAS</b> Late show presentado por Javier Sardá. Le acompañan sus habituales colaboradores. 02:20 <b>INFORMATIVOS TELECINCO</b> 02:45 <b>INFOCOMERCIALES</b> 05:45 <b>LA LÍNEA DE LA VIDA</b> 06:15 <b>NOCTURNOS</b>
---	--	---	--	---

**'LA MANDRÁGORA'**



**Luisa Martín y Silvia Abascal son la 'Historia de una vida'**

El tercer programa de la nueva etapa de *La Mandrágora* cuenta con la presencia de las famosas actrices, Luisa Martín y Silvia Abascal. Ambas acuden al programa para hablar de la obra que coprotagonizan, *Historia de una vida*, de Donald Margulies, en el Teatro Muñoz Seca de Madrid  
LA 2. 00,30 HORAS

**SERIE**



**'Urgencias' por un accidente de coche**

En el capítulo de hoy, convivirán dos culturas diferentes cuando Neela trata a dos adolescentes Amish que han sufrido un accidente de coche y están en el momento de valorar el mundo exterior.  
TVE 1. 00,15 HORAS

CANAL +	TELEMADRID
<b>07:05 + TE VALE XXL</b>	<b>07:00 TELENOTICIAS</b> Espacio informativo
<b>07:55 LO + PLUS</b> Repetición del magazine de entrevistas presentado por Ana García Sñeriz y Manu Carreño	<b>07:30 CYBERCLUB</b> Espacio infantil. Incluye: -Nick and Perry -Magical Doremi -Doraemon
<b>08:45 NOTICIAS CNN +</b> Espacio que recoge las noticias más destacadas de la jornada tanto de ámbito nacional como internacional.	<b>09:00 EL CÍRCULO A PRIMERA HORA</b> Presenta: Ely del Valle. Invitado: Josep Antoni Durán i Lleida, Secretario General de CIU.
<b>09:00 CINE</b> <i>The ring (La señal) /V.O./</i> . EEUU/Japón. 2002. Dirección: Gore Verbinski. Intérpretes: Naomi Lindsay Frost, Amber Temblay, Rachael Bella, Daveigh Chase.	<b>09:30 BUENOS DÍAS MADRID</b> Retransmisión en directo de la inauguración del Palacio de Deportes de la Comunidad de Madrid.
<b>10:52 CINE</b> <i>Posesión</i>	<b>11:15 VIVE LA VIDA</b> <b>12:35 ¿QUÉ COMEMOS HOY?</b> <b>13:15 ALTO Y CLARO</b>

**LAS PELÍCULAS DE HOY**

**La mejor del día**  
Canal + 23:10

**ADAPTATION. EL LADRÓN DE ORQUÍDEAS**  
★★★

Título original: "Adaptation". EEUU. 2002. Dirección: Spike Jonze. Intérpretes: Nicolas Cage, Meryl Streep, Chris Cooper, Cara Seymour, Tilda Swinton, Ron Livingston. 110 m.

Imagen del filme dirigido por Spike Jonze.

**Experimento floral**

A pesar del éxito logrado con su primer guión producido, 'Cómo ser John Malkovich', por el que recibió una nominación al Oscar, Charlie Kaufman está plagado de inseguridades tanto en su carrera como en su vida personal. Cuando lo contratan para adaptar 'El ladrón de orquídeas', un libro acerca del fanático injertador de orquídeas John Laroche, Charlie se queda completamente perplejo. Aunque superficialmente el libro trata de las aventuras de Laroche como colector furtivo de orquídeas en los Everglades de Florida.

Canal + 18:12  
**EL CID, LA LEYENDA**  
★★★

España. 2001. Dirección: José Pozo. Intérpretes: Largometraje de animación. 80 m.  
La vida de Rodrigo, valiente hijo de un noble castellano con un futuro prometedor, transcurre entre la educación que recibe en la corte, las correrías con su mejor amigo Sancho y las furtivas visitas a su amada Jimena, la hija del Conde Gormaz, que se opone a la relación de los dos jóvenes. Pero la lealtad no dura eternamente y tras la muerte del rey Fernando, Rodrigo se ve envuelto en un mundo de conspiraciones que acabarán con la vida de Sancho y la consiguiente coronación del infante Alfonso. Contra todo pronóstico, Rodrigo pierde todo aquello que tenía, incluso el amor de Jimena, y es desterrado a Castilla.

Canal + 01:05  
**CAMINO A LA PERDICIÓN**  
★★★

Título original: "Road to Perdition". EEUU. 2002. Dirección: Sam Mendes. Intérpretes: Tom Hanks, Rob Maxey, Paul Newman, Jude Law, Stanley Tucci, Jennifer Jason Leigh. 111 m.  
Michael Sullivan es un asesino a sueldo de la mafia irlandesa de Chicago durante la época de la Depresión. Cuando su trabajo afecta a su vida privada, llevando a la muerte a su esposa y su hijo pequeño, Sullivan y su otro hijo emprenden un viaje de venganza y redención. Perdition es el nombre de la ciudad a la que se dirigen Sullivan y el pequeño, al tiempo que materializa el mismísimo infierno sobre la Tierra. Estupenda película que recupera la mejor tradición del cine negro con una excepcional fotografía que se vio recompensada con el Oscar en esa categoría.

**tu centro comercial de Segovia**  
Zona Casco Antiguo-Calle Real - Zona Fernández Ladreda  
Zona San Francisco - Zona Gobernador Fernández Jiménez

<b>12:30 CARA A CARA</b> Programa de entrevistas	<b>14:00 TELENOTICIAS</b> Espacio informativo
<b>13:00 ESPECIAL C+</b> <i>Todo sobre Catherine Zeta-Jones</i>	<b>15:00 DEPORTES</b> Espacio presentado por Manolo Lama
<b>13:30 LOS 40 PRINCIPALES</b> Programa musical	<b>15:15 CONTANTE Y SONANTE</b> Microespacio económico
<b>14:00 MÁS DEPORTE</b>	<b>15:30 CIFRAS Y LETRAS</b>
<b>14:50 NOTICIAS CNN +</b>	<b>16:00 GRAN VÍA DE MADRID</b> Magazine
<b>15:00 TELESERIE</b> El show de Norm	<b>18:00 MADRID DIRECTO</b> Espacio informativo de reportajes y conexiones en directo presentado por Inmaculada Galván.
<b>15:30 LO + PLUS</b> Espacio de entrevistas	<b>19:30 METRO A METRO</b> Programa presentado por Javier Capitán y Carla Hidalgo.
<b>16:30 CINE</b> <i>Sucedió en Manhattan</i>	<b>20:30 TELENOTICIAS</b>
<b>18:12 CINE</b> <i>El Cid, la leyenda</i> . España. 2001. Dirección: José Pozo. Largometraje de animación.	<b>21:30 CAPITAL</b> Serie
<b>19:35 ESPECIAL C+</b> <i>Camino a los Oscar. La recta final</i> Repaso de las nominaciones	<b>22:00 EL DEBATE DE TELEMADRID</b> Espacio de debate moderado por Isabel San Sebastián. Hoy: <i>ETA: ¿hay que negociar?</i>
<b>20:00 NOCHE DE CHAMPIONS</b>	<b>00:00 DIARIO DE LA NOCHE</b>
<b>20:45 UEFA CHAMPIONS LEAGUE</b> Manchester United-Milán	<b>01:00 TREINTA MINUTOS</b> <i>Abdallah y Rania</i>
<b>23:10 LOS OSCAR EN C+:</b> <b>CINE DE ESTRENO</b> <i>Adaptation. El ladrón de orquídeas</i>	

Canal + 10:52

**POSESIÓN**  
★★

Título original: "Possession". 2002. Dirección: Neil LaBute. Intérpretes: Gwyneth Paltrow, Aaron Eckhart, Jeremy Northam, Jennifer Ehle, Lena Headey. 97 m.

Maud Bailey, una brillante académica inglesa que siempre lo hace todo siguiendo las normas, está investigando la vida y las obras de la poetisa victoriana Christabel LaMotte. Roland Michell es un arribista investigador estadounidense que está en Londres con una beca para estudiar las obras del gran Randolph Henry Ash. Poeta laureado por la reina Victoria, Ash es ahora más conocido por una colección de poemas cálidos y tardíos dedicados a su esposa, que van a ser objeto de una exposición en su centenario. Uno de los cineastas más controvertidos y personales del reciente cine norteamericano independiente, Neil LaBute, estrena su cuarta película tras 'En compañía de hombres', y en esta ocasión, la historia no es obra propia, y quizá por

ello es menor irreverente y polémica, ya que se basa en la novela británica de A.S. Byatt, autor de 'Ángeles e insectos', adaptada por Laura Jones.



Imagen de la película 'Camino de la perdición', esta noche en Canal+.

● Mala ★ Regular ★★★ Interesante ★★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

**GMS 921 41 32 32 GMS**  
Segovia Plaza de Santa Eulalia, 10 920 35 29 79 Plaza de Santa Ana, 4 Avila

<b>01:05 LOS OSCAR EN C+:</b> <b>CINE</b> <i>Camino a la perdición</i>	<b>01:55 CINE: UNA COMEDIA</b> <i>El cisne negro</i>
<b>02:58 CINE: Daredevil</b>	<b>03:20 DOCUMENTAL: TKUMA: LOS PRIMEROS</b>
<b>04:38 CINE: El oro de Moscú</b>	<b>50 AÑOS DEL ESTADO DE ISRAEL</b>
<b>06:20 DOCUMENTAL</b> <i>Estrellas de la Fox: Will Smith</i>	<b>La lucha por la paz</b>

<b>PALAZUELOS</b> Piso 3 dormitorios. 100m <sup>2</sup> , 3 dormitorios, 2 baños. Pista de paddle. Entrega inmediata. Ref. 6272.	<b>LA GRANJA</b> Piso 110m <sup>2</sup> , 3 dorm., 2 baños, garaje, calefacción central. Buen estado. Ref. 6271	<b>SAN LORENZO</b> Piso alquiler, 3 dormitorios. Amueblado. Ideal estudiantes. Ref. 5762.	<b>NUEVA SEGOVIA</b> 120m <sup>2</sup> , 4 dorm., 2 baños, garaje, trastero. Cocina amueblada. Para entrar a vivir. <a href="http://www.ugarte-inmobiliaria.com">www.ugarte-inmobiliaria.com</a> Ref. 6273. Tel. y Fax.: 921 44 46 47 - 921 44 54 55
---	--	--	---

**ugarte**

ICAL  
Palencia

La localidad palentina de Becerril de Campos, recientemente declarada Conjunto Histórico Artístico, tiene sobrados motivos para ser visitada pero un hecho singular y poco frecuente en un municipio en pleno siglo XXI resalta aún más su gran atractivo. Al contemplar detenidamente el edificio de la Casa Consistorial no sólo llama la atención la estructura y la decoración sino también las frases educativas que se leen bajo sus ventanas.

Se trata de 30 aforismos o proverbios que se han convertido en la "Guía Moral" de los vecinos de este pueblo palentino. "Tus méritos nunca abultes, ni al que es inferior insultes", o "No uses palabras soeces que a ti mismo te envileces", son algunas de las máximas que se pueden leer en la fachada del Ayuntamiento. Su alcalde, Mario Granda, asegura que esta particularidad "no es muy conocida".

El edificio fue construido por el arquitecto Rafael Geigel Sabat a principios del siglo XX siendo inaugurado en 1909. "Cumplió la misión inicial de escuela y de casa de maestro y esa es la razón de que se colocaran en sus ventanas éstos aforismos", indica Mario Granda. En su afán de dar a conocer esta singularidad ha editado un folleto explicativo del que se han repartido más de 3.000 ejemplares en ferias de turismo.

El edificio alberga en la actualidad las oficinas municipales y el centro médico y cumple ocasionalmente funciones de centro cultural, donde se ofrecen exposiciones temporales y teatro. El alcalde de Becerril apunta que el estilo del edificio recuerda a los del conoci-

## Arquitectura moral

La fachada del Ayuntamiento de Becerril (Palencia) posee talladas en piedra hasta 30 máximas de buena conducta



Uno de los aforismos o proverbios que lucen en la fachada del Ayuntamiento de Becerril

do arquitecto palentino, Jerónimo Arroyo, "en su combinación de ladrillo y piedra artificial, así como en su manera de recrear el estilo renacentista en sus cresterías y otros detalles decorativos".

El alcalde tiene también su frase favorita: "La conciencia es a la vez testigo, fiscal y juez". Otras de las máximas apelan a los más estrictos códigos de conducta ciudadana: "No desprecies los consejos de los sabios y los viejos", "Dios al humilde levanta y al orgulloso quebranta", "Quien maltrata a un animal no muestra buen natural" o "En boca del mentiroso lo cierto se hace dudoso", son

otras de las frases esculpidas en la fachada del Ayuntamiento de Becerril, así hasta 30 adagios.

### LA LEYENDA DE SAN MARTÍN

El interior del edificio no es menos sorprendente. Una magnífica escalera imperial lleva al primer piso destacando el salón de actos con la presencia en las paredes de 14 cuadros en los que se representa a los Reyes de España y a las Reinas cuyos hijos llegaron a reinar.

Una curiosa leyenda explica el por qué de su presencia. El hecho se remonta a 1712 cuando el párroco de la Iglesia de San Martín -una de las siete iglesias con que contaba la villa

y de la que ahora se conserva únicamente su torre mudéjar- propuso a los miembros del Ayuntamiento un acuerdo.

El acuerdo consistía en que todos los años acudiría la Corporación Municipal el 11 de noviembre, festividad de San Martín, a los oficios de forma solemne, y en agradecimiento, el párroco donaría para adornar la sala capitular de la Casa Consistorial las pinturas de cuerpo entero de los Reyes y Reinas de España para que se conservasen a perpetuidad en dicha sala.

La leyenda dice que en caso de que el día del santo algún concejal faltase a los oficios, pagaría una libra de cera para la iglesia, y si fuesen todos los miembros del Ayuntamiento los que faltasen podría el cura pedir que se devolvieran los cuadros. "Estos cuadros son algo curioso porque aunque carecen de valor artístico se trata de una de las pocas colecciones de retratos de gran tamaño realizados a los Reyes de España", explica orgulloso Mario Granda.

Una placa colocada en el salón de actos del Consistorio recuerda que en Becerril de Campos nació Don Sebastián de Miñano y Bedoya (1779-1845), ilustre político y escritor, especialmente recordado por su 'Diccionario Geográfico y Estadístico de España y Portugal'.

La villa de Becerril de Campos fue declarada por la Junta de Castilla y León como Conjunto Histórico Artístico el pasado 1 de julio de 2004.

LA ÚLTIMA  
JULIA NAVARRO

## Y en Madrid se habla del Carmelo

DE LA MANO DE CiU ha llegado a Madrid, al mismísimo Congreso de los Diputados, el drama de los vecinos del barrio barcelonés de El Carmelo. Y sí, voy a escribir Carmelo en vez de Carmel, porque la mayoría de los que allí viven son castellano parlantes y Carmelo es como ellos llaman a su sufrido barrio. La verdad es que a la familia socialista, al menos a la oficial, le ha faltado sensibilidad para abordar el problema de los más de mil vecinos que se han quedado sin vivienda. Sí, aquí en Madrid, hay diputados del PSOE que se quejan abiertamente de sus compañeros catalanes. Y tengo escuchado a más de un miembro de la Ejecutiva Federal que su compañero Pasqual Maragall ha gestionado pésimamente el problema del Carmelo. También desde Moncloa se asegura que el presidente está haciendo todo lo que puede, pero que tiene que andar con pies de plomo para no molestar a Maragall, porque al muy honorable presidente de la Generalitat no le gustó nada que Zapatero se reuniera con una representación de vecinos del Carmelo.

El caso es que a cuenta del drama del Carmelo los ciudadanos, no sólo los catalanes, también los del resto de España, hemos visto en directo que el Gobierno Maragall ha tenido un tic autoritario al intentar impedir que los medios de comunicación informaran libremente del drama de esos vecinos que han perdido sus casas a consecuencia del hundimiento del pasado 27 de enero de un túnel que se estaba construyendo para una línea de metro. Nadie ha dimitido. Nadie se siente responsable. Cuando digo nadie me refiero a responsables políticos, ya sean de la Generalitat o del Ayuntamiento.

El consejero de Obras Públicas, Joaquín Nadal, comparecerá en el Parlamento catalán este jueves y allí, dicen, contará todo, e incluso se pueden anunciar dimisiones ¿la suya quizá? Lo cierto es que de lo que ha pasado en el Carmelo se está hablando en toda España y también en el Congreso de los Diputados, mientras el Gobierno Zapatero, incluido el propio presidente, hacen lo imposible por no pagar la factura política de la mala gestión de su compañero Maragall.



Restaurante Marisquería  
**Lago**

Los más variados y selectos mariscos  
y pescados de los puertos españoles  
**Su placer es el nuestro**

Ctra. de La Granja (Segovia)  
Teléfono: 921 42 00 59. Fax: 921 42 47 60  
www.restaurante-lago.com